工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話號碼 編輯部及採訪部 5—283378—80（三線） 經理部：5—277261 5—278618 營業部：5—279307 5—280708 中區辦事處：5—225495，221238

電報掛號七零五九 郵箱六二號

今日出紙三大張 每份叁毫（外埠航空版一大張）

新聞紙第一八一九九號

詳盡賽馬資料貼士刊第五頁

教會學校又傳出財政醜聞
資深校長突告失踪
公款卅萬下落不明

教育司認事態嚴重
警方擬尋找王殷鏵
王某出身巨族父兄均為商界聞人

因有一筆款項下落不明，教署下令調查之新民書院外貌。（本報記者姚錦漢攝）

【本報訊】油麻地天主教新民書院昨日揭發一宗令人震驚的弊端事件，該校一筆巨額款項被發現下落不明，該校校長同告失踪，教育司下令調查，同時知會警方，協助找尋該名校長及失款的下落。

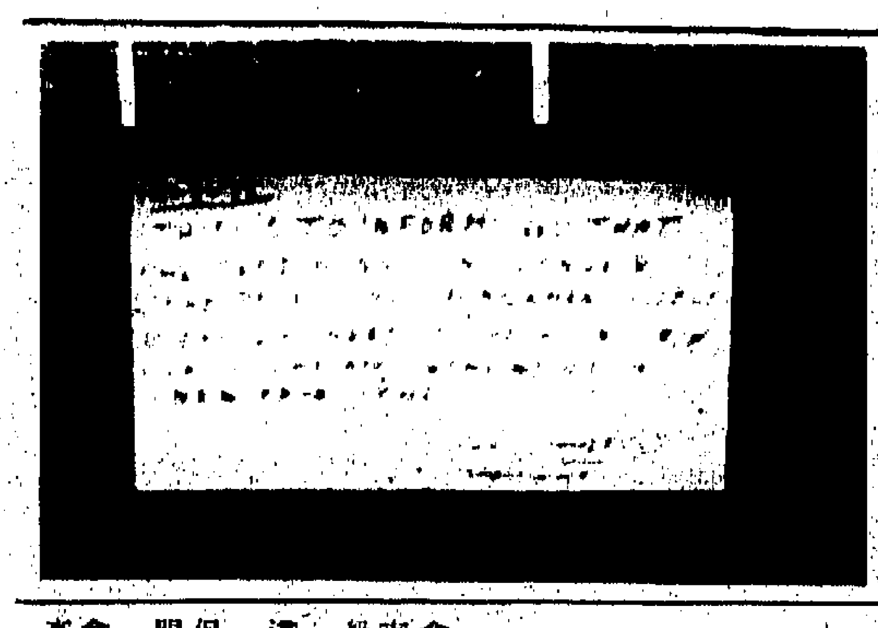
初步調查顯示，此宗事件涉及的失款數額高達卅萬元。教育司署發言人昨日形容此宗事件「非常嚴重」。

失踪校長名王殷鏵，年約四十餘歲，在本港教育界已從事近廿年教職。據消息說，王氏已於本年六月中與妻子離港，有消息說，他們可能在加拿大溫哥華，本港警方目前正設法與王氏接觸。該筆數逾卅萬元的失款，初步懷疑被人挾帶私逃，教育司署核數組昨日已開始詳細審查新民書院的賬目，核算失款的正確數字。

新民書院由本港天主教總堂主辦，校址位於油麻地石壁道二號，創於一九六四年，王殷鏵據說於創校後即任校長一職，迄今已有十四年之久，今年六月間，王氏突然離職，校方四尋其下落，但不得要領，進一步調查，遂揭發失款事件。

據悉，在此事件揭發之前，於本年四月間，王殷鏵仍任職校長期間，有人假冒該校校監名義，四出購物，冒簽賬單，直至最近，因使王前往學校向校監追債，遂引起校方懷疑，但仍未知內裏乾坤。

至六月間，王氏以患病為理由，突然離職，但未向校方呈辭，隨後即不知所踪，校方四尋不獲，懷疑更深，遂核算校方帳目，一查之下，赫然發現一筆為數逾卅萬元的巨款下落不明，大感震驚，該校主辦團體天主教總堂立即向教育司署投訴，教育司陶建聞報大為震驚，連忙下令徹查帳目，並知會警方加以協助。



校內報告：新民書院昨日通告謂：「王殷鏵已卸該校長，職務由顧鴻勳修士暫代，直至委任新校長。」（本報記者姚錦漢攝）

六月間不辭而別
王氏夫婦似有安排
相信已定居加拿大

本週初，據說油麻地警務人員曾前往該校展開調查，並且錄取校內教職員的口供。

據悉：失踪之王校長於六月間離職後，其妻原在本港某區開設的時裝店，同時結束營業，夫妻兩人亦遷出原來的住宅，家內一切設備及什物亦據說已全部轉讓或拋棄，另方面，有關機構亦接獲通知，將王宅的水電及電話切斷。有人相信，王氏夫妻已於此期間離港，飛往加拿大居住。

發生此宗驚人事件的新民書院，於本月十一日已在校內張貼一份英文報告，內容大意是王殷鏵（英文名稱：FRED WONG）已非該校校長，校長職務現由顧鴻勳修士（BRO. V. KUNART）暫代，直至新校長委出為止。

關修士是一位匈牙利籍人士。

新民書院現有教員約廿餘名，分日夜校，日校共設有廿一班，夜校有兩班，學生共九百八十七名。

該校過去是一間政府補助私立學校，受助十年之久，至本年九月方轉為完全津貼中學。

警方找尋之王殷鏵出身大家庭，據說其父有十位太太，兄弟姊妹眾多，他排行第二十四，他們多是本港股商，據說有一長兄在本港商界極負盛名。

王氏現年約四十過外，曾在美國耶魯大學攻讀歷史系，返港後在牛池灣一中學當教師，由於執教過嚴，引起學生及家長不滿，終被校方調職，後轉任教於大埔道某中學，但其教學方法不善，終引致同樣不快事情而調職。及一九六四年，出任新民書院校長之職，一直至本年六月離職。

由於王殷鏵在本港執教多年，教育界中人不少對他甚有認識，據認識他的教育界人士指出，王氏在港任職期間，曾多次評論本港教育制度失敗，似對本港教育甚感失望。學生犯錯，他常將他們開除。

新民書院之帳目下落不明事件昨日傳出後，本港教育界人士大表震驚，但在事件未澄清之前，大多數人士均不願表示意見。

拳王寶座世紀之戰
克萊命運且看今朝
翩翩蝶舞能否三登王座？
牙擦師傅未必從此收檔！

【新奧爾良十五日路透社電】今晚可能會是克萊拳擊事業的終點，他能否從史賓克斯手上奪回七個月前被他所奪去的重量級拳王名銜，均繫於今晚一戰。

三十六歲的克萊表示：無論誰勝誰負，這次將是他最後的一次比賽。

如果克萊戰敗，那他肯定會被逼退休，但如果他得勝的話，很多人都相信他會再跟霍姆斯決戰角逐拳王名銜。

二十五歲的史賓克斯，擁有世界拳擊協會的拳王名銜，而霍姆斯則為世界拳擊理事會的拳王名銜擁有人。

預計這場在有八萬五千個座位的世界最大室內競技場所舉行的十五回合賽事，將可吸引五萬名現場觀眾和全球十億電視觀眾。

宣傳人士聲稱：門票總收入可達五百萬美元——比特恩尼和丹西於一九二七年九月二十二日在芝加哥舉行第二次重量級拳王比賽所保持的最高門票收入紀錄，幾乎高出一倍。

宣傳人士在數日前曾估計，觀眾人數會有六萬人，他們沒有解釋現今預測觀眾人數較少的原因。

出乎意外的是內華達的登記投注者以二比一之數看好克萊，可見其擁躉對他仍有強烈的信心，而且他們相信當賭注低時，他通常都會設法求勝。

根據昨日二人的磅重結果，史賓克斯比二人初賽時重了四磅，而克萊則比前輕了三磅。

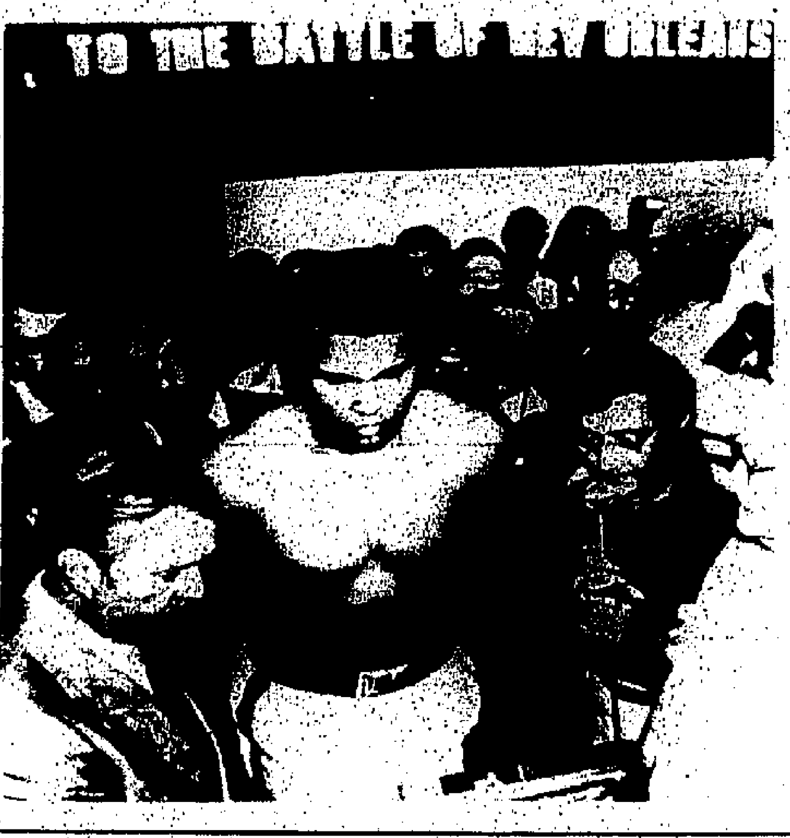
史賓克斯現時的體重為二百零一磅，而克萊則重二百二十一磅。

企圖成為第一位三度擁有拳王名銜的克萊，在過去出賽中，曾經有五十五次勝利和三次失敗的經驗，他先後敗於傅利沙、略諾頓和史賓克斯手上，但後來又捲土重來，擊敗傅利沙和略諾頓。

而史賓克斯則曾在一百八十五次業餘賽事中，贏過一百七十八次，至於在職業賽事方面，則曾贏過七次，比條跟利渣斯的一次則打成平手。

史賓克斯可能獲得的獎金為三百七十五萬，而克萊的則為三百廿五萬。

該場賽事將在晚上九時十五分（香港時間週六上午十時十五分）開始。



克萊賽前過磅：前任拳王克萊於週四過磅。他將於明晚在美國新奧爾良市，與拳王史賓克斯再決雌雄，這項拳賽被譽為「新奧爾良之戰」。

俄人也要播電視
出手僅是一萬元
東南亞付費之高駭人

【新奧爾良十五日合眾國際社電】蘇俄對資本主義認識不深，它星期四達成一項購買合同。條俄與托蘭公司達成一項交易，獲取電視播映今晚舉行的重量級拳王爭霸戰，克萊對史賓克斯的轉播權，付出的價錢僅為一萬美元而已。

美國廣播公司付出五百三十萬美元的最高記錄，播映在美國舉行的爭霸戰。

托蘭公司說：我們與日本達成一項近乎四十萬美元的交易。英門將付出較高價錢，委內瑞拉則付出超過十萬美元的代價。亞洲的反應是奇妙的。除日本外，我們從亞洲其他地區獲取十七萬五千美元，這是從未聽過。在中東則所獲不大，約五千美元左右而已。

喜訊

馬迷注意！

想贏錢 睇馬典

工商晚報

1977——78年度新馬特輯

張某主編 資料一流

優待讀者 只售二元

購買辦法：

讀者只需剪備印花一個，另加兩元，即可到下列地點購買；又為方便讀者起見，特設郵購辦法，只要填妥「郵購表格」，連同郵票或支票二元，另郵寄費五角，即共二元五角，寄「香港郵箱62號工商日報有限公司」收，售完即止。

出售地點：

（一）灣仔分域街18號本報營業部
（二）中環利源東街8號本報中區辦事處
（三）九龍彌敦道100號東英大廈詢問處
（四）九龍太子道171號東安大廈詢問處
（五）九龍荔枝角道22號東興大廈詢問處

售賣時間： 每日上午九時至下午六時

郵購表格

本人欲購1977—78年新馬特輯一本 現謹附上郵票 支票共二元五角作為購買及郵寄費用。

姓名：

地址：

電話：

日期：

簽署：

工商晚報 W 印花

美再提高優惠利率
達三年來最高點
由九厘二五加至九厘半

【紐約十五日美聯社電】萬國寶通銀行因應聯邦儲備局企圖增加對信貸控制以緊縮美國經濟之舉，而將優惠利率由九厘二五升至九厘半。

預料大部份大銀行均採取同一行動。

是次增高利率之舉是兩週以來的第二次，令銀行對大客戶的貸款利率升至三年來最高點。

聯邦儲備局並提高其對其他會員銀行的利率的目的是使經濟發展緩弛下來，並企圖增加疲弱的美元對外國金融商人的吸引力。

經比賽時，迫近的颱風中的一股怪風，把一名日本中學生吹起，當時這個學生正和圖中的其他學生，佈置一張跳高用的墊席。有三人因而受傷。

被控串同謀殺聲名狼藉
前英自由黨領袖
堅持出席黨大會
反應不一有人歡呼有人離場

【英國沙夫堡十五日美聯社電】被控串同謀殺的前自由黨領袖索比在自由黨週年大會上短暫露面時，有人歡呼，亦有數十人即時離場，其他的自由黨領袖史特爾示意索比坐在主席台前排自己旁邊的座位。他曾要求索比為自由黨着想，不要出席週年大會。索比逗留了廿五分鐘，聆聽英國公司破壞對羅得西亞石油禁運的辯論，沒有發表演說。索比在與其他自由黨員交談時，顯得怡然自得。

史特爾告訴記者說：「我對他的出席表示遺憾，但這是自由世界，對此。」

索比與另外三人被控意圖謀殺一名自稱與索比是情侶的男模特兒史葛。他們在八月四日出現邁赫特法庭，下月將接受聆訊。

了北部選區自由黨領袖信任票，代表出席下議院。

但自由黨內其餘十二名議員，包括史特爾，大部分認為索比是明年大選中自由黨絆腳石。

雖有進展仍未打通和平之門
大衛營高峯會議
迄未能過份樂觀

【馬利蘭州費蒙十五日路透社電】雖然在十日中東首腦會議中全力以赴，卡特總統，仍未能打開中東和平成功之門。

卡特透露以色列和埃及之間已有進展和讓步，但都未大至可以保証成功。

大會消息人士甚至相信雙方顯著難題可能不會在這個馬立松會議獲得解決。

雖然卡特昨日已和以埃雙方不停談判，但許論有可能要延至週末才能結束。

白宮提醒極度樂觀人士說：大衛營會議目的不是解決中東死結。

在開羅「金字塔報」對會議看法更為悲觀，警備以色列製造了另一個嚴重危機，可能導致大會失敗。

雖然困難重重，卡特顯然已悉力以赴。在十六小時內，他先後與沙達特總統、比堅總理、以色列外長達揚、國防部長魏斯曼會談，並諮詢以色列和埃及兩方法律顧問。

聞說卡特並會與以色列高層官員舉行首次官方會議，使形勢一度顯露曙光。

另一方面美國國務卿范斯與前以色列司法部長巴萊克會談兩次，第二次埃及副外長艾巴斯亦有出席。

范斯並在同一日與比堅總理會商達七十五分鐘。

美國副總統蒙杜爾是會談開幕時重要人物，他取消了一次政治旅程，特於昨晚飛往大衛營，協助卡特總統打破以埃僵局締造突破。

颱風橫掃日南部
釀四死七十二傷

【東京十五日法新社電】颱風愛瑪於今日橫掃日本南部，中心風力時速達六十八海浬。狂風暴雨後，釀成四人死亡，七十二人受傷，另一人失踪。

愛瑪是本年第十八個颱風，在日本本州最西端的馬關着陸，同時，她正改吹東北方向。

共有一百班國內航機（往返東京及日本南部福岡），因颱風而取消，約一萬四千名乘客被困機場內。同時，有往返上述兩市的特別快車……

四名死者均死於福岡市，他們被飛下來的瓦片擊中及塌牆活埋致死。颱風又造成差不多六十萬個家庭無電力供應，吹毀四十九間房屋，吹沉廿一艘船隻，冲走兩條橋，并於深夜在三處地方造成山泥傾瀉。

印度難民等待救濟：受到季候性洪水泛濫而痛失家園的印度家庭，在模範城附近的救濟站內等候配給。模範城位於新德里北部十八公里處，該城亦被洪水淹沒。

加斯特羅
冥頑不靈
拒撤駐非古軍

【乃洛比十五日美聯社電】古巴總統加斯特羅清楚表示，他無意向西方壓力低頭及撤退他派遣往非洲國家的數千名軍隊。

在衣索匹亞的阿的斯阿貝巴作重要演辭時，加斯特羅為他的軍事介入非洲作辯護，稱之為一項「團結行動」，他又說，在非洲的土地上，每一名古巴軍均是要「申張正義」。

加斯特羅現時是在阿的斯阿貝巴參加一些慶祝[illegible]四週年……一週的阿非團結組織[illegible]一項演說。

美經濟專家對未來兩年作悲觀預測
美經濟將續衰退
通脹率達百分九

【紐約十五日法新社電】萬國寶通銀行的經濟專家在此間的一份新估計報告中說：在未來兩年內，美國的通貨膨脹將為百分之八或百分之九，這個膨脹率將會破壞經濟的成展。

他們說：這個膨脹率將聯邦儲備局不得不大為收緊銀根的供應，而這樣做勢將會於一九八〇年時導致經濟衰退。

在一九七八年中到一九七九年中的期間內，國民總生產的名義上的成長，將為百分之九或百分之十，但實際上的成長則將得百分之二。

失業人數將會增加，更多的失業人數和較慢的經濟成長，將不會自動緩和通貨膨脹的壓力。

大體上說，萬國寶通銀行的經濟專家覺得要到一九八一年才能將通貨膨脹完全遏止，而任何的衰退，將不會較一九七三——七五年後的為嚴重。

同時，華登學派的經濟專家對由現在起到一九八〇年之間，不相信會發生經濟衰退，雖則他們說，美國的經濟，曾受通貨膨脹與失業人數的增加所削弱。

他們預測，汽車和屋宇的銷路，將會劇降，但認為美國的貿易平衡，將會逐漸獲得改善。

華登學派的專家說：在未來兩年間，通貨膨脹率將為百分之七或八。

越總理今訪馬尼剌
菲準備作盛大歡迎

【馬尼剌十五日路透社電】菲律賓正準備一個盛大的儀式來歡迎越南總理范文同明天的到訪，他此行是巡迴訪問的第二站，目的是和「東南亞國家協會」的會員國建立新的關係。

菲律賓政府在一篇聲明中說，越南此舉是對「東南亞國家協會」一項新的調解行動，在此之前，它的態度一直被人懷疑。

官員們說，因為這個訪問團的主要目的是建立友好關係，較早時，越南副外長范賢曾訪問菲律賓，導致雙方在七六年建立關係。其後再由越南副總理阮維楨簽署一份有關政治、經濟及科學的雙邊合作協議。

預算在今次的訪問中不會達成主要的協議。此間的外交家相信越南——正有心和中共及高棉的緊張關係——尋求兩個國的保護，尤其是需要鄰國的幫助來建立它因戰事而受到破壞的經濟。

范文同訪問泰國，雖然他將會在菲律賓逗留至下星期三，但只有兩段由官方安排的會談時間——一個是由雙方官員作會談，另一個則是由范文同和馬可斯總統的直接會談。

座機失事死亡人數增至三十四
菲總統夫婦見鬼怕黑 改乘汽車返抵馬尼剌

【馬尼剌十五日合衆國際社電】救援人員星期五日在菲律賓總統座機的撞毀現場，找到更多的屍體，和說，死亡人數最低限度已達到四十三名。

由於天黑的原故，於休息了一段時間之後，空軍及文職救援人員恢復工作，在機內找尋六具被壓着的屍體及在機身下及飛機墜下的魚塘中找出十三具屍體。

馬可斯總統或他的任何近親，都沒有乘搭這架螺旋渦輪推進飛機，他的獨子費南廸，在最後一分鐘沒有乘搭這飛機，改搭另一架飛機，而幸免於難。

這是總統使用的數架飛機之一，當時正從呂宋北部返回馬尼剌。總統於星期一日在該處舉行盛大派對，慶祝他的六十一歲誕辰。

馬可斯夫婦和女兒愛邏，原定於星期五日由家鄉巴廸克飛回馬尼剌。

據救援人員說：在機上死亡的最少有廿一人，而當飛機飛經馬尼剌近郊的一條鄉村，撞毀了數十間村屋時，另外有廿二人喪生。

他們說，他們剛正用燒焊機將飛機殘骸切開，以便將機殘運走，在工作期間，可能再發現其他屍首。

有五人生還，但傷勢都很嚴重，現在馬尼剌醫院留醫中。其中有一個是總統的警衞羅慕阿廸斯將軍。

【馬尼剌十五日法新社電】菲律賓總統馬可斯夫婦今日返抵馬尼剌，他們顯然受星期四日總統座機失事的事件所震駭。

新聞部宣佈說：總統夫婦及隨員們已乘汽車返抵此間，兩人原定由羅厄機場(馬尼剌之北三百六十公里)分乘兩架飛機返回馬尼剌。

總統的家人在馬可斯的家鄉巴廸克住了五天，馬可斯星期一日在該處歡度六一華誕，鎮內村民，慶高采烈。

使總統家人震駭的乃是總統的兒子邦邦，廿一歲，已登上了這架機運不佳的福克友誼式飛機，但因某種原因，他被着令離開和改乘另一飛機。

富豪還鄉示闊不惜一擲千金
公園內擺睦隣宴 款待全市千戶人

【印第安納州施寶路十五日美聯社電】重歸故里的占士皮徹利決定設宴與同鄉聚首。

他寄出一批私人函件邀約全城一千三百戶居民赴約。

皮徹利的盛宴，將於週日在印第安納普里斯以北四十公里遠郊區的市立公園舉行，他曾是該地老居民，在去年才搬離的。

「我發現施寶路可分爲兩部分。」皮徹利說：「舊的居民都是老街坊，另一部分的新居民，則是在摩斯水壩動工以後才搬進城的。」

「我認爲週日的晚餐是讓新舊居民聚首的好機會。」

對皮徹利來說，設宴款待全城居民也不算什麼難題，因爲他擁有一間商業性包辦宴席的公司，並自稱「酷愛烹飪」。

皮徹利究竟以什麼菜式款待鄉里呢？第一道菜是雞——共有一千二百隻，分切成一萬一千份以饗八千人。

他說：此外並有自製塗上蘋果醬的熱烤餅乾，薯仔沙律、青豆、和「最後一分鐘靈機一觸所及的任何食品」。

他承認有些人對他的邀約，始終半信半疑，恐怕那不是免費，又或者不過是開玩笑而已。

皮徹利表示：「宴會的目的，主要是聯誼性質，令新舊居民有良好的溝通。此外，在小城出身的我，很高興又能回到小城中」。

尼加拉瓜政府軍
裝甲車與直昇機掩護下
進攻游擊隊據點
一週戰鬥估計有五百人喪生

【尼加拉瓜馬拿瓜十五日美聯社電】尼加拉瓜的突擊隊在裝甲車和發射機關槍的直升機支援下，星期五日進迫利公城。

但該地及其他兩個北部城市的叛黨，似乎在繼續堅守中。馬拿瓜當局準備於該國國慶日發動攻擊。

利公是尼加拉瓜的第二大城，人口有十萬人，該城自星期六日即爲山甸尼斯達游擊隊佔據，他們要推翻蘇慕沙總統，支持他們的左派游擊隊和平民，也控制着尼加拉瓜西北部的兩個大城市艾斯廸里和芝南廸加。

叛黨已失去對南部馬沙耶城的控制權，和據報他們向哥斯達黎加邊境的比納斯白蘭迦斯的進攻已被擊退。然而，他們仍然在馬拿瓜之南三十二公里的廸拉安巴，和在廸拉安巴以南八公里的珍諾底比，與再南八十八公里的拉瓦斯等地據守。

蘇慕沙已動員國民警衞隊的後備隊，來應付叛黨的襲擊，及宣佈戒嚴令及於馬拿瓜由下午八時至早上五時執行宵禁。紅十字會估計，一週來在全國各地發生的戰鬥中，有五百人死亡，但蘇慕沙祇承認國民警衞隊有三十人被殺。

尼加拉瓜國民警衛軍：正當政府軍反攻之際，尼加拉瓜國民警衛軍乘坐吉甫車，越過被叛軍控制的里安市郊區。在圖左的車上，躺着兩名叛軍的屍體。

新加坡防青年變酒徒
電視黃金時間 禁播酒類廣告

【新加坡十五日路透社電】新加坡國營電台及電視台的一位發言人今天說：從明年開始，電視台的黃金時間將禁止播映任何酒類廣告。他說：此項禁止所有含有酒精的飲料不准在每晚十時前作廣告的行動，其目的在於勸喻年青人不可養成飲酒的惡習。

該發言人補充說：不斷作酒類的廣播，可能鼓勵年青人養成嗜酒的習慣。

無論如何，他說：在可見的將來，他認爲不會全面禁止在電視台作酒類的廣告。

黃金時間的節目包括「警網雄風」、「星辰女探俏嬌娃」及「杜唐及瑪麗的表演」，此間的年青觀衆是特別容易受這些節目所感染的。

防左翼分子乘機搗亂
成田機場燃油補給暫時停頓
儲油充足未影響班次

【成田十五日路透社電】運載飛機燃油往成田機場的行動已暫時停頓，以防止左翼分子有機可乘，發動破壞暴亂。

這次要下週日才能恢復的停運，不會影響機場班機服務，原因是機場還有六百六十萬加侖的儲存燃油。

是項措施是針對叛亂分子爲過使這座價值卅億美元的新國際機場關閉，已經暴力行動升級，週四更舉行一個慶集會。

警方相信這次二萬人出席的集會，將會是三百日反機場運動一個開始。

昨晚，一架日本航空公司飛機在降落揩倒一個氣球，上面繫上了一條滿佈釘子的纜索，飛機最後安全着陸，但同時又有兩架遙遠控制汽車衝向機場附近警崗，最近數週來，左翼反對分子更向警方投擲汽油彈，又割斷電話及電報綫，企圖破壞鐵路服務，幸而都無人受傷。鑑於週末可能發生動亂，逾百名防暴警察已在機場戒備，甚至出動了裝甲車和水炮助陣。

別開生面熱門音樂大會
金字塔旁狂奏樂與怒
獅身像前猛跳靈魂騷

【埃及開羅十五日美聯社電】「激怒」搖擺樂隊是美國其中一隊最長久的搖擺樂隊，由於獲得此間金字塔負責人的同意，於週四晚上在塔旁舉行音樂會。它使約二千名樂迷聞歌起舞。

該音樂會長達四小時半。音樂聲傳達沙漠四週數哩以外，並使許多埃及人，初嘗震耳欲聾的美國重量級搖擺樂。

在金字塔及獅身人像前，該樂隊整夜表演，而身穿長袍的村民，模倣該樂隊各隊員的扭動姿勢，並離開座位，走到台前跳舞。

獅身人面像由於燈光照射，投影在舞台的右側，三個巨大的金字塔則剛在台後。

一名音響技術員用了兩天時間，在有五千一百年歷史的大金字塔內，安裝電綫，作爲回音設備。(該大金字塔是法魯王的墓塚)。如此，現場音樂由擴音器錄下，再將擴大了的音響送回台上，給樂迷欣賞。

音響效果清脆異常，尤其當樂隊鼓手單獨表演時，效果更見出色。

結他手波比雖兩說：「我們感覺該巨型金字塔，十分詭秘，所以我們到此表演。」

安排該場音樂會確實不易，廿五噸的音響、燈光及錄音設備，必須分由大貨車、船及飛機載往表演地點，安裝完畢後，舞台看似一套電動儀器。據估計，運載上述器材及四十五名技術人員的費用，約達五十萬美元。樂隊希望在三場現場音樂會上，出售他們灌錄的唱片，藉以收回上述開支的一部分。

票房進賬由「信望慈善會」與埃及古物部門均分。該慈善會是殘廢者之家，由埃及第一夫人傑婦沙達資助。

天下之大

兒童安全可慮 挪威禁玩滑板
丑生危險駕駛 被罰義演十場

【奧斯陸十五日合衆國際社電】本週五開始，滑板是挪威非法遊戲之一。

產品控制委員會認爲滑板在大街上高速滑行，會導致死傷和交通意外，六個月前曾呼籲禁制一個時期，美國製造商那時剛輸入滑板。

委員會透露：美國去年有廿八名兒童死於滑板意外，逾十萬人受傷。

環境部覺得兒童安全比賺錢更重要，委員會業制提議遂成爲法例。

新法例禁止入口，售賣或宣傳滑板遊戲。

【洛杉磯十四日路透社電】喜劇演員李察杯亞今天被法官下令免費表演十場或是入獄。

三十七歲的杯亞，在上月被控駕車撞向一輛載了兩名婦人的汽車，杯亞並無答辯。

法官今天給杯亞緩刑一年，同時說假如他免費表演十場而將收入捐給慈善之用的話，就不用判入獄。杯亞的辯護律師說他稍後會安排這些免費表演。

他同時被判罰款五百美元及守行爲三年。

過止通貨膨脹・奪回出口市場
挪威宣佈工資物價凍結15月

【奧斯陸十五日法新社電】挪威政府今天宣佈凍結工資及物價十五個月，以遏止通貨膨脹及奪回失去了的出口市場。

爲配合於十月五日召開國會的新國家預算而採取的節約措施，久已在預料中，但停止工會的自由討價還價權利，則出乎意外。

政府宣佈此項決定，即時起生效，祇有一小部分進口貨價可免受凍結。

[illegible]目前百分[illegible]

社論
勿視的士爲公共交通奢侈工具

近來本港的士司機的服務態度引起了市民的不滿，跟着港府就實行增發的士牌照，並討論的士收費的調整，針對這公共交通工具來一番解決和整理的辦法。但是，這些辦法是否恰當，是否可以行之見效，還有待研究。

增發的士牌照的決策，經在過去實行，這次已屬第二次，同樣增發三百個牌照。關於增發的士牌照的問題，在的士商會的意見，認爲不宜多發，多發將導致交通更形壅塞，更形混亂，而且影響了的士的生意因分薄而減少，使司機的收入更差，可能服務的態度更劣。但社會人士的意見，如金銀證券交易所主席胡漢輝就主張的士牌照應依照市面交通的需要，無限量的發出，不必加以定額的限制，使有競爭，而改善服務。這兩項近乎極端的意見，雖則似皆言之成理，但均有所偏。尤其的士商會的觀點，完全祇站在它們行業的利益立場，沒有顧到市民的便利，更不足取。所以港府終於一次、二次的增發新牌照下去。

不過，港府對的士牌照不是接照申請發給，而是採取高價競投的形式。在四月間另一次競投時，每個的士牌照的牌價，平均是二十萬零八千餘元，而今次因競投的踴躍，甚至開設有些財團亦分別參加，在七月截止投標時，連登記共收到五千六百多份投標書，而開標的結果，最高者竟達二十九萬一千五百元。因此這三百個的士牌照都分別配給出價二十九萬一千五百元以至較低的二十四萬二千八百元的競投人士，等而下之的都不能入選了。比較前次的競投平均價格，高出了百分之十七。

在港庫則是增添一筆七八千萬元的牌價收入，但是我們詳細檢討這種高價競投的方法，對解決交通，解決的士服務有什麼貢獻？有利還是有害？不能不認眞的加以分析。

的士原是公共交通的「工具」，主要的作用是爲市民服務，利便交通，等於巴士、電車一樣。現在卻逐漸變質成爲「商品」，牌價日重，身價日高，將來可能陸續爲財團所搶投，所收購，所壟斷。而「揸者有其車」，本身是司機又是車主的成份，已因牌價的高昂而日見減少，日趨淘汰，形成祇有資方與勞方，或者如田畝的地主與佃戶了。在這種關係之下，的士服務是很難獲得理想滿意的。因爲車主以高昂的牌價投得那輛的士，成本加重了，照目前現象，出租與揸車司機的租值自然提高，而揸車的司機負重了車租，自然更加「揀精擇肥」的擇路綫、選客人，專走不覆蓋的地區，掛着「交班期間停止載客」的歪風，依然無法糾正，無法消滅。

比較徹底的辦法，必是推行「揸者有其車」的計劃。港府到了今日的情勢，似不能廢除開投的方式，但開投牌照的價目，應由運輸署合理劃一規定，不是以出價的高昂，而是以親自駕駛和服務的紀錄，由運輸署和交通諮詢委員會選定，鼓勵現役司機參加投標。即不然，至少應盡力在的士行業中清除租車制度，改爲僱傭制度，給以合理的待遇，則的士司機不必負上車租的重擔，服務的態度必能改善，而車主亦不能祇徵其投資而坐享利益，責任勞資均負，管理自較認眞。

其次談到的士加價問題，聞交通諮詢委員會開會時接到三個方案：一、首兩哩或三哩五元，以後每跳表一次，即加多五分之一哩，則增五角，停車等候收費每小時十二元；二、首三元，每跳表一次是五角，停車等候每小時收費十元；三、首兩哩收費四元，以後每跳表一次是五角，等候收費每小時十二元。似此第一方案，把的士視爲公共交通的奢侈工具，坐的盡是富豪人客，不妨建議大起狂加，這是十分錯誤的想法。又以爲首兩哩收五元，若五人坐一輛的士，每一人祇負擔一元，比搭乘筲箕灣至灣仔的小巴，實際的計法是坐的士的客人，多是趕時間，辦急務，祇一、二個人一夥，甚少有五人一夥的。爲符合大衆化的負擔，爲符合公共交通的本旨，即使認爲車費偏低要增加，也以首一哩三元，以後每跳表一次三角爲適宜。

總之，的士不該視爲奢侈的公共交通工具，更不應當作可以炒賣的商品！又如果爲了增高地鐵的車費，而托高的士的收費，那簡直是煽動社會歪風，無視市民[illegible]

生長於工人家庭的新教宗
若望保祿一世是一位愛文學而好問的人，曾坦率地表示天主教會的眞正財富是窮人。

新教宗當年與保祿合影

剛在樞機主教們開始選擇新教宗之前，美國廣播公司的一個駐羅馬的記者打電話給威尼斯的樞機主教魯西安尼，問一些傳記背景。魯西安尼以埋沒自己的幽默說：「有一張甲級候選人名單，一張乙級候選人名單及一張丙級候選人名單。我相信我列於丙級名單。」

他的樞機主教同僚顯然不同意，終於把魯西安尼名列榜首。

不同於他的最近的各前任人，這位新教宗從來不是一個梵蒂岡外交官員，對羅馬教廷的錯綜複雜的方法沒有經驗，一生大多數時間留在他的出生地的義大利北部(去年訪問巴西之前，他從未離開過義大利)。但他是那麼多樞機主教所說他們要找尋的人：一個以關心，同情和深厚，精神意識來牧羊的牧人。

同時，他是一個好詢問的思想錯綜複雜的人。梵諦岡聖職人大會的美國官方樞機主教賴特預測，教宗約望保祿將是「一個將把對文學的、寫作很好及談吐很好愛與對天主金句的愛合併起來的教宗。」八十五歲的樞機主教學院院長康法洛尼利說：魯西安尼是「一個反射許多的主教。教會選擇得很好。」

新教宗在一個比較多數時在世界各地大使館任職的教宗需要更多實際外交活動的氣氛中長成；他的父親是一個堅決的社會主義者，他的母親，據他說，是「一個虔誠的」天主教徒。魯西安尼於一九一二年十月十七日出生於這個工人階級家庭，在義大利東北部陶洛邁特阿爾卑山他的家鄉卡納爾鎮，據這個傳教士說，「鄉民們被迫離鄉外出工作。父親(魯西安尼的父親)到瑞士去謀生。」結果，老魯西安尼能夠在瀉尼丁湖的小島穆蘭諾定居，做一個玻璃工人。

魯西安尼於一九三五年被祝立後，他很快的在陶洛邁特山腳的一個小市貝倫諾的裔治亞修院教神學。一九四八年，他被貝倫諾主教委派監督省教區的宗教教學。他後來把他的思想和經驗寫成一本書：「在碎屑的教義問答手冊」，現已發行第七次版了。(上)

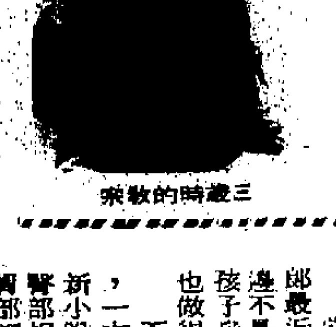
「如果我不是一位主教，我會做一個新聞記者。」魯西安尼樞機曾經這樣的告訴一個訪問者。在他一生中，這位新教宗是一個字句的人，寫的和說的，在講道中或在會見中，在數以打計的文章和幾本書中。下列幾個實例揭露一個人有很大的保守本能及幽默感。它們也揭露，雖然有教區的職責，約望保祿一世有廣大的文化興趣。

恐怖主義：在恐怖分子於本年初綁架義大利基督民主黨領袖莫羅後，新教宗曾告訴一家報紙說，「上帝的否定」是社會苦惱的根苗。「把天主從人的心裏掀出來？告訴孩子們，罪祗是他們的祖父母所發明以使他們行爲檢點的一個神仙故事？印刷學校教科書以否定天主和嘲笑當局？那末，對所發生的事情，不必驚訝。那些相信天主的人已努力保持忠實。如果一個人不再相信天主，試想想它是怎樣的。」

若望保祿早已認清
共產黨與法西斯的差別

共產主義：當義大利的共產黨領袖柏林圭爾於去年十月向教會提出和平。新教宗寫道：「在法西斯主義時期，人們說：『蘇維埃與法西斯主義間的差別是：如果你有五頭牛，蘇維埃拿走四頭，留下一頭給你。法西斯主義者把所有的牛留給你，但他們來擠牛奶。』我恐怕明天我們將可說些類似的話：『蘇聯共產黨將奪你的幾乎一切的自由。義大利共產黨答應留給你自由，但實在不是那樣子的。』」

離婚：「我認爲婚姻的愛是把自己獻給另一個人，但是那麼親密的和崇高的，那麼真忠的和可信賴的，在一方面，它宣布一切，而在另一方面，它排除每一個人。那愛是一種被斬的愛，如果我們承認保留，一個臨時性質，及廢除。因此，離婚是達摩克里斯的劍，吊在婚姻的愛之上，它的存在產生不穩定，恐懼，猜疑。」



三歲時的教宗

美墨邊城毒販活動甚猖獗
美警承認截查工作失敗

有一位在邊界長大的人說：「這是一個分離的世界——它是一間秘密的公司。這就是爲甚麼便衣特工都無法得還的原因。因爲他無法親眼看見。」

據一位警毒販辦案的律師說：「這是他們的地方。他們認識它和住在這裏的每一個人。他們渡過這條河流來來去去，就像你和我在街上跑來跑去一般。一切路徑他們全都熟識透了，他們甚至知道在甚麼地方過河，會不致弄濕鞋面。」

去年曾有一次，當局曾出動過三十三名州警，和二十名左右的反毒組人員，進行緝捕毒販的工作。在聯邦撥款下，使用了一百萬美元。此項緝毒工作，今年仍在進行中，當局又再增撥了七十二萬五千美元作經費。雖然曾拘捕了少數的人，但布朗斯維爾的警官承認，此項緝毒行動，可說是失敗的。由此可見，在這裡要消滅販毒的工作，是多麼困難了。

一位州偵查員說：「可以阻止這些毒販活動的唯一辦法，就是派一支大軍，沿着河岸，手拉手地佈成防綫。即使做到這一步，他們也會自空中越過的。」

事實上，最近的行動，已遏止了一些從渡口過河的活動了——但同時，從空中走私的數字，亦告增加。

據專家們說，大河兩岸官員的貪污，都使私梟受益。

公共安全部的麥花倫上尉說，入息低微的德薩斯和墨西哥保安人員，使人懷疑他們受賄。

麥花倫說，近年來已有數名警官因與運毒案件有關而受拘捕，其中包括一位把毒品存放在他家中的副官在內。

執行緝毒的傳統策略，在邊界地區是不大行得通的，因爲經營走私的，都是組織嚴密的小家族。麥花倫說，於蒂裝人員滲入了私梟集團而將一些毒販拘捕落案之後，這種辦法，便再行不通了。目前，警官要常川駐守於各渡口，和在離河的地方設立路障，搜查駛過的車輛，和派出飛機在上空巡邏。

麥花倫承認，「運得過關的私梟，多於被捕的。我認爲緝毒最是他們的絕跡，因爲這是他們生存的一種方法。」

一位前偵緝人員說：「走私是沿河鄉村及市鎮的一種傳統。他們是在記不清的從前便開始這樣幹的了。他們私運槍械、雞蛋及威士忌酒——祇要有錢賺便行。現在，他們則走私毒品。」

這條大河流域的人口約有二十五萬名，據警官的估計，從事私運毒品的，約佔百分之十至百分之二十。

一名自稱爲「約翰」．巴里路的以前是偷運毒品的人說：「毒品使在大河流域一向受經濟壓迫的人能過好日子的少數機會之一。」(下)

(沈德芳)

英國寶石貿易的大本營
珠光寶氣的倫敦哈頓花園

沒有甚麼東西可供翻覓，建築物擠滿着「出租」的牌。但它是一條閃爍的財富街道——倫敦的哈頓花園。

哈頓花園曾經是一個菜園，一幢主教住宅以及第一間兒童醫院。

現在，它是英國的鑽石貿易的總部。在一條處理黃金和白銀，鑽石和其他寶石的街上，它有它的特殊氣氛。

有些時候，它好像驚險小說的描述。例如那天有兩個蒙面人衝進只有波拉克獨個兒坐在那裏的達芝(英國)有限公司的辦公室。

一個人用槍指着他，另一個人綁了他並用軟膠塞進他的嘴裏。

到波拉克掙脫了綁帶的時候，他們已失蹤了——拿走了價值二十五萬鎊的鑽石。

那刼案發生於去年，只在防盜的哈頓花園區保安協會成立後七個月。

在哈頓花園發生的多數是大刼案……例如珠寶商哈利羅森堡被刼價值三十萬鎊的寶石，拉利兄弟公司被刼三十五萬鎊的寶石和現金，布魯地威廉斯被刼二十五萬鎊的黃金和戒指。

時常不祇是入屋行刼。祇在幾個月前，三個人尾隨着珠寶商格魯赫特到高爾達斯格遜去，在他的住宅門外向槍向他射擊，搶走他的公事包，內有價值二十五萬鎊的鑽石。三星期後，這個五十五歲的珠寶商死於醫院。

但哈頓花園不是完全灰暗的。

看兩個它的人物在街上相見，交談幾句話。他們進入八十七號，倫敦鑽石俱樂部。會員們在對講機上說出身份，再在一個窺孔面前被查看，然後被納入，登上樓上的俱樂部。

大生意在那裏進行。數以千萬鎊計的生意，祇憑點頭成交。

一卡的鑽石只是小東西。有一粒一安士重的一百四十二卡的鑽石的。

每年約有四千八百萬卡的鑽石在世界各地的鑽石礦挖掘出來。但其中約五份四是低級的工業石，不值錢的。

其餘的流入珠寶商手裏。因此，許多流入了哈頓花園。

倫敦是三個鑽石中心——其餘兩個是南非和瑞士——的最大的，在倫敦的「中央售賣組織」控制着世界市場，約每五個月售賣一包包的寶石。

這市場是狂亂的，因爲許多寶石落在收藏家手裏而不流入珠寶商店。

售價漲得那麼厲害，甚至著名的紐約珠寶店鐵芬尼也勸告它的顧客們不要搶購鑽石。

伊利沙伯泰萊仍然爲她的前夫李察波頓購給她的價值二百萬元的鑽石找尋買家。

買寶石不需要是內行的。你以辦錢，許多的錢。

但哈頓花園有許多零售店，他們的櫥窗陳列許多廉價貨品。如果你去參觀，你會找到廉價的珠寶。

哈頓花園零售珠寶商會主席摩易斯指出爲甚麼最宜在那裏購買的三個理由：許多零售商在他們店裏後房製造他們自己的珠寶飾物；競爭是劇烈的；租金和經營費用不如富豪的西區的珠寶店的那麼高。

哈頓花園，以前曾經一度是艾利主教們的倫敦住宅，因伊利沙伯一世女皇所寵愛的佞臣克利斯杜化哈頓而得名。當她封他爲勳爵，她把這主教的菜園撥給他。

這菜園的唯一遺蹟是哈頓花園的荷邦圍場區的米特里廣場的米特里公屋酒吧的一棵櫻桃樹的樹幹。

除了它的歷史性的樹之外，它是一個漢薩的酒吧，你可從那裏遠眺哈頓花園的商店窗櫥。

東太平洋島嶼 象龜面臨絕境

假想在一座大火山從海洋中冒出來，形成一個羣島。島嶼的四側，遍佈火山口，有些地方，高懸着凝結的岩流，其色如墨，直通入海。在一些小島上，和幾個大島的低海拔處，長有高大的仙人掌植物；高海拔處，長有蕨類和其他喜歡潮濕的植物。稠密的灌叢爲不毛的火成岩添上一層綠意。在這些地方爬行徜徉的是一種象龜，看了牠，你不期然的會想到，大爬蟲統治地球的時代。

這個羣島就是位於東太平洋的加拉巴哥羣島，西班牙人叫龜爲加拉巴哥，可見羣島就是以象龜命名的。

三個世紀以前，海盜首先到達這座人跡未至的羣島，他們發現島上的象龜[illegible]

[illegible]爭涼快的地方，因爲象龜們擠得太密，所以人們可踏着龜背，不濡地的走一段距離！

海盜們開始殺象龜吃，但是他們人數畢竟不多，所以對象龜還不致構成嚴重的威脅。海盜之後，捕鯨船上的水手和捕海豹的獵人來到島上。從此，象龜的悲運就來了。龜類最耐命，所以船上放幾隻象龜，一路上就不[illegible]一圈。

象龜到底被抓走了多少？因爲島上沒有居民，所以沒有留下記載，但想來總有數以千萬計吧！到了一八三〇年代，要抓幾隻象龜，已經不是容易的事了。有些島上則完全絕跡，再也找不到一隻象龜了！

一八三二年，新獨立的厄瓜多爾佔領加拉巴哥羣島，大批移民來到島上，移民帶來了山羊、狗、豬和貓[illegible]龜和其他野生動物，帶來了更大的災害。

一八三五年，達爾文來到加拉巴哥羣島。他對島上的各種珍奇動物極感興趣，他看到巨大的象龜後想：這些生活在莽林中的龜，和生活在沙漠中的顯然不同，爲什麼？是不是爲了適應環境，而變得各有各的樣子？經過一番思考，後來他終於悟出了天擇的觀念。加拉巴哥羣島給予他很多啓示，很多天擇學說上的觀念，都是由此得來的。

到加拉巴哥羣島上去訪問的人都知道，島上的象龜不止一種，大小，形狀甚至龜甲的顏色，都各有差異。當年未大量殺戮以前，羣島上原有十四種象龜，各有各的[illegible]

中東的民族舞蹈
肚皮舞也有益健康

當熱情的裸露身體的肚皮舞女郎最近向礦工們表示，坐在煤火旁邊不是唯一取暖的方法，其中一個孩子參加肚皮舞，搖擺着屁股。他也做得不錯。

不過，如果你沒有人給你示範，一本名叫「偉大的美國肚皮舞」的新小說，有許多簡明的指導，例如臀部相撞、肚皮滾動、臀部打圈、胃部顫動、肩膊搖動及有節拍的腰部猛推。

它的作者是一位專家，一個著名的美國臀部擺動者，而書中的明星是一個看見「肚皮舞初階」後取消了自殺念頭的女孩子。

她立即簽約，後來祇明她是一個天然的肚皮舞能手。一個代理人企圖動她表演，但她有她自己的主意，例如教導世界人士跳肚皮舞。

這裏介紹臀部打圈的方法：挺直的站着，雙腳幾乎貼合，雙膝微彎。在雙腿底層運用圈轉動身體的中部，讓臀部依循與地面平行的圓圈轉動(與搖呼拉圈相同)。現在，試以不同的速度轉動臀部，直至你能夠把臀部轉動成最圓滑的圈子爲止。

肚皮滾動[illegible]是在埃及、土耳其、[illegible]的肚皮舞的中心。

再挺直的站立，但這回雙腳分開，雙膝微彎。放進你的胃部，使你的背部稍圓一些。然後盡可能把下腹推出，使你的背部稍作弧形。當背部稍作圓形或弧形，肌肉的動作應該順滑的滾動肚皮。

把臀部顫動和臀部打圈或肚皮滾動合併一起，以求一個雙倍刺激的效果。這樣做，你要停止呼吸，用你的胃肌喘氣，使你的肚皮快速的伸縮。不作呼吸的肚皮肌喘氣比它看來的更容易——比它聽來的更性感。

埃及工人們也跳肚皮舞

避免買錯貨簽約試用三個月

昨晨通電達成協議 曉治月杪加盟東方

【本報訊】東方體育會得悉樹芬加盟後，再度獲得澳洲布里斯本雄獅會的兩名前鋒阿倫曉治及高洛尼答允加盟助勞。

現年廿六歲的阿倫曉治，昨晨透過加山中間人的介紹，與東方會通了一個長途電話，雙方並且很順利地達成協議。

根據該會秘書李杏林昨晚透露：阿倫曉治的條件爲月薪三千港元，東方並且支付其來回的機票費用，而他與雄獅會的合約經已滿期，不用收取轉會費。同時，在他來港後，將與樹芬一同居住在李杏林寓邸。

李氏又表示：他將於下週一或二前往航空公司代其訂購機票，儘可能讓他在九月杪前到港報到。同時，曉治與東方所簽的合約，將爲三個月，以便觀察其表現，減少買錯貨的危機。

羅致高洛尼 今最後決定

此外，東方一直在斟介中的另一澳援高洛尼，昨從來函表示他已與會方談妥解約的問題，可以來港效力東方，不用收取轉會費。

據李杏林表示：他將於明晨十時致電與高洛尼作進一步的聯絡，依照目前高洛尼所提出的條件，東方本身相信一定會予以接納，問題是他希望祗與高洛尼簽署三個月合約，倘若雙方同意，將可締約，倘若沒有問題的話，將會要求他與曉治一同到港。（保獅）

會主盃花墟今仍排演初賽

東方變陣全力火併駒騰

雙方均守強攻弱勝負看臨場演出

【本報訊】花墟警察球場，今午續有一場會長主席盃分組初賽上演，由第一組東方對駒騰，下午四時卅分開賽，不設頭場序幕戰，票價仍收五元。

今仗爲第一組的第二場分組賽事，東方在首仗中以一比二負於巨型班精工，今日面對升班馬駒騰，如再次敗陣便告與「會主盃」絕緣；至於駒騰，今日是他們首次登場，除了今仗外，他們在「會主盃」的次仗是於下週三（二十日）與強隊精工對壘，今仗如能擊敗東方，對精工時信心便會增加不少，如不幸落敗，仍有機會在對精工決一死戰，故今仗兩隊的情況不同，東方非勝不可，且要大勝，駒騰賽和仍有機會與精工爭出綫。

東方本屆人腳變動很大，實力上與上屆差不多，祗是球員間由於初合作關係，仍欠默契，兩名洋將狀態平平，上仗能夠祗以一比二小負於精工，是對手贏了波後，不爲已甚，沒有加強壓力，故才能夠僅以一球見負，從上仗東方的演出，初期用洋將夏里臣掛帥，由於衝刺力不夠，故沒有多大威脅，反之下半場後，由鮑少雄入替掛帥，鋒力爲之虎虎有生氣，因爲東方陣中有五名爲上屆卜公舊將，包括徐國安、傅振邦、什英全、曾永雄及鮑少雄，已收合作之効，因此，東方今仗如欲增強鋒力，應以鮑少雄掛帥，這樣才可以威脅踢法大刀闊斧的駒騰後防。

駒騰爲本屆「升班馬」之一，但他們的人腳配搭頗爲不俗，大多爲擅打硬仗之輩，尤其是由鄭偉倫、李炳雄、岑志強、葉志強所組成的後衛綫，全部爲踢法硬朗，破壞力強之輩，等閒前鋒休想過關，但駒騰的鋒綫亦是沒有多大把握，因此兩隊可說是同類隊伍，均爲守強鋒弱，故今仗兩隊波機會便稍高，說不定和局終場。兩隊可能陣容如下：（神威）

（東方）
奇孝棠
葉偉林 麥兆利 徐國安 趙小文
什永雄 何沛華 夏里臣
傅振邦 鮑少雄 胡錦良

（駒騰）
盧國華
鄭偉倫 岑志強 李炳雄 葉志強
林守焯 張永良 趙林逵
盛洪海 余國傑 梁傑榮

花墟球場昨大放「悶氣」

鄧沛強頭槌奠勝局 卜公一比零挫市政

會主盃第四組南華形勢最有利

【本報訊】花墟警察球場昨午大放悶氣，首次出師會長主席盃的市政與卜公亦無對南華時的銳氣，但結果卜公也能以一比〇擊敗市政，第四組形勢南華、卜公各勝一場，但南華人兩球未失波，卜公卻衹以〇比二敗於南華，從形勢論，星期一「南市」戰果如何，卜公也無綫出綫，現在南華一支獨秀，星期一就算以一球負於市政，亦能出綫。

本來市政今季人腳調動後，應該更均勻才是，雖然昨天缺乏一位正宗中鋒掛帥，攻力受影響，但是也應該與卜公拉成均勢，豈料整戰之下，市政全隊球員都懶洋洋，完全不像是比賽，無論攻與守，都缺乏像樣的表現，尤其是新加盟的劉榮根，最乏冲勁，從中場解決的冲擊，周皆然等，完全無勁，不是推拼多，便是求其一腳踢出了事，更使人搖頭的是他們並沒有一個作戰方案，缺乏組織，踢來亂糟糟，比賽氣力充沛時更不如卜公，中場球員一味橫傳，前鋒也不走位配合，致使人難以想像的低劣，是開鑼以來最低水準的比賽，入場的九百零一位觀衆幾乎入睡。

上半場連卜公也踢得不知所謂，除了開賽初段一輪搶攻，鄧劍棟射高，呂忠賢射得太正外，其餘時間也踢得很亂，李龍基頻頻跌落越位陷阱，是卜公攻勢「斷纜」的最大原因，卜公踢得不撿鏡的另一個原因是勇悍的踢法已收歛，在「純技術」競逐下，當然缺乏氣氛。

在上半場四十五分鐘沉悶的過程內，唯一令人注意的是卅六分鐘，李少培傳中，邱志強與隊友誤會，皮球掠出不遠，黃文偉面對空門，但在對方後衛出腳攔截下，不敢起腳，呂勝如倒掛勾消。半場五交白卷。

市政下半場十五分鐘以仲展鵬入替馬迎祥，希望加速節奏，可惜的是缺乏合作，依然沒有威脅作的埋門，在十九分鐘，鄧劍棟在右路推進，李國榮以身體阻住，全場頻頻吹銷的球證李錦雄判罰，鄧劍棟作右角球位傳中，市政門前大漏，鄧沛強伏兵遠柱頂入，一比〇。卜公終於打開紀錄。

市政落後一球才見振作，並將中堅黃耀信調前掛帥，但是他只能在傳中高球或開角球時，身裁高大的黃耀信的頂上功夫才能發揮作用，而黃耀信的落力爭頂，是市政最賣力及表現好的唯一球員，他在四十分鐘前，已有數次頭攻，可惜的無功而退。至四十二分鐘，周皆然在左路開出角球，直飛近柱上角，邱志強跳盡打手槌擋出，自己也撞及嘴唇，皮球中楣底彈出後，黃耀信頂向空門，被呂勝如救出，陳寶榮再緻得，忽忙之間以大脚擋高越楣，市政未能在擾亂時追回一比一平手，也屬欠運。但卜公獲勝，亦未嘗不合理，因市政未能踢得實在太差。

卜公在卅八分鐘曾以祭潤才入替缺氣的呂忠賢，有意阻止市政的長傳「搏亂」，但亦未成功，幸而能保持一比零的勝果至完場，雙方列陣如下：（傑上）

（卜公）
邱志強
陳家寶 鄧沛強 鄧劍棟
吳錦華 呂忠賢 李龍基
葉勝如 廖富強 馮志成
祭潤生

（市政）
黃周皆然 劉榮根
金安德 馬迎祥
黃耀信 黃文偉 李少培
陳寶榮 李國榮 黃耀鏑

·黃金福接球· 卜公昨在會主盃中以一比零勝市政，圖爲卜公攻門，市門將黃金福（中）躍接，周皆然（右）在傍護門，鄧沛強（左）連忙以手格擋阿福的穿心腿。下半場鄧沛強卻接應傳中，一頂致定勝局。（本報記者吳漢傑攝）

市政教練氣憤指出 球員演出難有交待

【本報訊】市政教練郭石對於該隊球員昨午懶洋洋的表現，十分不滿。郭石說：「本來勝負乃是閒事，但是像上半場的完全沒有鬥志，實在是難以向大家交代的。」郭石說，這場比賽如果打和，下星期一對南華時，也會有較多觀衆，但是現在輸了，想有觀衆捧場都難。他說球員這樣踢，兩者是同樣悶氣。

郭石最不滿的是劉榮根的表現，在場懶於走動。面對一些的球員大無鬥志，市政是否會採取紀律行動呢？主席石乃斌說，不能以一場表現作準的，而且事實上因爲傷兵關係及人腳難以調動，亦不能完全怪球員，但他補充說：如果一些球員以後也是不爭氣的話，就難保會方不給機會他們。

卜公教練林志良說，「卜公」這場的表現水準較上仗對南華失色不過，市政踢得比較卜公更差，所以我們能夠贏波，不過在贏得一球領先後，未能穩定陣脚，給市政長傳衝搏，弄致門前風聲鶴唳，也令人難以樂觀。」

林志良表示，卜公在今後兩星期的操練將會注重合作方面，以便迎接聯賽開鑼，展開搶分護級。（傑上）

東方會昨改選 馬啓鵬任主席

鄧泰全蟬聯會長職

【本報訊】東方體育會日前進行第五十一屆職員改選，結果如下：永遠會長，陳樹桓、吳壽頤、陳劍科。會長：鄧泰全。副會長：廖烈道、馬炳南、朱夢曇、陳靜林、李立勳、陳泰。主席：馬啓鵬。副主席：李杏林、鄭國威、陳孝池、馮瑞祥、張鐵新、郭永昌、壯珉禮。中文秘書：施普惠、總英文秘書：吳啓明、總務：陳君玉、宣傳部：蔡達甲、司庫：陳希聖、稽核：湯錦珍、會計：龍愛蓮、交際：胡祖堅、李杏林、足球部主任：唐賢、足球部秘書：李杏林、籃球部軍醫：陳杏林、籃球部主任：李開順、排球部主任：張鐵新、乒乓球部主任：羅文輝、羽毛球部主任：鄭耀成、足球之友主任：陳孝池、出席華協會代表：李杏林、廖烈道，出席泳總代表：胡祖堅、李景華，出席華足聯代表：唐賢、袁煥和，出席足總代表：廖烈道。

夏令盃足球賽 定期行頒獎禮

華人足球聯會、市政局聯合主辦一九七八年夏令盃華人足球聯賽，早已圓滿結束，現一切都已妥當，賽會定於本月十九日（星期二）下午八時正在大會堂酒樓舉行頒獎典禮，敦請市政局議員足球總會副會長胡法光主持頒獎。

眼中釘

足總焉可馬虎從事

亞洲盃外圍賽明年五月在泰國舉行，香港毫無疑問要派隊參加，記得上一屆在本港舉行的外圍賽，球迷仍會記得對北韓一役的賽事。

香港隊在集訓操練方面已上軌道，但香港隊目前仍未解決教練問題，雖然明年五月距離現在仍有一段很長的時間，但要參加一項賽事，往往要花很長的時間準備。歐洲與南美的球隊參加世界盃，便要在比賽前兩年擬定計劃。亞洲盃外圍賽在半年後便要舉行，香港焉能不及早擬定計劃？

下週二足總召開執委會，希望有委員提出有關香港隊的集訓問題後切實的去決定教練人選，參加亞洲賽，不能視作應酬式參賽。

草蜢仔

跑馬地尋日開放 格食格市政稱臣 神童偉合拍無人 球員講嘢夠幽默

跑馬地球場尋日正式開放，一片綠草如茵，啲開心就係假嘅，有多支隊伍嚮尋日便立即開進操練，愉園個件「根仔」雖然嚮鐵幕戴花返港，尋日聽見跑馬地開放，亦戎裝一度落草地參加操練，我問「根仔」傷勢如何，佢話俾我知休息及治理一輪依家傷勢沒有大礙，隨時可以披甲上陣。

「神權盃」揭開今屆戰幔以來，市政首次上陣演出就爲令人失望，「花園仔」第一仗與師南華腳下，尋日上陣亦折輪㗎打，因爲勝或負都係咁樣，祇有疊埋心水希望響聯賽爭佳績。

尋日「花園仔」有件畀人恨被罰停賽，實力經已有所削弱，可以講係揸住「四牌格」，點不知呢支「乾淨佬」亦非常唔爭氣，祇係掂得「粒粒花」，嚮格食格之下就向「花園仔」拱手稱臣。

「少林兵」嚮日個足主周啓堂同埋「教頭飛」帶埋一班打波人仔去花墟吼路市政，準備作未來破敵大計嘅藍本，點知睇咗半場，睇見「乾淨隊」打出係鬼佬過中秋嘅貨式「悶極」，于是就立隊離場返回「少林寺」去，如果「乾淨隊」係咁嘅貨式，認眞係唔都唔…。可惜「乾淨隊」尋日敗俾「花園仔」，就害咗「少林兵」下一場大球場，講唔定要攞銀贖身都似。

「乾淨隊」尋日敗俾「花園仔」，「乃斌叔」話球員唔肯搏，演出懶洋洋，我問佢會否向外招兵，佢老人家話等衆頭返港任箭頭演出就會唔同。我轉問一位球員點解班兵全不起勁，是否操練不足原因，呢位球員頗幽默話，一分錢一分貨，唔能夠太過苛求，當然有其苦衷。

「神童偉」今屆下山做「乾淨佬」，本來大家對佢嘅期望頗高，點知呢個「老神童」黃文偉尋日因爲合拍無人變爲孤掌難鳴，落草地搏咗幾段之後就行企企食飯幾味，所謂希望越高失望越大。

全港初級公開泳昨結束

洋女歷頓表現出色 個人刷新三項紀錄

【本報訊】全港初級組公開泳賽，昨晚在維園泳池舉行，科目十二項決賽，在新紀錄中，有四項全港新紀錄出現及一項平紀錄。本年度初級組全港隊際四天賽事中，共有十四項新紀錄及兩項平紀錄出現，其中男童五破一平，女童九破一平，昨晚四項新紀錄均爲女童組所創，至於男童組則祇有一百蛙泳，中華鄭國光以七十六秒五平南華劉志雄於預賽時所創的紀錄。

女童組以婦遊會阿歷山大歷頓最出色，個人連創三項新紀錄，計二百公尺個人四式以二分四十一秒二摘元，創新會友安梅菲七七年的二分四十四秒六。在二百背泳中她又以二分四十三秒九得金牌，打破海天李雁婷七五年所創的紀錄二分五十八秒四。在二百捷泳中，歷頓再接再厲，以二分廿秒五得冠軍，同時較其本人在預賽所創的二分廿秒六紀錄進步了零點一秒。

新秀蛙后沈德寶在女童二百蛙泳中，以三分三秒九擊勝對手得金牌，且刷新南華劉少芳於七五年所創的紀錄三分八秒六，縮短了四秒七之多。（一導）

自稱實力已不俗 加山放棄邀曉治

主辦聖保羅訪港賽期有問題

【本報訊】加山雖然對維勒普所介紹的澳洲外援阿倫曉治甚有興趣，但爲免與東方爭相邀請，經已決定放棄禮致。該會班主陳瑞燊昨晚表示：目前加山的實力並非很弱，祇是巴西中鋒卡路士與日本韓裔球員李圭司仍未操足，與及未習慣香港的踢法，故此，希望在前鋒增多一名中鋒，讓卡路士出任中場位置，但由於東方亦希望羅致曉治，因而打消此意。她說：「加山的實力相當不俗，但東方仍缺前鋒，爲求各隊實力更爲平均，我們打算放棄請阿倫曉治。」

加山將於明日在大球場與元朗爭奪會主盃的出綫權，儘管元朗在去仗有優異的表現，陳氏仍有極大信心，可以奪得出綫權。

陳氏進一步透露：無論加山能否取得本屆會主盃的出綫權，主辦巴西聖保羅訪港賽事的機會到達百分之九十。她謂：聖保羅經紀沙高致電予她，表示給予加山去年相同的酬金，根據紀錄，去年加山主辦聖保羅的包賬爲六千美元一場，並且負責招待該隊職球員的食宿。

不過，目前陳氏所考慮的問題，便是賽期的安排方面，原因是本月廿四及廿六日均已安排了會主盃準決賽，只有廿八日有空期可以安排賽事，但倘若加山進入準決賽，而又被編於廿六日出賽，則廿八日便難出戰聖保羅隊。

聖保羅目前已進入卜正熙盃的決賽階段，定於本月廿五日抵港，而該隊經紀沙高則提前一天來港，商討此次的賽事。（保獅）

每日股市

市場傳大公司「斬倉」下 股市江河日下 續跌近十九點

承接力雖强拋售力更大 成交總值兩億四千餘萬

大市承上兩日急挫，週五市勢更見拋風甚盛，市道如江河下瀉，一發不可收拾。雖然早市開初一般仍能挺穩向好，但其後突風雲變色，各股做價繼續徐徐挫下，市內人心異常虛怯，拋售壓力轉日明顯加强，投資散戶尾隨大戶急忙卸貨，更使行情大幅瀉下，大部份均跌至最低價位，雖然開中亦有趁低補貨者吸入，惟承接力實屬單薄。另外傳聞某大公司「斬倉」下，致令市況急速回落。指數續挫十八點八九，四會總成交額祗為二億四千六百一十六萬元。

市道剛開，大部份股份仍能企穩或較上日收市為高，但形勢祗是曇花一現，市情即陷無變化，各股做價緩緩挫下，大戶大量出貨，使投資者裹足觀望，雖然承接力起初仍甚踴躍，可惜拋售力實太强勁下，十一時指數已反覆落掉十點八一。市況中段，去勢依然，不但沒有反彈趨勢，而相反壓力越見增强，上午收市時指數再挫至十四點零一。下午市況繼續積下，人心虛弱，大戶源源拋貨，加上不利消息等因素影響下，指數卒破六五零關口，下跌十八點餘。

在昨日仍能企穩者頗是寥寥可數：青洲英泥最高升回卅三元，最低挫回卅一元五角，最後以卅二元七角五分收市，與上日收市價相同，表現穩定。太古洋行（Ａ）最高開市十元七角，但中後段備受拋售，最低退下十元一角，最後以十元三角收盤，祗較上日微挫一角，已是不過不失。電話公司亦見硬朗，最高攀上卅五元五角，最低挫落卅四元七角五分，最後卒以卅五元正收市，較上日微落七角五分。

較為活躍的股份：置地最高曾成十三元二角，最低一度跌落十二元三角，最後以十二元六角收市，較上日挫低四角。和黃表現較差，最高升至六元八角，最低退至六元五角，最後收六元六角。較前報順一角，怡和反覆異常，最高搶上十八元六角，最低壓至十七元三角，最後回升至十七元七角收市，蝕跌七角。新世界開初已呈弱勢，以三元一角二分半成交，其後其股份徐徐挫落，最低跌破三元關口，以二元八角七分半成交，最後卒以二元九角二分半收市，表現失色。

萬邦投資中期息二角派止過戶九月廿六日至十月五日。

爪哇企業中期息四分截止日期十月四日至十月十四日。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三〇九九．九五跌六一．六四，公用類一八七六．四三跌一一五．〇九，地產類四一一三．一五跌一六一．九九，工商類一五七二．五一跌七四．九二，倉塢類八二一一．九四跌二二．二一，酒店類二五〇四．九八跌七五．五三，投資類三六八四．八八跌一〇七．九五，航業類一〇二五．九〇跌二三．三五，紡織類一八四七．八六跌八六．八二，橡膠類一六六四．五二跌二四．六五。

海港企業積極發展酒店業務

海港企業有限公司截至六月卅日止六個月內之除稅後未經審核之盈利共達一千六百五十萬元。而截至今年三月卅一日止年度內之中期息為每股五角，而上年年同期則為三角七仙，今年多出百份之三十五有多。由於現時香港旅遊業與各方面經濟共同興旺發展，所以該公司屬下之兩間酒店，香港酒店及帝后酒店，繼續獲得高額之租住率，預料此種趨勢將會繼續維持到下半年，而末期息會增至一元或以上。

海港企業為九龍倉屬下其中之一間附屬公司，其主要業務為擁有上述兩間酒店、購物商場、寫字樓及一間電影院。直到現在其業務仍保持不錯。

在七七年間由於旅遊事業有顯著之好轉，而該公司不斷興以擴展下，使其能進一步鞏固在本港酒店業上之領導地位。去年度純利所以能打破以往紀錄，得股獲利達到一元三角之勁，而該公司仍不爲此而因此滿足，在面臨日益激烈之競爭情況下，仍作出及提高其優良之服務，實為其明智之舉。

香港酒店去年中其居住率都達至較高之房租，証明該酒店爲本港知名之酒店之一。而在其他飲食業方面，經營仍保持相當之成功，而海洋中心大廈啓用後，更增設利牙餐廳及啤酒窖等，使該公司經營之飲食設備服務範圍更表廣泛，在酒店內之商場及寫字樓成績亦令人滿意，租金收益及出租率都為高，而迎同海運戲院之興旺下，更使該公司盈利不斷有進一步之貢獻。

另一間同類酒店帝后酒店亦能維持其極高之聲譽，居住率不斷提升，而房租亦有增無已，加上酒店大堂曾作新改良及裝修下，使人更一新耳目，此等改善設備，在今後可導至更高盈利之收益。其最終集團九龍倉屬下之海運大廈商業與該公司息息兩關，其中之商場鋪位已全部租出，原因需求繼續殷切，特別是位置較佳之舖位，主要通過之改裝工程業已完竣，而新舖位亦迅即以較美滿之租金早已全部租出。

海運大廈西面之觀光走廊已在今年二月改建成三層寫字樓，亦已全部租出，而是年使用海運大廈停車場之車輛數字比往年增加，所以收入相應提高，而海洋中心之落用，亦導致令人鼓舞之進展主因。該公司對今後之發展，由於國際間就某些工業提高貿易限制的趨勢僥倖地未包括旅遊業在內，而過去兩年間本港及世界經濟之逐漸復甦，更使本港旅遊業邁進一步

旅遊業之增長不時使競爭激烈，預料今後會有更多新形之酒店加入此行業中，所以該公司之政策，仍以樹立名下之酒店之良好聲譽，繼續提高設備水準，俾能在擴展中市場担任重要角色。雖然面臨各方面激烈之競爭，惟該公司深信在下半年度，業績仍會保持良好之收益。

盈偉

外圍行情榮辱互見中 港金昇三元多 美鈔日元市穩

好淡因素爭持人心舉棋不定

【本報訊】國際金市人心，見仁見智，因此，各地行情榮辱互見，但昨日報來上落並不大，事實上，新聞對金市的刺激，有利好亦有利淡，對金市利好者，美元在國際市場仍軟弱，據紐約外匯市場報來收市價：美元兌西德馬克為一·九八四二美元，兌瑞士法郎為一·五九二五，至利淡者，係傳出大衛營中東和談會議氣氛融洽，至能解決案的一再拖延表決日期，究竟利好還是利淡，大家都未易測其結果，雖然近期各地金市走勢之反覆

週四外圍行情，金價方面：倫敦報二〇九·二五美元（跌〇·四五美元）；瑞士入價報二〇九·五〇美元，出價報二一〇·二五美元（升〇·二五美元）·巴黎報二〇九·八八美元（升一·七四美元）。加拿大期貨報二一五·七〇美元（跌一·八美元）。美國芝加哥報二一四·三〇美元（跌一·六〇美元），英鎊方面：倫敦續鎊報一·九六一五美元（縮〇·〇〇〇五美元），美國佳老士報一·九六二五美元（縮〇·〇〇一〇美元）。

本港金市，前市尾盤為一一九三·〇，昨日上午開市報一一九五·五，最高報一一九六·五，最低報一一八九·五，收市價一一九二·五。息價飭去息一元正，上牌現貨交收共五千一百兩，公價定一一九二·五。

下午開市報一一九五·〇，最高報一一九七·三，最低報一一九三·三，收市價一一九六·七，盤日波幅為七·八元，前市尾盤為一一九三·〇，與昨收市價比較漲幅為三·七元，昨日外圍金價又獲報跌，

港市低開步穩，前市炒低水，昨日見扳市，由於人心多觀望，故交投轉弱。

美鈔報穩，大鈔報四·七四二，昔鈔報四·七三六。美電最高報四·七五二，最低報四·七四八，通天單最高報四·七四五，最低報四·七四。

日元報好，大紙報二四八·〇，細紙報二四七·〇，台幣報一二九·〇，西德馬克報一三五·五，法國法郎報一〇七·〇。

節前銀行頭寸尚鬆 同業拆息續呈軟順

昨市活期僅拆成六厘

【本報訊】昨日銀步同業拆息繼續回降，活期拆息六厘，假期後交還五厘，顯示秋節前銀行業內頭寸轉鬆。

據銀行界人士指稱：前日曾盛傳銀行加息，現在看來，不會成事實，因為目前環境，提高存款利息無大作用，如果同時提高放款利息，又恐怕對工商業有影響，故此英商銀行決定暫時不調整利息。

美滙價格穩定，銀行業內成交每美元兌四·七五〇港元至四·七五二港元，賣出每美元兌四·七七七五港元，買入每美元兌四·七〇三港元。

英鎊價格穩升，賣出每鎊兌九·三九〇港元，買入每鎊兌九·二一〇港元。

歐洲及亞洲美元利率，一個月期八厘五六二五，兩個月期八厘七五，三個月期九厘一二五，六個月期九厘三七五。

縱橫談股

股市步入調整階段

太古洋行各項業務開展均不俗

□上心

上週五財政司夏鼎基在香港証券分析學會作一專題演講，對論香港今年經濟展望，並作部份經濟預測修正。財政司預測一九七八年國民生產總值增長率為百分之十，較年初財政預算案預測百分之九略高。由於內部消費需求大增，因而造成貿易出現鉅額赤字，加上本港銀行利率與外圍息率出現較大差距，資金外流，港元轉弱。他更提示物業市場過度狂熱，為構成財務服務風險。其他修正部份，總括提高出入口及轉口增長率，同時並預測一九七八年消費物價指數增長率為百分之六，這較一般人預測為低。本週由於投資者採取觀望態度，加上部份獲利貨拋出，市勢轉淡，地產股跌幅極大。其後加息潮再傳遍市場，雖然週四官地拍賣出現高價成交，拋售壓力相反加劇，價位低沉，一度跌破六百五十點。短談而言，恒生指數會在六百四十至六百八十點內調整。

有關公司業績，茲作如下評論：太古洋行宣佈一九七八年度上半年集團純利為一億二千五百七十萬元，較去年同期八千五百萬元增加百分之四十七點九。並同時宣佈派發中期息每一「Ａ」股一角二仙，較去年派息增加百分之三十二。公司預料末期息最少可達二角四仙，去年派息每股為二角九仙（經調整十送一紅股），增加率為百分之二十四。地產投資，今年首季有七座太古城樓宇落成，實際利潤可以入數，集團內工商業樓宇經全部出租，期內並出售杜智台獲利九百八十萬元，去年地產投資收益佔集團總收益百分之四十四，預料一九七八年度會保持該水平。航空及酒店投資，由於國泰航空公司盈利大增及旅遊業保持暢旺，加上屬下香港飛機工程公司業務大幅增長，該項投資佔去年集團總收益百分之二十八，預料七八年度航空及酒店業會有更大增幅。資業投資，包括代理汽水專利權，工業及船用漆料，出入口業務，食糖業等投資。今年汽水銷量大增，其它貿易部門均保持滿意業績，預料貨業投資會有百份之二十增長。此外船務，海洋開發服務投資由於石油鑽探設備需求很大，太古屬下有關公司更作積極擴展，盈利預料會迅速增加。去年是項投資收益祗佔集團盈利一小部份，太古希望將來該部門投資收益會與其它傳統規模較大之部門收益保持均衡，以期減少盈利增幅波動。如去年公司預測一樣，香港聯合船塢由於遷往青衣島新址，業務一度受阻，預料七八年度盈利出現大幅減退。總括而言，太古集團七八年度盈利可達二億五千九百萬元，較去年一億八千五百萬元增加百分之四十，每一「Ａ」股盈利為七角三仙，以現價來看，市價盈利率為十四倍，週息率為三點五巴仙，現價尚算合理，太古為一長線投資對象。

秋節海產什貨 今年銷流暢旺

【本報訊】應節海味雜貨，大盤交易已近尾聲，但零沽生意仍暢旺，今年由於市面轉趨繁榮，股價上昇，居民消費力增强據行中人指出：今年生意與去年同期比較，約增三成以上。其中尤以上價貨更為暢銷，足見本港居民對享受方面的認真。

十六頭鮑魚大盤成五百一十三元，魚翅針大盤成二萬零五百元。

日本多菇交投活躍，金鷹花菇成七千七百元，金月由神花中菇成七千五百元，至金石花茹成九千三百元，芙蓉花菇成九千一百五十元，至門市拆沽，上貨由八十五元至一百元不等，中下貨由六十元至七十五元不等。

蓮子因餅家吸入已飽和，大盤交投雖靜，但市價尚穩，開盤湘運成一運二千二百元，湘紅二千二百五十元，白湘一運成七百七十元。

紗價比去年同期高四成 針織廠無法接新單

港棉紗市場供應被人為抽緊 卅二支及四十支期貨已停盤

【本報訊】由於南韓棉紗停止出口後，本港針織業需用的棉紗，祗靠本港紗廠供應，巴基斯坦卅二支棉紗雖有運來，但數量不大，品質亦不甚適合針織廠需求，最近一般紗廠稍停開出卅二支及四十支棉紗期貨買盤，紗商手上現貨乘機擡高，使針織廠遭受嚴重打擊

昨據針織業業內人士指稱：現在本港針織廠已遭受棉紗價格大漲，以及供應緊絀的嚴重威脅，因為現在針織廠需用棉紗，以卅二支及四十支最多，自從南韓棉紗停止出口後，本地市場已無現貨供應，不得不側重由本港紗廠供給，誰料紗廠乘機抽緊供應量，最近一般紗廠稍停開出卅二支及四十支棉紗期貨盤，較其規模的針織廠已難獲得足夠棉紗應用，中、小型針織廠要付現款向紗商購買，紗商手上現貨不斷擡高，致令一般針織衣著品更難有預算交貨的把握，以此情形，使有訂單接入，亦無划算，漸報價向外推銷的針織廠遭受市影響，已報出的價格即勢必摧毀本港針織業而後已，現在很多針織廠商對業務表示灰心，準備結束

業內人士強調說：現在卅二支及四十支棉紗價格比去年同期高了百分之四十，針織業工資亦比去年同期高百分之二十，造成針織衣著品生產成本增加百之廿五至三十之間，但接單價格極其量祗能調升百分之十五，足見有訂單接入亦要虧本，何況棉紗價格仍有上漲之勢，本港針織廠實在無法接單。

奧國工商界人士 歡迎與本港合作

【本報訊】奧地利駐港商務專員韋服柱日前會晤香港總商會西歐地區委員會之會員時指出，本港及奧地利之工商界可在三個方面合作，即共設聯營公司、與中國交易及在亞洲其他地區共同進行重大工程。

韋氏說：不久前他在奧地利會晤了逾五百名工商界人士，並指出，他們對本港之生意表示莫大興趣。

奧地利工商界視本港為與中國交易之最理想之基地，亦是在東南亞進行重大工程之理想營業基地。韋氏說，亞洲大部份地區發展迅速；因此，奧地利工商界非常歡迎與本港各公司商討有關設立聯營公司之問題。

韋氏說：奧地利各公司不僅具豐富專門技術，而且其許多產品，如由攝影機、電纜車、飛機試驗裝置到電話設備等，均已統治世界市場。他說：奧地利之工業甚爲發達，包括機械工程、精密儀器、電器工程、電影技術、光學、電子、冶金、化學、原子物理、電腦科學、體育用具、紡織及時裝等等。

韋氏指出，奧地利政府在最近之紡織品協議上曾提出向本港採取門由貿易政策。他希望奧國政府之上述方針將鼓勵本港及奧國之工商業人士進一步發展兩地之貿易。

最近在維也納發表之統計表明，今年上半年，本港對奧國之出口達一億七千萬港元，其中，成衣佔百分之六十六，其次為收音機及玩具。本港由奧國之進口為四千六百萬港元，較去年同期增加五成七。主要進口物品為紙張、紙板、薄紗、花邊、韆製品、製衣業用之裝飾、機械、光學儀器及精密儀器等。

奧國亦為本港寫字樓記錄器之最大供應國；向本港出口之人造寶石及八毫米電影設備則佔第二位。

本港金鈔外幣行情表

九月十五日（星期五）

（九九金）	
開市	1193.0
收市	1196.7
最高	1197.3
最低	1189.5
（白銀）	
開市	261.00
收市	261.00
最高	261.00
最低	261.00
（美鈔）	
大鈔	4.742
昔鈔	4.736
（美電）	
最高	4.752
最低	4.748
（通天單）	
最高	4.745
最低	4.740

（日元）	
大紙（萬計）	248.00
細紙（萬計）	247.00
（其他外幣）	
英鎊	9.25
澳洲元	5.40
加幣	4.16
加元	4.16
菲幣	0.61
大坡紙	1.94
細坡紙	1.93
馬來西亞元	1.94
新勞幣（百計）	48.00
韓幣（每元）	0.92
西德馬克（百計）	235.50
法國新法郎（百計）	107.00
瑞士新法郎（百計）	291.00
泰幣（百計）	22.20
荷盾（百計）	216.00
新台幣（出）	129.00
人民幣（出）	36.11

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各証券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

	恒生指數	遠東指數	金銀綜合指數	金指數	銀指數
上午	647.48	3164.39	573.18	581.10	608.02
下午	642.60	3144.05	568.69	577.00	602.11
	跌18.89	跌97.08	跌19.28	跌16.63	跌27.79

四會成交總額：二億四千六百一十六萬元（香港交易所佔三千三百九十萬元，遠東交易所佔一億二千九百零五萬元，金銀交易所佔八千一百七十萬元，九龍交易所佔一百五十一萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	20.50	20.10	20.60	20.00	-0.40	668,332
恒生銀行	168.00	167.00	168.00	166.00	-2.00	1,400
東亞銀行	64.00	64.00	64.00	64.00	+1.00	1,600
海外信託銀行	3.60	3.50	3.70	3.425	-0.25	97,000
友聯銀行	8.90	8.85	8.90	8.80	——	46,000
統一機構	1.50	1.50	1.50	1.50	——	6,000
（公用類）						
港燈集團	7.25	6.90	7.25	6.85	-0.30	1,681,200
九龍電燈	31.50	30.00	31.50	30.00	-1.50	49,052
中華煤氣	30.00	29.80	30.00	29.50	-0.20	31,000
電話公司	35.00	35.00	35.50	34.50	-1.00	59,864
中華巴士	49.25	49.00	50.00	49.00	——	2,200
九龍巴士	5.35	5.30	5.45	5.25	-0.15	420,650
油蔴地小輪	39.00	38.50	39.00	38.00	-0.50	1,800
香港隧道	11.00	11.00	11.40	11.00	——	14,000
（倉塢類）						
九龍倉	34.50	33.00	34.50	32.25	-1.25	295,518
九倉債券七厘七五	93.00	92.00	93.00	92.00	——	813
九倉認股權證	102.00	100.00	104.00	96.00	-5.00	11,636
均益倉	25.40	24.40	25.40	24.00	-1.20	45,000
安全貨倉	1.90	1.90	1.90	1.90	-0.02	2,000
（航業類）						
亞洲航業	5.40	5.20	5.40	5.20	+0.15	78,000
會德豐船務（Ａ）	3.80	3.825	3.85	3.80	-0.075	10,000
會德豐船務（Ｂ）	0.37	0.37	0.37	0.37	+0.02	60,000
興業海陸發展	0.57	0.57	0.57	0.57	-0.03	26,000
中華造船廠	0.83	0.83	0.84	0.83	-0.01	32,000
維達航業	5.00	5.00	5.00	5.00	-0.05	2,000
華光航業	3.55	3.55	3.575	3.55	——	118,000
信德船務	3.20	3.10	3.25	3.05	-0.20	146,000
東方貨櫃	4.225	4.175	4.225	4.10	-0.10	74,662
（建築類）						
保華	2.30	2.275	2.35	2.25	-0.025	254,000
新昌	2.25	2.20	2.25	2.20	-0.05	70,000
大新（公和）	4.05	3.90	4.15	3.825	-0.275	142,000
海港工程	0.70	0.70	0.70	0.70	-0.01	7,000
青洲英坭	32.75	32.75	33.00	31.75	——	123,360
安達臣大亞集團	4.80	4.55	4.80	4.55	-0.30	364,000
（投資類）						
地鐵債券	5425.00	5425.00	5425.00	5425.00	-10.00	1
聯合企業	7.20	7.20	7.20	7.20	-0.40	1,000
怡和證券	8.60	8.30	8.60	8.10	-0.20	159,000
新鴻基證券	3.125	3.025	3.125	2.95	-0.025	903,000
滙豐投資	3.50	3.50	3.50	3.50	——	4,000
普通東方	1.95	1.95	1.95	1.95	-0.05	10,000
萬泰財務	0.13	0.13	0.13	0.13	——	2,000
香港財務	0.80	0.80	0.80	0.80	——	4,000
（地產類）						
置地公司	13.10	12.60	13.10	12.40	-0.40	2,043,000
置地債券認股權證	1880.00	1670.00	1930.00	1660.00	-200.00	2,135
橫濱置地	0.36	0.36	0.36	0.36	——	16,000
志正置業	1.31	1.31	1.31	1.31	-0.02	8,000
博富臨置業	1.35	1.35	1.35	1.35	-0.05	24,000
夏利萊置業	0.73	0.73	0.73	0.73	——	20,000
至靜置業	0.80	0.80	0.80	0.80	——	6,000
盈利基業	0.60	0.60	0.60	0.60	——	20,000
永泰建業	5.20	5.00	5.20	4.80	-0.25	233,000
捷聯企業	2.65	2.625	2.65	2.625	-0.025	163,000
順匯企業	0.99	0.99	0.99	0.99	-0.06	1,000
美漢企業	1.40	1.32	1.40	1.32	-0.08	122,000
港九工商企業	1.26	1.30	1.31	1.26	+0.03	50,000
長江實業	13.50	12.90	13.50	12.70	-0.40	379,000
力士地產	1.00	1.00	1.00	1.00	-0.01	6,000
慶豐地產	7.10	7.15	7.30	7.00	-0.15	147,620
金山地產	1.70	1.70	1.70	1.70	——	2,000
恒生工業地產	0.44	0.41	0.44	0.41	-0.04	190,000
大昌地產	2.425	2.275	2.425	2.20	-0.175	1,948,000
兆安地產	1.96	1.96	1.96	1.96	——	25,200
嘉年地產	6.30	6.10	6.50	6.10	-0.25	6,000
聯邦地產（Ａ）	2.85	2.75	2.875	2.70	-0.125	279,000
萬邦地產	6.70	6.70	6.70	6.70	-0.30	4,500
安寧企業	2.175	2.175	2.175	2.175	——	28,800
啟明置業	1.05	1.05	1.08	1.05	+0.01	22,000
廣聯企業	0.64	0.63	0.65	0.63	-0.01	66,000
和業地產	2.60	2.60	2.60	2.60	——	2,000
亨匯地產	2.625	2.40	2.625	2.35	-0.15	266,000
四海地產	2.00	1.96	2.00	1.96	-0.04	43,000
利安地產	1.88	1.88	1.88	1.88	-0.02	22,000
大生地產	2.025	1.98	2.05	1.95	-0.095	414,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
大寶地產	1.35	1.37	1.40	1.32	-0.03	520,000
華光地產	1.36	1.30	1.36	1.28	-0.07	987,000
利豐地產	1.01	1.00	1.01	0.96	+0.02	86,000
富利地產	0.62	0.62	0.62	0.62	-0.01	8,600
太古地產	4.10	3.85	4.10	3.80	-0.225	648,000
合和地產	6.15	5.70	6.30	5.60	-0.45	934,000
新鴻基地產	10.80	10.00	10.80	10.00	-0.80	446,000
新鴻基地產（股權）	4.90	4.20	5.00	4.15	-0.80	49,528
恒隆地產	7.40	7.15	7.40	7.00	-0.25	137,250
遠進新記	1.07	1.07	1.10	1.04	0.03	720,000
南太平洋	0.75	0.75	0.75	0.75	——	48,000
夏利文	0.90	0.88	0.90	0.88	-0.02	20,000
麗珠島	1.18	1.18	1.18	1.18	——	2,000
華創興	1.76	1.70	1.80	1.68	-0.11	539,000
永昌盛	0.62	0.62	0.62	0.62	-0.08	20,000
大通財務投資	0.64	0.64	0.64	0.64	-0.01	70,000
金時	0.62	0.62	0.62	0.62	——	26,000
信託公司（Ａ）	3.725	3.70	3.725	3.65	-0.10	79,000
信託公司（Ｂ）	0.65	0.65	0.65	0.65	-0.04	10,000
自由發展	0.32	0.32	0.32	0.32	+0.02	20,000
明輝發展	0.90	0.81	0.90	0.81	-0.09	156,000
利興發展	1.60	1.50	1.60	1.45	-0.10	70,000
泰盛發展	1.69	1.57	1.69	1.55	-0.14	922,000
泰盛發展（股權）	0.65	0.55	0.65	0.55	-0.10	93,000
世界發展	1.05	1.00	1.05	1.00	-0.05	8,000
遠東發展	2.275	2.225	2.30	2.15	-0.075	861,000
海南發展	2.50	2.475	2.60	2.45	-0.15	76,000
新世界發展	3.125	2.925	3.175	2.875	-0.175	3,722,400
好世界投資	0.72	0.72	0.72	0.72	——	2,000
（工商類）						
怡和公司	18.50	17.70	18.60	17.30	-0.70	845,112
和記黃埔	6.85	6.60	6.85	6.50	-0.15	1,088,000
和記黃埔優先股	1.05	1.05	1.06	1.05	——	228,000
太古洋行（Ａ）	10.50	10.30	10.70	10.00	——	1,131,000
太古洋行（Ｂ）	2.00	1.87	2.00	1.84	-0.08	954,000
會德豐（Ａ）	3.65	3.55	3.675	3.45	-0.15	1,641,000
莊士集團	2.10	2.25	2.25	2.10	——	13,000
潮化大同	4.40	4.40	4.60	4.40	0.25	23,600
香島漂染	7.70	7.50	7.75	7.40	+0.20	61,000
莊士集團債券	61.00	61.00	61.00	61.00	——	20
邵氏公司	5.30	5.30	5.30	5.15	——	15,000
星島報業	7.80	7.90	7.90	7.80	-0.10	6,500
永安人壽	2.225	2.225	2.25	2.20	——	79,000
聯合橡膠	2.55	2.55	2.55	2.55	-0.05	16,000
國際酒樓	0.70	0.70	0.77	0.70	——	14,000
周生生	1.45	1.45	1.46	1.45	-0.01	60,000
菲立斯	0.20	0.1975	0.20	0.1975	-0.0025	120,000
紅寶石	1.02	1.02	1.02	1.02	——	10,000
屈臣氏	6.80	6.80	6.80	6.80	-0.10	1,000
生力啤	12.40	12.00	12.40	12.00	-0.40	11,200
壽郎奕	7.70	7.70	7.70	7.70	——	1,000
信昌	3.10	3.075	3.20	3.05	-0.025	133,000
和寶	1.68	1.67	1.68	1.67	-0.03	10,000
立興	4.05	4.00	4.10	4.00	0.15	35,000
寶光	2.75	2.70	2.75	2.60	-0.10	144,000
仁孚	1.42	1.34	1.43	1.31	0.08	324,000
怡南	10.10	9.50	10.10	9.50	0.60	3,000
（百貨類）						
永安公司	4.10	4.10	4.20	4.125	-0.20	15,000
先施公司	17.30	17.30	17.30	17.30	0.20	1,000
豐泰	2.40	2.40	2.40	2.40	——	20,000
連卡佛（Ａ）	6.70	6.70	6.70	6.70	-0.30	6,000
（紡織類）						
南洋紗廠	39.00	37.00	39.00	37.00	-1.00	2,000
南海紗廠	65.00	65.00	65.00	65.00	+1.00	1,000
南豐紗廠	9.65	9.85	9.85	9.60	-0.10	11,550
福泰針織	14.80	15.00	15.00	14.80	——	10,000
協興針織	3.575	3.575	3.575	3.575	+0.025	5,000
南聯實業	3.70	3.525	3.70	3.50	-0.20	324,000
鳳善美製衣	3.55	3.40	3.55	3.40	-0.25	28,000
長江製衣	10.40	10.20	10.40	10.20	-0.10	22,000
新馬製衣	15.20	15.20	15.20	15.20	——	4,000
（酒店類）						
大酒店	19.80	19.90	20.30	19.60	-0.10	79,6[illegible]
凱聯酒店	3.50	3.45	3.55	3.45	-0.15	235,000
百樂酒店	1.96	1.70	1.96	1.65	-0.30	384,000
富都酒店	1.00	1.00	1.00	1.00	——	4,000
美麗華酒店	24.50	24.50	24.80	24.50	——	7,000
海港公司	25.00	24.80	25.40	24.70	-0.20	16,000
車信	0.67	0.67	0.67	0.67	-0.03	8,000

商品期貨市行情

原棉（全日共成交十六張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
十月	——		——	58.40
十二月	61.10／61.05	61.24	61.12	61.24
明年三月	——		——	62.83
明年五月	——		——	64.13
明年七月	——		——	64.55

原糖（全日共成交八張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
十月	8.39／8.36		——	8.29
明年一月	8.75／8.70		——	8.73
明年三月	8.91／8.89	8.91	8.85	8.87
明年五月	9.10／9.08		——	9.03
明年七月	9.30／9.28		——	9.26
明年九月	9.48／9.46		——	9.46

每日公定現貨糖價八點二五美仙

昨漲幅最大股份

收市價以遠東會為標準

股票	前收市價	昨收市價	百分率
橫濱置地	0.32	0.36	12.50
香港財務	0.72	0.80	11.11
自由發展	0.30	0.32	6.67
會德豐船務A	0.35	0.37	5.71
港九工商	1.27	1.30	2.36
利豐	0.98	1.00	2.04
東亞銀行	63.00	64.00	1.59
啟明建業	1.04	1.05	0.96

（[illegible]）

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
新鴻基地產股權	5.00	4.20	16.00
泰盛股權	0.65	0.55	15.38
百樂酒店	2.00	1.70	15.00
盈利基業	0.69	0.60	13.04
永昌盛	0.70	0.62	11.43
明輝發展	0.90	0.81	10.00
恒生工業	0.45	0.41	8.89
泰盛發展	1.71	1.57	8.19
新鴻基地產	10.80	10.00	7.41
夏利文	0.95	0.88	7.37

昨成交最多股份

股票	股數
新世界發展	3,722,400
置地公司	2,043,000
大昌地產	1,948,000
港燈集團	1,681,200
會德豐Ａ	1,641,000
太古洋行Ａ	1,131,000
和記黃埔	1,088,000
華光地產	987,000
太古洋行Ｂ	954,000
合和地產	943,000

鮮蛋源略疏 市價尚穩定

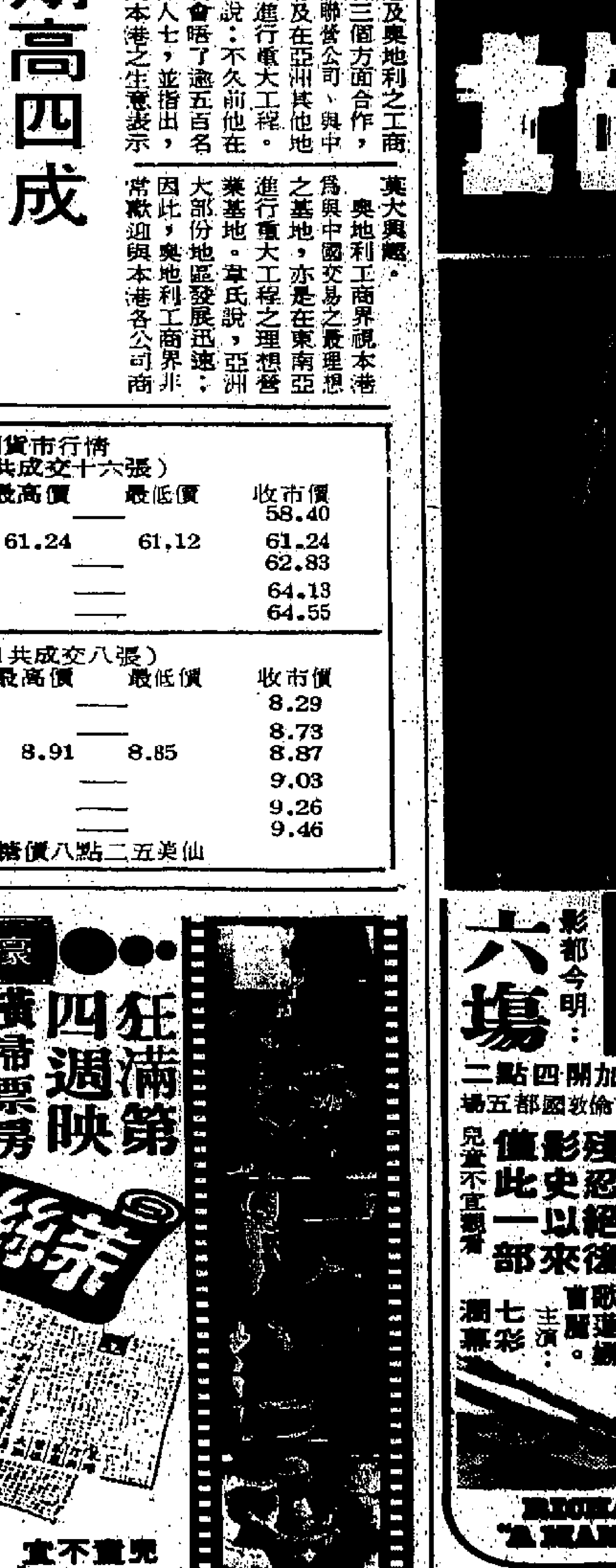
天氣熱街客不敢多進貨

【本報訊】各地鮮蛋來源雖略疏，但由於氣天炎熱，不便久留，街客亦不敢多進貨，故市價尚穩，連日來南非蛋來貨較多，交投活躍，三百六十庄三級貨每箱成一百零四元，四級貨成九十七元，五級貨成八十九元，六級貨成七十九元，七級貨成六十九元。美國力廠新鮮蛋亦有充場，三十打個庄成七十五元。

星洲三百六十庄四十八個每箱成一百一十二元，四十庄成一百元，三十六個庄成八十八元。

大陸雞蛋大庄每千成二百七十五元至二百八十一元，一級庄成二百四十六元至二百五十三元。

八八八　請支持公益金，捐款寄香港郵箱第八八八號。



馬經

七八年度馬季今日開鑼二時正開跑

潛龍伏虎乘季初出動 快活人二世爆棚可勝

一九七八至七九年度馬季今日開鑼，全日共編排八場賽事，頭場下午二時正開跑，在這裏首先恭祝各讀者旗開得勝，馬到功成。

今季馬會宣佈取銷科加士彩池，以後凡出馬三匹或以上俱辦連贏位，至於出馬四匹至六匹位置派彩則祇有兩名，季軍馬無位置派彩，換言之，今日第六場是連贏位彩池，位置派彩限於頭、二馬。

除此之外，各項特別彩池的分佈與往常一樣，場內孖Q第七場搭第八場。場外孖寶第一口：二場搭四場，第二口：五場搭七場，第三口：六場搭八場。三寶彩由第六、七及八場串。四重彩則編在第五場。

瞬過各駒復課操練後，形勢以第三、四、七及八場較爲明朗，熱門馬有相當份量外，其餘四場則是亂局，潛伏爆冷危機。不過季初跑馬戰果往往欠正常，故此在選擇投注對象時，應小心能事。

騎師方面，坐騎實力以劉同安、摩加利、賀樂時及李漢明較突出，值得留意。

以下是今日的八場賽事大勢分析：

今日大勢分析

自由萬歲有火 飛來福紅星靚

第一場 此場馬匹實力頗具均勢，論馬「自由萬歲」可睇高半綫，此駒最後試跑走勢特別出色，狀態亦是近期所見最靚的一次，老馬有翻利於季初出擊，鬥志無可置疑，檔位緊貼之泡。

「奪標」連課試跑佳勢銳，狀態頗勇，馬房用劉同安押陣顯然有決心搏殺，實力伸縮的「奪標」有實力闖入三甲，連贏配脚應要兼顧。

「紅星」佩戰過程後極，走勢一課比一課有進步，忙其最後試跑甚騎反應敏捷，沙地性能擅長，加又路程適合的「紅星」，有力加入戰團一爭，值得重視。

「飛來福」雖然實力並非突出，可取其狀態勇，負磅輕，排位有利，何鑑森策騎人馬合拍，不過，「飛來福」曾有流鼻血紀錄，恐防硬拼下而出事，故宜減磅而品摔。

其餘「好兄弟」、「飛駿」、「寶禧」及「赤麒」四駒不是路程不合，便是狀態未勇，有缺點之馬實不宜過信。

鐵胆雄風大勇 啱啱好後勁强

第二場 「鐵胆雄風」連課試跑表現突出，狀態已臻勇境，操後似有意着先鞭之感，以此駒上季爆冷之役來看，從此程最合脚法，憑質佳態勇及較上人有鬥志，縱然不勝亦應有位。

「啱啱好」潛力優厚，降班佔據便宜，上回操排試閘，走勢凌厲無匹，此駒上季表現不俗，如今大熱大勇，力足攪亂大局，合理的後補冠軍對象。

「波斯神童」有實力，連課試跑走勢頗爲出色，不過今次負磅重，且勢成一面倒熱門，操後人是否有信心出擊，此點殊難揣測，論馬可爭，須測難言。

「快樂武士」最後試跑佳態洋溢，問題是此程勉強，倘於後上爭取勝利，形勢相當吃虧，位置之材而已。

「永利」、「木瓜」及「吉祥」各有缺點，「木瓜」有態但失準程度高，「吉祥」班欠不利，「永利」則久沉初起，沙地欠表現，馬質亦欠缺信心，不宜高捧。

希臘神駒勇極 更厲害利季初

第三場 此場形勢頗爲明朗，將是「希臘神駒」、「更厲害」及「嬲嬲的」三駒控制大局，以馬論馬，「更厲害」及「希臘神駒」可睇高半綫，兩駒皆有優點，鹿死誰手目前殊難預測。

「更厲害」此程的紀錄保持者，連課試跑勇態畢呈，走勢依然鋒利，老驥伏櫪馬匹有一手功夫，九歲馬仍未退化，今仗跑正宗脚法途程，馬房鬥志十足，有力爭雄。

「希臘神駒」質高，來港前在澳洲有豐富出賽經驗，戰績超卓，上季被編入第二班上陣兩次，辜得一伙季軍後即豹隱，實力未盡露，今季降班開操後即進行琢磨，大熱大勇，祇要前段跟得住對方，鬥後勁亦可爭標。

「嬲嬲的」有狀態，此程合脚法，初期此駒操練閒散，最近姑且催谷琢磨，穩健性已打折扣，故只列爲位置看待。

「來來來」進展緩慢，狀態一般，可以不理。

快活人二世勇 時時好確威博

第四場 此場七匹上陣馬之中並無重心份子出現，潛伏爆冷危機。以馬論馬，「安娜之寶」的機會相當高，此駒復課以來操練積極，狀態確比上季有顯著進步，可惜配搭欠理想，倘若莫理斯臨場鎮定騎出水準，「安娜之寶」則有力贏馬。

「快活人二世」易廐後即進行備戰，狀態靚極，經得起老摩嚴厲操練的「快活人二世」，証明健康已告好轉，此駒底質高，配李森單騎出戰鬥志高昂，應位望贏之馬。

「確威」是一匹神經質馬，雖然在操排試閘時表現不俗，近況亦頗勇，但演出失準程度高，小敵則可熱捧應具戒心。

「時時好」亦有神經質，倘能順利搶出貼欄快放或有機會領帶返終點贏馬，相反由外檔後上位置不入亦不是奇事，冷脚之材而已。

「鄉村豪傑」狀態未勇。「火星皇」操練閒散，鬥志成疑。「山茶花」有態，但此程不合，上述三駒均不宜倚傍。

陳庇雙龍出海 金發潛質優厚

第五場 此場四重彩聚寶所歸的重心馬退出，形成亂局。論馬，「金發」有可取之道，此駒潛質不弱，上季跑同程有過表現，復課走勢暢順有勁，大熱當起的「金發」在强手無多下可望旗開得勝，四重彩不妨作爲馬胆看待。

陳庇此場有一對馬列陣，從實力方面看，「友誼至上」較「我更叻」爲佳，但狀態則不相伯仲，不過「友誼至上」用好手出策，估計正主力之所在，值得留意。

「瑞星郡」積極打磨已有起色，但勇態遜於上季，成就止於一位。

「特別快」有趕工夫跡象，週二試一課走勢不俗，此駒沙池性能特佳，路程合脚法，論馬有機會爭入三甲，問題要考慮鬥志而已。

「錦繡前程」長課出試走勢爽朗有勁，老馬回光，王兆且新開倉傭此駒列陣，提防在人棄我取下闖入一席冷脚。

「歡天喜地」狀態稍起而未足，主帥親自出策亦不宜過信。

加威勇士凌厲 東山領袖可取

第六場：「加威勇士」試跑前窺速度凌厲異常，但勁則罕平平，此場由於實力馬「金必得」一避戰，形成牠佔有優勢，劉同安搶放有一手功夫，可望率先領帶返回終點。

「東山領袖」狀態大勇，但最後試跑卻跳邊工夫，動態欠積極，究竟幕後人鬥志如何，殊難估計，論馬可取，穩健性則不及前駒。

「好事成雙」最近趕工夫，狀態起得令人滿意，「好事成雙」是此場唯一有後勁之馬，如前利出閘跟在前列，直路鬥後勁有力推翻預測。

「銀城」狀態普通，路程亦不合，相信難有作爲。

「得心應手」狀態頗靚，馬的前速不弱，幕後鬥志十足，刻意扒冷脚可列入考慮。

爆棚一枝獨秀 嬌嬌女圖博冷

第七場 「爆棚」補出成爲一枝獨秀，此駒準備充足，試跑走勢凌厲奪目，部身勁力質言，狀態大勇特勇，摩加利策騎人馬合拍，鬥志鮮明，從定今場首席熱門地位，如無特別意外或人爲因素，爆棚可穩操勝券。

「的盧」質素超卓，近況勇健，以來有實力在此一爭，但最後試跑有滑輪出現，且翻步亦慢，可爭欠穩之馬也。

「嬌嬌女」配周松强，馬彼得取「保錦」上陣，形勢值得耐忭，因爲「保錦」並非此程馬，狀態亦較「嬌嬌女」遜色，是否馬彼得選錯馬，抑或分有意圖？在未摸清鬥志之前，兩駒亦不宜過捧，免誤中副車。

「祿怡」已疑轉機，最後試跑快操出脚洶湧，狀態呈勇，雖然路程嫌短，但態勇而又沙地性能特佳，提防突如其來爆冷。

「博愛」有狀態，但路程不合脚法，成就局限於爭位。

萊茵河應輕勝 辣椒仔益民勇

第八場 「萊茵河」質態俱佳，在尾場取勝呼聲高唱入雲，馬的前速飛快，後勁强韌，上季僅得七八成狀態亦能贏馬，實力之强可見，復課後成熟有進，狀態較上季有過之而無不及，正路熱門對象。

「辣椒仔」狀態相當靚，對手强贏馬不易，但憑賀樂時的頑強鬥志及高超騎功財助，可望爭入一席位置。

「益民」跑沙地性能擅長，但狀態稍把而未十足，又面一[illegible]，近況亦相當出色，唯一顧慮者是幕後的鬥志，有冇爭不爭敢取，成爲熱門之前[illegible]。

「早由」有態，[illegible]，[illegible]，可以不理。

場外孖寶

（一） 二場 ①鐵胆雄風 ③啱啱好　四場 ⑦快活人二世 ⑥時時好

（二） 五場 ④金發 ③友誼至上　七場 ④爆棚 ⑧嬌嬌女

（三） 六場 ②東山領袖 ③加威勇士　八場 ③萊茵河

WP三串四

第三場：④更厲害

第四場：⑦快活人二世

第八場：③萊茵河

馬會公佈週六各場配搭排位

第一場 第七班 一〇三〇公尺（場外連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	自由萬歲	一三五	告東尼	2	蘇
②	奪標	一三四	劉同安	6	譚
③	飛駿	一三三	馬彼得	7	賓
④	紅星	一三二	✱譚文就	4	歐
⑤	好兄弟	一三〇	李森	5	摩
⑥	寶禧	一三〇	摩加利	1	摩
⑦	赤麒	一二九	夏逵	8	吳
⑧	飛來福	一二七	＋何鑑森	3	陳
	鳥冠之光	一三四			屈

第二場 第三班 一四〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	鐵胆雄風	一三五	劉同安	7	張
②	金峯	一三三	詹亞健	5	吳
③	啱啱好	一三三	賀樂時	4	布
④	波斯神童	一三三	摩加利	9	摩
⑤	威利	一三一	潘納	3	沈
⑥	快樂武士	一二五	告東尼	8	蘇
⑦	冠多利	一二三	溫浩倫	2	米
⑧	永利	一二二	浩德	1	鄭
⑨	木瓜	一二二	簡元智	10	陳
⑩	吉祥	一二一	✱陳子銓	6	朱
	生猛	一三五			陳
	維京一號	一二九			鄭
	大波士	一二〇			譚

第三場 第三班 一〇三〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	希臘神駒	一三五	賀樂時	[illegible]	布
②	嬲嬲的	一三〇	浩德	3	郭
③	來來來	一二九	詹亞健	1	吳
④	更厲害	一二八	摩加利	2	摩
	飛來蜢	一二八	（退出）		歐
⑥	良驥	一二六	×姚本輝	6	殷
⑦	西城少俠	一二五	夏逵	5	卡
⑧	勝利年	一二〇	簡元智	7	陳
	生生發發	一三三			鄭

第四場 第七班 一〇三〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	山茶花	一三五	×監子祥	2	吳
②	火星皇	一三五	馬彼得	5	賓
③	鄉村豪傑	一三二	劉同安	6	屈
④	確威	一二八	✱陳毓培	7	鄭
⑤	安娜之寶	一二八	×莫理斯	4	卡
⑥	時時好	一二八	＋何鑑森	3	陳
⑦	快活人二世	一二〇	李森	1	摩
	天秤座	一一九			蘇

第五場 第五班 一五七五公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	橙皮	一三五	簡尼	9	施
②	特別快	一三四	＋梁偉德	4	鄭
③	友誼至上	一三〇	薛卓時	5	陳
④	金發	一二九	賀樂時	7	布
⑤	瑞星郡	一二九	✱呂健威	2	蘇
⑥	惠騏	一二五	夏逵	10	卡
⑦	我更叻	一二五	＋何鑑森	6	陳
⑧	錦繡前程	一二五	朴仕能	8	王
⑨	[illegible]	一二四	李漢明	1	[illegible]
⑩	歡天喜地	一二四	摩加利	3	摩
	佳意	一三三			陳
	蒙娜麗莎	一三二			摩

第六場 第三班 一〇三〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	好事成雙	一三四	甘保頓	1	羅
②	東山領袖	一三二	李漢明	4	譚
③	加威勇士	一三一	劉同安	2	陳
	高勝	一二六	（退出）		布
⑤	銀城	一二五	✱麥子文	5	杜
⑥	得心應手	一二四	溫浩倫	3	施
	必勝門	一三三			鄭
	金必得	一三四			摩
	英之寶	一二九			沈

第七場 第一班 一〇三〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	祿怡	一三七	夏逵	3	吳
②	奪錦	一二九	馬彼得	2	譚
③	的盧	一二八	劉同安	8	陳
④	爆棚	一二六	摩加利	4	摩
⑤	博愛	一二四	朴仕能	5	蘇
⑥	得意	一二四	＋何鑑森	7	殷
⑦	世界紀錄	一一九	＋梁偉德	6	鄭
⑧	嬌嬌女	一一六	✱周松强	1	賓
	精翹	一一六			施
	新旺	一一六			摩

第八場 第五班 一四〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	新錦標	一三四	×文家良	9	摩
②	峯山	一三一	✱鮑榮光	3	杜
③	萊茵河	一三一	李漢明	1	譚
④	辣椒仔	一二八	賀樂時	7	布
⑤	[illegible]	一二七	[illegible]	3	[illegible]
⑥	聚金	一二七	摩加利	4	摩
⑦	拔都雄風	一二三	甘保頓	2	羅
⑧	益民	一二二	劉同安	6	殷
⑨	勇俠	一二一	告東尼	5	蘇
	安際	一一五			吳
	得威海	一一五			張
	世界之寶	一一三			陳
	金鶴長	一一二			袁
	兩心知	一一〇			殷

場內孖寶	第一搭二場
場內孖Q	第七搭八場
場外孖Q	第二搭三場
場外三寶彩	第六、七、八場
場外連贏位	第一場
四重彩	第五場
場外孖寶第一口	第二搭四場
場外孖寶第二口	第五搭七場
場外孖寶第三口	第六搭八場

符號說明：＋ 減三磅　✱ 減五磅　× 減七磅

縱橫 內圈

今頒發旺財杯 布朗贏得意頭 朴仕能演功架

今日賽馬，跑完第一場，即舉行頒獎禮，頒發旺財盃，結果布朗與陳毓麟兩個馬房展開激戰，結果布朗彩相贏了陳毓麟，四七一四分對四七〇二分，陳毓麟祇輸十二分。

布朗今日捧盃，該廐本來出馬六匹，因高勝退出祇餘五匹，但實力亦不弱，可能還傾力出擊，爭取表現，以馬捧盃助慶。

馬會昨宣佈：第三場飛來蜢，第六場高勝因健康問題退出，使全日出馬由六十六匹降到六十四匹。

第六場本來出馬六匹，減了一匹高勝，變爲五匹，但仍然辦連贏位，位置派彩則祇有兩名。

朴仕能昨晨策勇將軍出操，本擬拍先聲同跳，但一開步，立即竄背、原來斷了鞭繩，其後修改爲站勁得同跳，朴仕能馬上功架之精湛可以想見，因此今日他所策的博愛與錦繡前程俱有相當實力，是可一爭，過冷更不可失之交臂。

確威昨晨又以試閘代操，在試閘時，祇由助手照料，鄭棣池卻在沙圈與馬主應酬，對確威漠不關心，因此，今仗不宜過份看好。

青年袁得取錄，名單在下週可能公佈，其中馬會第四期見習生已審核通過，有十五名，一人乃鄭棣池之子鄭仲謀，他可算後繼有人了。

四重彩今日仍受注，形勢頗爲複雜，有力爆冷門，我的心水四重彩如下：

8 錦繡前程　10 歡天喜地　6 惠騏　7 我更叻　（老惠）

當日孖寶

第一場：①自由萬歲 ⑧飛來福

第二場：①鐵胆雄風 ③啱啱好

三寶形勢分析 加威勇士．的盧．萊茵河

神眼提供

第一次賽馬，三寶彩編在第六、第七、第八三場直串，分由第三班、第一班及第五班馬匹擔任，從形勢所見，較利熱門，劉同安手握頭次兩關鼠牌，應可輕易勝出，尾關多駒實力接近，應屬劇鬥場合。

第六場 第三班 一〇三〇公尺

加威勇士編入此組，形勢大利，此駒經劉同安連試兩課後，狀態起得不錯，週二快試三段，處火極重，起步曾鬧脾氣，安仔立停再試，走勢急勁，步伐輕巧，狀態轉好，週四最後試跑再試兩段，全程走勢輕鬆，文靜非常，爆火盡歛，快優勝意，進入大勇境界，今賽對手無多，勝望極高，三寶頭關馬膽。

第七場 第一班 一〇三〇公尺

的盧上季因在澳洲拚得太多，返港後元氣仍未復原，經暑期休養後，此駒養得粗壯，馬身紮實，神態生猛，疲態消失，最後試跑快試兩段，氣勢旺盛，沿欄搶放，步伐凶悍非常，火狀態勇達巔峯，週五由師如微踱步一圈，全程平跳半踱，氣定神閒，狀況更勇，今賽排在外欄，正合此駒脚法，此程有力一放到底。

祿怡上季戰績輝煌，季初復課頻頻快跳，動態萌極，復課即連跳多課，純熟越利，狀態大勇，在澳曾跑一千公尺，頭段表現不俗，憑此駒之潛質，今賽前段能跟貼前便快馬，最後幾步有力威脅前駒。

第八場 第五班 一四〇〇公尺

萊茵河上季以癲肥之態，竟能表現不弱，可能潛質極高，踏入今季此駒操練極勤，馬身收實，成熟有加，近期更頻頻拍跳，動態積極，最後試跑與奪標拍跳，全程拉韁相就，越跑越勁，狀態更勇，今賽路合，此程有力爭勝。

勇俠第一次應得冠軍，當日馬身流汗，紙得幾宵，課後虛汗減少，狀態日有進步，最後試跑告東尼快試兩段，前段飛快，步伐凌厲非常，走勢兇悍，最後幾步餘勢仍强，耐力漸增，沙地利快放馬，憑此駒質新當起，今賽有力推翻一切。

三寶彩：加威勇士　的盧 祿怡　萊茵河 勇俠

今日貼士

中國人提供

	第一場			第五場	
正	1 自由萬歲	告東尼	正	4 金發	賀樂時
副	4 紅星	譚文就	副	3 友誼至上	薛卓時
冷	8 飛來福	何鑑森	冷	8 錦繡前程	朴仕能
	第二場			**第六場**	
正	1 鐵胆雄風	劉同安	正	2 東山領袖	李漢明
副	3 啱啱好	賀樂時	副	3 加威勇士	劉同安
冷	4 波斯神童	摩加利	冷	6 得心應手	溫浩倫
	第三場			**第七場**	
正	4 更厲害	摩加利	正	4 爆棚	摩加利
副	1 希臘神駒	賀樂時	副	8 嬌嬌女	周松强
冷	2 嬲嬲的	浩德	冷	3 的盧	劉同安
	第四場			**第八場**	
正	7 快活人二世	李森	正	3 萊茵河	李漢明
副	6 時時好	何鑑森	副	4 辣椒仔	賀樂時
冷	4 確威	陳毓培	冷	8 益民	劉同安

四重彩形勢分析

南公

今日賽馬的四重彩，編在第五場中舉行，由第五班馬跑一五七五公尺，上陣馬十四，形勢尚算明朗，茲提出個人意見如下：

「歡天喜地」身體壯實，操練無間，邇來生氣勃勃，頗有愈老愈硬朗之態，今回角逐其首本路程，允屬坐二望一之選。

「錦繡前程」今季在王兆且的飼養之下，有若生龍活虎，姿態撩人，較去季簡直不可同日而語，其近況實在無懈可擊。論底子，牠與前者不相伯仲，然而沙地性能卻大大不如了，但今次憑騎者的技術仍可拼入三甲來。

「金發」近況依然未及最佳水準，可是質新而擅跑沙地，仍有力取得一席四重彩配脚。

「我更叻」近況雖平平無奇，難償冠軍之願，然[illegible]席位置，也不爲奇，未容盡忘。

「瑞星郡」近況似是而非，同時此類慢熱馬必定要經過幾次上陣，才能恢復勇態，故今回爭勝機會微乎其微，極其量只能拚入一席四重彩配脚而已。

「友誼至上」操練閑散，未及勇境，深信是寓操於賽耳，放棄爲要。

「橙皮」操練極疏，身體肥胖尚遠離爭勝水準，可以不理。

「惠騏」雖年輕力壯，奈何狀態未勇，且耐力亦未養成，今次難有作爲。

「龍驤」自從日前在晨操中拋下騎者，而跑了一圈之後，每況愈下，相信今回是陪嫁分子而已。

總括而言，今番四重彩我選「歡天喜地」、「金發」和「錦繡前程」作胆，再分別配「我更叻」、「[illegible]

四重彩場面混亂 博好分頭，冷頭熱脚

—馬友—

今次四重彩安排係第五場舉行，由第五班馬跑一五七五公尺，因爲係特別彩池，所以出馬必多，亦係全日最混亂的一場，賽前預測定必爆冷的。

然而萬變不離此宗，應以勇態爲主，今場勇馬有②特別快，⑤瑞星郡，⑦我更叻，⑩歡天喜地及⑧錦繡前程，上述五駒互穿當然犯本，但命中率當比兩隻穿三隻或者三隻穿兩隻爲健得多，總之賭博係有辣有啱辣的，以馬論馬，我較爲喜歡選摩加利的⑩歡天喜地，該駒班次已飽和，路程合，但勝在操練足，以細摩鬥志明朗，就算輸亦有得倶我地睇，至於沙地特佳的②特別快，今季降第五班好著數，梁偉德護埋今次磅便有減磅便宜了，他一定唔會平白損失咁好機會，實有表現，機會坐二望一，我認爲牠兩可選爲膽，配脚當然是⑤瑞星郡，⑦我更叻及⑧錦繡前程，尤以⑤號及⑦號我鐘意，讀者不妨用⑩②⑤⑦買張單式玩吓，如覺得買除時，大可以用②⑩做膽穿⑤⑦⑧，

四重彩介紹： 馬友提供

馬膽：(1)特別快　(10)歡天喜地

配脚：(5)瑞星郡　(7)我更叻　(8)錦繡前程

如果嫌賭四重彩太錢太過重的話，我順便介紹兩隻冷馬給各位玩吓，一串三更妙：

第二場 (1)鐵朧雄風　第四場 (7)快活人二世

今日宜向半冷冷熱馬動腦筋

——欄邊客——

今季開鑼第一天跑八場，沙地馬，短途佔五場，第七班佔兩場，[illegible]，吸引力，摩、陳兩廐馬最多，各會爭取一兩場頭馬，一半是他們的天下，熱門乏味，冷門難敵，吸引力不强，這樣的開鑼賽事，宜小玩。茲以「管見」所及，逐場評述如下：

第一場低班馬跑最短途，多數有沙地戰績，最老是自由萬歲、赤麒，最年輕是飛來福、紅星，各有可勝亦有可敗者，取自由萬歲較卑，配飛來福、紅星及赤麒均可斟酌。

第二場，鐵胆雄風、波斯神童及快樂武士必熱，[illegible]，比鐵胆雄風較穩。冷馬提防永利。蘇廐第一場自由萬歲用告東尼，第二場快樂武士又告東尼，我有懷疑。我的選擇：鐵胆雄風配波斯神童或永利。

第三場，更厲害可作馬胆，希臘神駒仍要考慮鬥志如何。冷脚可配嬲嬲的或勝利年。

第四場，最擅長沙地的安娜之寶換了廐，近來操得不錯，照理應該打響頭炮，快活人二世亦是換廐初出，摩廐由新聘騎師李森主策，乃摩廐對這匹馬用足功夫，製造佳話，比有可注意時時好。

第五場，四重彩場合，降班馬有特別快，金碧，錦繡前程，均擅長沙地，陳庇有我更叻及友誼至上，都有沙地戰績，健威，陳庇的龍驤用李漢明亦屬沙地之雄，我選特別快，金碧，瑞星郡，我取我更叻，脚取特別快。

第六場，高然熱門是東山領袖及加威勇士，如加威上如不願急進，銀城可遞補，第七場，第一班馬跑[illegible]對手戲。但嬌嬌女用周松强，馬彼得卻捧「保錦」，這場馬不敢說大熱。錦」熱門可靠。吳廐「馬王」祿怡操得好，沙地跑短途亦可跟門。但如大熱亦有顧忌。擺在前面的馬應該是的盧、爆棚跑沙地。我估計爆棚並非不宜。

第八場，質新的萊茵河，操得好而有勇態的辣椒仔及益民均可作配，然後發作，難測的還是「提防按鈕機及勇俠突襲」。

今天我比較喜歡的連贏是：

第一場 自由萬歲、飛來福

第四場 安娜之寶、快活人二世

第五場 我更叻、特別快

場內孖Q

第七場 爆棚 的盧 嬌嬌女

第八場 萊茵河 益民 按鈕機

馬將

四重彩心水

本年度馬季今日揭開序幕，四重彩編配第五場，由第五班馬角逐一五七五公尺。十駒列陣，茲將有實力爭入四重彩的馬匹提出討論研究：

「金發」復課後即進行備戰，走勢輕鬆，彈力十足，勇態撩人，成熟程度之有顯著進步，此駒潛質優厚，上季在沙地跑同程有過出色表現，今仗配好手馬房戰意鮮明，可列爲四重彩的馬胆。

「錦繡前程」易廐後健康之完全好轉，連課試跑出脚强勁，近況頗勇，幕後充滿信心，朴仕能如騎出「錦繡前程」前段，直路鬥後勁有力威脅大局，此匹半冷馬不可不防。

「特別快」有態，最近曾打過補針催谷，論馬機會亦不弱，問題是馬主離港，鬥志有疑問，故列爲配脚，過捧有戒心。

「龍驤」操練積極，馬主侍朝到場督師，神情緊張，顯然有決心去馬，「龍驤」質高，狀態不俗，可惜馬身略肥。

「友誼至上」趕工夫催谷狀態鑼起，好手出策主力所在，可以作爲冷脚配取。

此賽綜合而言，「金發」及「錦繡前程」可作胆，脚拖「龍驤」、「友誼至上」及「特別快」。

雙胆：4 金發　8 錦繡前程

配脚：9 龍驤　3 友誼至上　2 特別快

（安迪）

三寶特別介紹

今日賽馬場外三寶彩分編由第六、七、八場擔任，由於上陣馬匹較少，而且多數是强弱懸殊之局，相信今期此項新彩池雖有好分頭，筆者看過最後形勢，以下是得關有機會取勝之馬匹介紹俾作參考。

東山領袖 加威勇士

第六場，第三班，一〇三〇公尺。「東山領袖」原屬正宗快馬，沙地亦有兩度上名紀錄，性能無須置疑，暑後復課積極且周詳，狀態已見重振勇境，今仗降班放途短途，勢必周旋到底，此關唯一稍有威脅之馬是「加威勇士」而已，可視爲後補冠軍。

爆棚 的盧

第七場，第一班，一〇三〇公尺。「爆棚」、「的盧」在今組是使君與操之爭，逐頭馬對象，兩駒主帥均是戰意鮮明之人，未到終點前，實未知鹿死誰手，此關欲求穩健，可選取兩駒穿射，若一定認真比較，個人喜歡「爆棚」。

萊茵河

第八場，第五班，一四〇〇公尺。「萊茵河」今季更爲更勇，其隨下敗將「赤花臨」，現居第四班，而此駒僅隸第五班耳，所佔便宜可知，今賽路程稍長，現當更合後上走勢，環顧對手亦甚弱，論馬穩操勝券，此關獨選一匹足夠矣。

．馬將．

馬國春秋

睿

這一回 不妨捧下馬王

今天是七八至七九年度賽馬季開鑼，首天兩天俱在快活谷沙地舉行，現先祝我們讀者馬迷旗開得勝。

上文說到馬評人爲何要公選祿怡爲萬寶路馬王，原因當然這馬在港，雖然祇出賽六場，卻有好表現，尤其是在最後兩場重要錦標賽，即五月十三日第八場冠軍彎道打盃賽，門快地一八〇〇公尺長途，以半馬位壓勇冠三軍奪標，跑出時速一分五十秒正，比此途程最快紀錄一分四十九秒六僅慢了四線，跑沙着於五月廿日第六場角逐沙田挑戰盃，跑沙地二〇〇〇公尺，由見習騎士周松强上陣，不獨以兩馬位壓倒摩加利之新旺，且跑出時間兩分十二秒八，當日第五場第三班馬門同程，摩加利之太陽息勇克告東尼之必勝門不特爆冷，且縮兩分十四秒三佳績，打破呼呼所保持兩分十五秒一紀錄，不料兩小時後，卻給祿怡進一步刷新紀錄，荀非馬王，焉能臻此。

這匹馬王今天在第七場由夏逵策騎上陣，因爲跑沙地一〇三〇公尺短途，一般人以爲這駒兩賽勝出俱屬長途，故不對其看好，同時練馬師白頭與季初向不採急進，因此俱看好前速飛快，由神童安所策之的盧。

祿怡在港並無短途賽績，但在澳洲出賽地一〇〇〇公尺跑第三，該場頭馬時速五十七秒五，另一次同程慢地跑第二，時速五十九秒一，至的盧在澳洲勝出快地一〇〇〇公尺，時速祇一分零一秒，反而慢地同程跑第五，時速卻有五十九秒五，去季末最後一場沙地跑一四〇〇公尺負於劍童得亞軍，時速一分卅秒六。

本來摩加利的爆棚，是正宗短途馬，且摩仔肯拼，快地九七五公尺會贏晒，沙地一〇三〇公尺似差些，祿怡潛質高，目前狀態雖祇有七分，若憑實出擊不無希望，求神拜佛，不要大熱，否則「死火」，如有六倍以上，不妨捧場。這正是：

[illegible]

筲箕灣分區計劃草圖發表
提供交通幹綫網 劃出社區設施地

【本報訊】政府憲報昨日刊登筲箕灣分區計劃大綱草擬圖則詳情，俾衆週知。

該草圖包括的土地面積約一百四十三公頃，西面由西灣河起，伸延至東面的柴灣公路，包括愛秩序灣的被新填海區，南面則以聖十字徑的山坡、富斗窟村及淺水碼頭村為界。

該草圖旨在：

★提供一個決定的土地利用模式及主要交通幹綫網，以便能依法控制該區的土地利用及發展。

★提供更多社區設施用地，作休憩、政府機構及社區用途，此舉當能暢改善筲箕灣市區內的環境。

★儘量統籌各類可能在區內展開的主要計劃。

★闡明草圖範圍地區之一般發展原則，及指示如何作用更為詳的發展計劃，這是一份小規模的圖則，在進行更詳細的分區計劃時，道路的路綫及分區的界限可能會稍加修改。

草圖內所包括的土地分配情形如下：六點四二公頃作住宅用；九點四一公頃作商業／住宅用；十四點八四公頃作政府、團體、及社區設施用；四點六四公頃作工業用；七點三九公頃闢作休憩用地；七十二點七六公頃劃為綠化地帶；及一點一三公頃作其他指定用途，例如擬建的電車車廠和貨物裝卸區。

其他的建議，包括大規模改善道路系統及交通設施，例如巴士和渡輪服務，及準備地下鐵路系統延長至柴灣。

當局亦已在該處興建配水庫，並計劃興建一個海水抽水站。

當局亦建議在柴灣興建一間污水隔濾廠，污水將由一條海底排水渠輸送至遠離海岸的地方，以免污染避風塘和附近海一帶。

筲箕灣區的人口至一九九六年將達至十二萬六千人，而根據草圖之建議，各項服務及公共設施將不成問題。

消費會教你選購打字機
選購應多試幾種牌子

【本報訊】任何一部打字機基本上都應打出清晰、整潔的字跡。消費者委員會最近完成了一項產品比較試用，檢定八個牌子手提式打字機的功能。是次試用，係由一組熟練及專業打字員參與，進行比較，評定各牌子樣本打字機的打字效果及使用方便程度。每位參加試用的打字員都要肥膊一個樣本試用兩天。

試用比較結果，已在昨日出版的「選擇」月刊第二十三期發表。

提供試用樣本的重量，由四公斤(八點八磅)至五公斤(十一磅)，而售價最低者為大約二百元，最高者為四百元左右，計有日本、中共、瑞士、義大利、南斯拉夫、荷蘭及英國的產品。

試用者對樣本打字效果評價，包括字跡清晰、字行平直、格位距離及間綫平直程度等。

手提式打字機的通病，是字跡不夠清晰，字行不夠平直，大楷與小楷字鍵不平衡、跳字及跳格等。

試用報告指出：雖然打字表現的好壞，有賴於打字員的技巧，但使用一部不好的打字機，即使是一流的打字員亦不能有良好的表現，在打字效果方面各樣本有較參差的表現，在各樣本中，有兩個比其他的有較好表現。

在使用方便的測驗，針腳壓力控制、機頭轉動、字鍵排列、入紙難易、退格鍵靈活、預告鈴聲響、分綱鍵功能、直行入紙改錯方便程度、跳半格是否有效、機身穩定程度、操作時的噪聲程度，以及更換色帶是否容易，都加以試用。

其中一個樣本在這各方面都有較好的表現。

不過一個打字員對於打字機的使用方面有其個人的特別需求，消費者在購買時，最好親自多試幾部，然後決定那種最合適自己的需要。

試用報告指出：大部份樣本只有四十四個字鍵，其中有兩部是四十二個字鍵，一個有四十三個字鍵。

通常，一部打字機備有二十六個英文字母，二至九的阿拉伯數目字，至於其他符號如加、減、乘、除、元、磅及百份率(+、-、×、÷、$、£及%)等及標點，例如句號、逗號、問號(、，、?)等，牌子與牌子間各有不同，消費者在選購打字機時，切記打字員具有的符號很重要，首先要知道自己經常需要的符號，然後決定，方便自己的工作。

試用項目，亦旁及手提式打字機所具有的特點如跳格鈕、色帶選擇鈕、壓力輕重調整、紙張支持架、消紙板、機頭鎖、改錯板等設備，各牌子所具備者各有不同，因此，如果需要經常打關表的話，便要選購一部具有跳格鈕的打字機。

其他主要內容，還有微波爐的專文報導，特別為讀者報導微波輻射對人體健康的影響，適宜的選購與恰當使用方法，以及人壽保險單上的條款，在簽約前應注意的事項等。

海員招募處有權 保管海員紀錄簿

【本報訊】海員招募處監督，現具有權力，對涉及紀律調查之海員，將其服務紀錄簿加以保管。

政府憲報昨日，已發表一九七八年商船(海員招募)(服務紀錄簿)(修訂)(第二號)規例，宣佈是項新規定。

海事處發言人說，海員招募處監督可以根據該修訂規例，將等待紀律調查的海員之服務紀錄簿加以保管，藉以阻止其隨船出海。

發言人說，該監督可以發出通知，要求有關海員，將其服務紀錄簿交出。

由海員交出之服務紀錄簿，得由該監督保管三個月，期滿後再保管三個月，惟該服務紀錄簿之持有人有權向港督提出上訴。

駐港海軍司令 英倫上校巡視 海員訓練學校

圖為莫倫上校指導學員操作。

【本報訊】駐港皇家海軍司令莫倫上校本週初巡視位於昂船洲的皇家海軍本地海員訓練學校。由於在添馬艦基地之訓練室用作裝修為新英軍總部之故，這班新生在死士喉少校指導下在昂船洲無線電室學習通訊技術。莫倫上校，其後又參與他們的其他訓練課程包括防火、天文、地理及各種海員基本技能等等。本地海員在皇家海軍艦隻服務為廚師或侍應生者已有八十年歷史，現時本地海員有二百七十三人，而大多數是在香港艦隊上服役，而現時入伍海軍者全部受訓為各種技術人員。

各社團為提高中文水準 舉辦青年學藝比賽
包括中文書法國畫中文演講

【本報訊】為提高本港中文水準，促進青少年對中國文化及學術的興趣和認識，由民政司署贊助全港社團聯合主辦之第四屆「全港青年學藝比賽」今年陸續舉行。

大會主席李才生昨午在記者招待會上透露：本年度之比賽項目共分十大項，除原有之中文寫作、中文書法、國畫、中文演講、中文辯論、校際國學常識問答、繙譯和西洋畫等比賽外，更增設海報設計和天才創作比賽二項，此外，大會又增辦學藝講座，灌輸學藝知識，加強參賽者之興趣。

各項比賽已於七月廿六日開始接受報名，優勝者將獲名貴獎品，據副民政署長梁文建表示，所有入選作品，均於明年輯成專刊及作公開展覽。

梁署長又稱：除中文辯論比賽及國學常識問答比賽兩項，規定由校方選派學生參加外，其他項目均歡迎中、小學生及一般青少年參加，有關各項比賽報名資格，手續及其他詳細情形，可往「中文公事管局」或各區民政署報名及查詢。

比賽」記者招待會中，該會主席李才生正講述各項比賽內容，其左側為副民政處長梁文建及大會義務司庫李運源，其右側為助理民政處長張羅兆貞及香港電台李惠民。(本報記者黃海澤攝)

確保賣旗學生安全 保良局購意外保險

保良局九月廿三日舉行賣旗籌款，蒙得各校支持，紛派學生義務協助街上賣旗，各校歷年來均熱心該局賣旗工作，該局董事會表示衷心感謝。為了各位賣旗同學之安全有所保障，該局董事會已為所有當日參加街上賣旗之同學購買意外保險。同時，並事前全體總理亦將於九月廿三日全面出動到各處巡視，使在街上賣旗的同學安全獲得更好保障。太古保險有限公司也蠻熱誠贊助，以特別優惠辦法，收取低廉保費，接受這項投保工作。

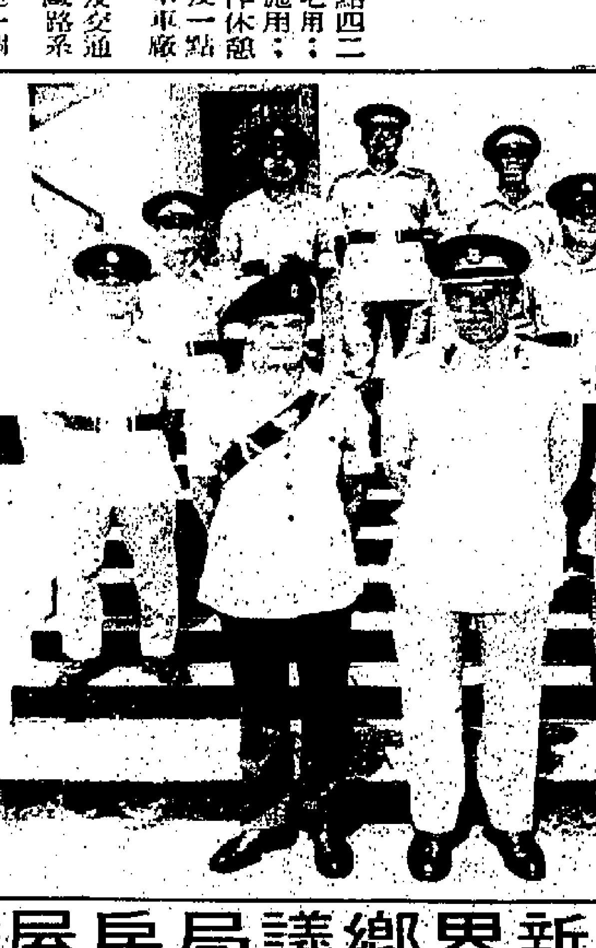
中秋假期 郵局辦公時間

【本報訊】郵政局昨日宣佈，下星期一(九月十八日)公衆假期祇派信一次。

為方便市民起見，港九新界共有三十二間郵局於是日上午九時至正午十二時仍繼續辦公，其中包括港島郵政總局、九龍中央郵局、尖沙咀郵局及新界荃灣郵局。其餘郵局則停止辦公一天。

七名資深華籍英兵 獲長期良好服務章

【本報訊】駐港三軍副司令兼參謀長新百川准將本週頒發長期良好服務獎章給予七位於一九六零年早期入伍的華籍英兵，以表揚他們在軍中的良好表現。本港現時大約有一千名華籍英兵受僱於駐港英軍各單位為司機、技師、文員、廚師等等。入伍為華籍英兵，通常有機會被派到海外實習和深造，例如方勝，就二級准尉往馬來西亞，黃友運特級上士往英國及汶萊等，頒發獎章後，新百川准將繼續巡視鯉魚門兵房，對香港軍事服務團的工作留下深刻和美滿的印象。



圖為新百川准將(右)及鯉魚門兵房司令官歌雅中校(左)與接受獎章的七名華籍英兵們合攝。

龍鳳月餅 品質優良

每年一度之中秋節快將來臨，親友餽贈未能免俗，龍鳳茶樓各式月餅問世以來，素負時譽，以之送禮固受歡迎，以之自奉並佳皆妙，因其製作靚，品質佳之所以馳名也。

香港仔街坊會 辦家政輔導班

香港仔街坊福利會社區服務中心為提供一較良好作業環境與區內青少年，近年均有提供一項「家課輔導」服務，由專業社會工作員及義工負責，內容除協助解決學生學習上之困難外，並提供有關德、智、體、群、美五育平均發展之活動，成績頗稱滿意。本年開辦日期為九月廿日(星期三)，逢一、三、五晚七時至十時在該中心四樓一室上課，費用全年十元分兩期繳納，歡迎區內小五至中三同學踴躍參與，及為配合家課班活動日益增廣起見，該班酌量需求義務導師數名，歡迎有志服務社會之中五或以上程度青年充任，報名表格可到香港仔大道一八零號B地下(中心)服務處索取，詳情請電五—五三八〇三五、五—五三八〇五一查詢。

新界鄉議局房屋組會
檢討新界小型鄉村屋宇政策

【本報訊】新界鄉議局於昨(十五日)星期五上午十一時三十分假九龍尖沙咀中華酒樓三樓貴賓廳舉行檢討新界小型鄉村屋宇政策問題會議。出席者有劉觀生、撥彼得、黃源良、戴權、鄧志良、劉容昌、黃武源、鄧伯爵、劉廣傑、吳燦林、廖正亮、邱基等由房屋組主任劉觀生主持會議。

討論事項如下：

(一)鄉村屋宇計算：十五呎高度，應以屋內地面為起點計算案。議決：通過。

(二)鄉村屋宇範圍：以一九七二年十二月實施小型鄉村屋宇政策以前，最為準之一間鄉村屋為基點計算起但其中有特別情形者，擬請政府先作明確規定處理案。議決：通過。

(三)出售鄉村屋補價定案問題案議決：請政府依照豁免管制鄉村屋補價定案計算。

(四)計算鄉村屋興建日期議決：依照簽發契約完成證明書之日起計。

(五)被劃入臨時圖內之村住，政府應劃出三百尺範圍內之土地，作為興建鄉村屋案。議決：通過。

(六)臨時動議：對於一九七八年九月九日新界政務司致鄉議局函件有關鄉村屋宇政策問題，與會者一致認為有違背八月十七日雙方會談所達成之協議，鄉議局將於日間向政務司徵詢。

「金石」新產品 計數機電腦表

「金石」最新計數機電腦表，是具有全能性能、防水、秒表等，現已優先向各界介紹。

圖為「金石」最新計數機電腦表

中秋佳節歡樂日 九龍公園節目多
協助宣傳道路安全運動

【本報訊】星期日(九月十七日)假九龍公園足球場舉行的道路安全日，將為本港歡渡中秋佳節的市民帶來更多節日的歡樂氣氛。

是項活動為政府舉辦宣傳道路安全運動的一部份，定於下午二時正式開始，先舉行精彩的舞獅表演。

政府新聞處的公仔戲將到場演出兩齣以騎單車及滑板安全為題的木偶劇，藉此促使市民緊記道路安全的重要。

當日最具吸引力的節目將為一項三輪車比賽，專為八歲以下的小孩而設。比賽的目的，是要考驗小孩對交通燈及斑馬綫的認識。優勝者將可獲得豐富獎品。

其他節目包括精彩滑板表演、唱歌、雜技及救傷示範。

此外，一輛宣傳道路安全的巴士，將停於九龍公園球場附近，該車設有圖片展覽及道路安全遊戲。

當日的壓軸戲，包括幸運抽獎及舞獅。全日節目於下午五時結束。全日道路安全日係由各政府部門聯合主辦，及由瑞興公司贊助。

台灣大專留港校友 籌祝雙十國慶

【本報訊】台灣大專院校留港校友，以中華民國六十七年雙十國慶即將降臨，各校友會負責人及代表，日前召開聯席會議，由成大校友會會長周論增主持，議決成立籌備小組，籌劃慶祝光輝偉大，海內外同胞熱烈歡騰的雙十國慶，會議中通過內容如下：

(一)成立籌備工作小組：辦理校友及僑胞慶祝國慶聚餐聯歡大會，聚餐地點：在九龍彌敦道六一一號新五月花酒樓，主席團由已成立之各校友會負責人擔任。

(二)出版「海外青年」期刊，是期內容豐富，校友動態報導詳盡，免費贈閱。

(三)組團回國參加十月慶典，方式以聯合組團及分別組團二方式，視實際情形辦理。

今年雙十國慶聚餐大會，預計共同參加之校友有台大、師大、政大、興大、國防醫、中原理工、北醫、中國文化、北工專、淡江、逢甲、輔大、海洋、實踐家專、銘傳商專、高工專、藝專、世新、明志工專、僑專、高醫、屏東農專、省海專、靜宜文理、東吳、東海、台中高工，省師專等校友參加，其中慶賀國運昌隆，據該聚餐籌備小組負責人表示：現已備有餐券預訂洽領，辦理校友及親眷預早向各校友會負責人認領，或每日辦公時間到九龍尖沙咀海防大廈八樓四座會所黃桂娟小姐，電話：三——六八八八八二。

色狼肆虐廟街 非禮十歲女童

【本報訊】一喪盡天良色魔昨日非禮一名年僅十歲女童，女童受創流血不止，後送院留醫。

受害女童李×嫦，十歲，住廟街一××號八樓，昨午四時許，李女自外返家，行至六樓時，突閃出一名男子，要脅受害女童勿張聲，並將之非禮，女童受創流血不止，後送院治療。

青山灣填海九公頃
建主要道路交匯處
使屯門新市交通維持暢通

【本報訊】工務司署將在青山灣中部進行填海工程，闢地公頃，以供興建一個主要道路交匯處，使屯門新市的交通，維持暢通無阻。

是項工程將於短期內由工務司署招商承辦，工程合約將包括在填海區的西面，建築一度長六百六十五米的堤岸。

屯門新市鎮拓展處總工程師鄧國基指出，有關工程計劃將於十二月展開，需時約十五個月完成。當填海工程完成後，部份新填地將撥作政府、團體及社區發展。用途

鄧氏補充說，當局現正積極研究在該區興建一座泳池場館的可能性。他說，所有該等設備將會及時完成，以應付屯門新市居民的需要。一九八二年屯門新市入口，預料將會增至二十萬。

他繼說，填海所需的泥土將從小欖挖掘，挖掘泥土時，將一併將挖泥區整理成為適宜作私人住宅發展用之地盤。

該等工程為屯門新市鎮發展計劃的一部份，整個新市發展計劃係由工務司署屯門新市鎮拓展處負責。

達誠三洋電器公司 設宴招待各經銷商

達誠三洋電器有限公司前(十四)晚假座北角新都城酒樓夜總會，款待港九電器經銷商約八百餘人，以感謝彼等對三洋產品推力推銷之雅意。

三洋為本港電器市場中一極具領導地位之牌子，所產各類家庭電器，均臻善美水準，美觀耐用，故用戶極喜採用，而各經驗豐富的經銷商更樂意推薦，致銷量迭破最高紀錄。因此達誠三洋電器有限公司每月均設宴免費招待各經銷同業，與彼等保持極密切之關係，以便對客戶提供最佳之服務。前晚飲宴場面熱鬧，席間賓主開懷暢飲，並互相交換業務意見，宴後，每人更獲贈名貴禮品，留作紀念。

圖為達誠三洋電器經銷商飲宴時攝。

吳多泰伉儷昨午赴菲 參加吳氏宗親會秋祭

【本報訊】世界至德宗親總會主席，香港至德總會理事長吳多泰伉儷，於昨日下午四時十四分乘國泰航機由港赴菲，此行係代表上述兩個宗親會前赴菲律賓，參加讓德吳氏宗親總會秋祭並慶祝成立七十周年紀念慶典，專程前賀，到機場送機者有至德宗親會理事長曹紹松、周有、蔡念因、周震、曹宇、曹嘯虹、吳仲堯、周英植、曹卜世、吳基崇等。據吳多泰透露：菲吳氏宗親會此次慶典，異常隆重，廣邀世界各地至德宗親蒞臨觀禮，對世界至德宗誼，表現非常熱烈，此行得偕世界各地至德宗親，甚有意義。同日至德總會理事女董家周世聰應芝加哥博物館邀請參加中華文化精華及書畫展覽，並即席揮毫。

新界代理

本報誠徵新界區代收小廣告代理，有門市部者均可洽商，有意請電五——二七七二六一陳洽。

移民
皇后大道中14號大寶行七樓706室
5-240045
澳歐加美
快意旅遊
彌敦道570號 1501室

日晚報聯刊
特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報
合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元連刊十四天
上期收費　不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限
啟事及醫務除外。

家庭電器用品
電池　防盜器　咖啡壺　多士爐　吹風筒　室內電話　迷你電鬚刨　蒸氣電熨斗　電蒸籠飯煲
台灣民生公司
五店：尖沙咀・旺角・北角・灣仔・通菜街

租招字樓寫所醫務
(一)尖沙咀彌敦道100號東英大廈
約四百呎起　明年一月入伙
(二)旺角太子道171號　東安大廈　約630呎
門前地下鐵交換站　巴士站　室內水喉
中央冷氣　只餘兩間
洽租處：生記租務處　電話：(3)673291　(3)802038　(3)673293

配合市民中秋賞月
港九新界交通實施特別措施
市民應盡量使用公共車輛

【本報訊】在中秋節期間，港九新界將實施多項特別交通措施，以疏導交通。市民尤須注意，屆時交通勢必擠塞，泊車位有限，因此當局希望市民盡量使用公共車輛。

在山頂方面：中秋節期間，港島將有特班巴士開往山頂及其他適當賞月地點，以方便各界人士。

今日傍晚，行走中區至山頂之十五號綫，將加開特別班次。星期日（十七日）由下午七時起，行走中區至山頂之十五號綫，銅鑼灣至山頂之十五號B綫，及行走北角，經海洋公園至華富邨之四十一號綫，均增加班次服務。

同時，中華巴士公司將特別增闢一條行走北角碼頭至山頂之十五號A綫。

山頂纜車公司將在星期日（十七日）增闢特別快車服務，並且將服務時間延長至翌日凌晨二時三十分。

有關山頂的臨時交通措施：由星期日下午二時開始至星期一下午八時止，山頂纜車之中華巴士公司巴士站毗鄰停車場的收費泊車位全部取銷。該停車場之全部其他停車位亦於星期日下午六時至星期一凌晨二時，亦不准車輛停放，但將開放予專利權之公共巴士，山頂專綫小巴，及的士作爲上落乘客之用，除柯士甸山道之居民的車輛外，其他車輛於星期日下午六時至星期一凌晨二時，一律不准駛入柯士甸山道，來往山頂區之車輛將在警員指揮下，改道由山頂道至山頂纜車總站停車場，此外，警員在必要時亦會指導山頂道及馬己仙峽道之車輛改道行駛。

由於山頂之停車位有限，違例停泊之車輛將會被拖走。屆時警方人員將會在場指揮交通，及擺放交通標誌。

新界方面，預料中秋節期間的交通勢必異常擠塞，駕車人士宜特別留意以下交通措施：

青山道——該道十咪至十二咪一帶之海灘地的避車處，嚴禁任何車輛停泊。駕車人士宜使用位於汀九之停車場。

屯門道——駕車人士應注意該條屯門道均無泊車之設施，同時該道亦爲直通公路，不准任何車輛停車。

大埔道——大埔道之交通預料非常擠迫，駕車前往新界各地的人士，請利用青山道及荃錦公路。

城門道——由星期日下午六時開始，直至午夜爲止，介乎蓮麻壩與接駁老圍村之一條小路的一段城門道，將禁止車輛行走。在星期一晚，該段道路亦將暫時封閉，但將視乎當時之交通實際情形而定。

青衣大橋——該橋爲一直通公路，任何車輛均不得在橋上停車。

大帽山道——介乎下停車場至郎家空軍機構外之一段大帽山道，將於星期日（十七日）下午六時起至午夜的一段時間內，禁止通車。翌日（即星期一），如交通情況有需要時，亦會禁止通車。交通警員將在大帽山道與荃錦公路之路口當值，以便在通往下停車場之一段路上指揮交通。

藉詞給予接駁者方便
警探勒索罪成 被判入獄三年

【本報訊】一名警探藉詞他人接駁一部燒焊機，向一名五金廠東主恐嚇勒索一千五百元，事主付款一千元後向廉署舉報，將該警探拘捕，控以恐嚇勒索罪名，昨解維多利亞地方法院審訊，被告不認罪，主審法官何柏在聆訊案情後，裁定被告罪名成立，判其入獄三年。

法官判案指斥被告身爲警探，而向市民勒索金錢，一定要判以監禁性刑罰。

被告警探丁進祥，卅二歲，被控於本年四月十四日，向男子周樹俊勒索一千五百元。

天氣・潮水

吹微風，大部份時間吹東風，除黃昏時有一兩陣局部地區性雷暴，天色大致晴朗。最高氣溫爲攝氏卅三度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿九度，濕度爲百分之八十。

高潮：上午八時卅五分。晚上九時卅七分。

低潮：凌晨二時零七分。下午三時零七分。

本港存水量統計

昨日上午九時，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億三千五百九十四萬立方米，即佔總容量百分之五十八點一。

引擎故障・滯留機場七小時
近二百名搭客鼓噪 指責公司安排欠妥

【本報訊】近二百名飛機搭客由於飛機引擎發生故障，被迫滯留機場七小時而發生鼓噪，並抗議航空公司未能作出妥善安排，引擎終於在昨晚修妥。將旅客星夜載往目的地，事件始告一段落。

發生引擎故障的飛機是國泰航空公司的五二二班機，原定昨午二時卅分起飛前往台北，搭客一百九十人，大部份是來港觀光的台灣旅客。

昨日下午一時卅分左右，當部份旅客辦妥手續準備登機之際，突然宣佈該班航機延遲起飛，及至黃昏久候了數小時的旅客，見起飛時間仍然未能確定，便齊集於櫃檯與職員交涉，要求轉往其他班機，但職員表示無計可施，旅客並即掀起鼓噪，並一度驚動警方人員調查，及後該公司表示班機準於昨晚九時四十五分起飛，各人才稍爲平靜，但旅客仍不停指責航空公司的安排欠妥。

不滿被截查・向廉署虛報
誣告兩警員索財 男子待查後判處

【本報訊】一中年男子，因與鄰居發生爭執，爲兩警員巡邏經過看見，而將彼等勸開，並加以警告及搜身，但被搜身時，被警員不禮貌地呼喝，懷恨在心，竟向廉署投訴，誣告兩警員向其索取金錢，經廉署調查後，証實虛報，而將其拘控，昨午解中央裁判署審訊，被告認罪，高等法官聆畢案情後，職將案押候本月廿九日，俟感化官調查其身世後，始行宣判，並准被告以簽兩千元，保釋外出候判。

被告江沛琪，四十八歲，被控於本月五日，向三名廉政署調查員提供假消息，謂兩名不知名警員，於本月二日，在土瓜灣馬頭涌道後一橫巷內第七間木屋外，向其索取二百元，作爲對他之一宗涉嫌傷人案，不採取行動之報酬。

案情透露：本月五日，被告向廉政署投訴上述事情，但經該署深入調查後，發覺並無其事，遂再向被告盤問，做誠之下，被告承認虛報，謂當時與鄰居發生口角，繼而動武時，適有兩警員經過，將兩人勸開及加以警告，並加以搜身，而其被警員搜身時，不滿警員呼喝，遂作出這事向廉署投訴，誣告該兩名警員，廉署人員遂根據所得証供，將被告落案提控。

虛報來源証 廠家被重罰

【本報訊】新界葵涌道一原子粒廠，向工商署申請來源証虛報資料，爲工商署揭發，循傳票方式檢控，昨解北九龍裁判署審訊，被告認罪，法官判其罰欵共二萬元，另外七張傳票，作爲法官判案時參考，不另科罰。

被告爲萬企業有限公司，通訊地址：新界葵涌道一至七號七樓B座，被票控於七六年九月至七七年四月期間，向工商署申請書及特惠稅來源証作虛報資料。

案情透露：被告爲製造原子粒收音機廠，於上述日期內，向工商署申請來源証，報稱一批原子粒收音機約九千套，均爲香港產品，申請出口往歐洲，經調查後，發覺該批貨品之原子粒爲日本貨，乃將其票控。

中區電纜壓巴士 交通受阻一小時

【本報訊】港島德輔道中昨午發生一宗電纜折斷墮下馬路事件，幸無人受傷，但交通一度受阻達一個多小時。

昨日中午十二時三十分左右，中區德輔道中介乎域多利皇后街及租庇利街交界處的一段路面上，一條懸空的電纜突告折斷墮下，一輛十二號A行駛中區的巴士及一部的士，剛巧駛經上址，被電纜壓個正着，巴士及的士上的乘客與司機立刻慌忙逃生，幸無人受傷。適爲中區寫字樓職員下班午飯時間，故交通一度陷於混亂，經中區的所有電車，均全部停駛，警方恐再生意外，立刻派出警員在場維持秩序及指揮交通，事後，香港電車公司亦派出二輛工程車及十多名緊急修理部員工前往搶救，交通受阻達個多小時始復暢通。

七十名政府學徒結業 兩成績最佳者獲獎盃

【本報訊】政府學徒訓練計劃昨日舉行結業儀式，兩名來自從事截縫業的青年，榮獲最佳學徒獎。

其中一名優異學徒將會加入政府部門，從事工務方面的工作，另一位則會到一間電力公司服務。

該兩名學徒爲十八歲的鄧延明及二十三歲的曾廣樂。鄧同學榮獲最佳技工學徒「李斯禮盃」，而曾同學則獲最佳工藝學徒「布朗盃」。

鄧同學的家庭從事截縫業。他在未加入政府學徒訓練計劃前，就讀於九龍廉英英文中學，有四名兄弟及一名姊妹。結業後，鄧氏將加入水務署服務。

曾廣樂的家庭與鄧延明的一樣，亦是從事截縫業。曾同學以前肄業於九龍鄧鏡波工業學校，有兄弟兩人及姊妹一人。他將會加入中華電力有限公司工作，同時亦將會在香港理工學院繼續其學業。

政府學徒訓練結業儀式昨午假摩理臣山工業學校舉行。是次結業的學徒共七十名，其中五十三人爲技工學徒，其餘十七人爲工藝學徒。技工學[illegible]

立法局議員吳樹熾頒發畢業證書予結業學徒。他稱讚工務司署爲青年提供高水準之工藝及工業技術訓練，並且樹立榜樣，使私人機構有所效法。

吳氏指出，爲青年人提供該等訓練，並非純粹爲政府提供受過訓練的工匠及技術人員，亦可使本港工業人材資源增加。爲了使香港在世界市場能夠繼續競爭及生存，我們須要不斷改良產品質素，增加生產力，及提高服務水準和標準，但與此同時，亦須要避免成本上漲。

換言之，我們必須改良現有的製造及品質控制技巧，並且須要學習新的科技，以製造設計精良及技術精巧的產品。爲了達到上述目的，我們不單要在新式機器方面投資，並且須要訓練更多人材去負起操作及維修工作。

此外，我們更需要受過嚴格訓練的技術人員去補充工程師及設計師的構思，和工匠依照指定規格去完成製品。故此在今時今日，學徒訓練計劃非常重要。

政府學徒訓練計劃由一九六九年開始實施，迄今已有五百名青年完成訓練課程，其中在政府部[illegible]

馬會公佈跑馬地馬場新領彩辦法
場內電算機中獎彩票 可於九十天內憑票領

【本報訊】今季開始實施之中彩的電算機彩票，可於該賽馬日後九十天內憑票在馬場領取彩金。

該項新辦法，馬會已於昨日作出詳細的通告實施。

跑馬地馬場派彩新辦法如後：

跑馬地馬場派發彩金將按照下列步驟辦理。

A、電算機博彩彩金

：(一)在賽馬日領取——所有即場賽事彩金，可在宣佈彩金後至下一場賽事開跑前一段時間內，到所有標明「派彩——即場」的派彩窗口，及所有標明「派彩——各場」的派彩窗口領取。

B當日之內以前各場——賽馬當日各場的彩金，可以在最後一場之賽事完畢訊號打出後半小時內到所有標明「派彩——各場」的派彩窗口領取。（如所領彩金超過港幣一萬元，可要求會方以支票派發）。

C以前賽馬日——在跑馬地或沙田舉行之以往賽馬日各場賽事的彩金，可於九十天內，由第一場至倒數第二場開跑前時間內，到下列指定地點領取。但領取彩金人士須出示香港身份証（或護照），或駕駛執照，而領取彩金超過港幣二千元者，須填寫一張申領表格，等候本會稽核部查證妥當之後，方可領取彩金。

公衆席

公衆席第一座地下，二〇五七及二〇五八號窗口。

會員席

會員席第一座地下，三〇六八及三〇六九號窗口。

2在非賽馬日領取

兩個馬場舉行之各場賽事彩金，可於九十天內，按下列時間，到會員席第二座地下庫務辦事處領取：

（A）星期一至星期五，上午十時至下午四時。（公衆假期及賽馬日除外）

（B）星期三賽馬日，上午十時至正午十二時。

（C）星期六及星期日休息。

領取彩金的人仕須出示香港身份証（或護照），或駕駛執照，而領取彩金超過港幣二千元者，須填寫一張申領表格，等候本會稽核部查證妥當之後，方可領取彩金。

B、特別彩池彩金

兩個馬場舉辦之特別彩池彩金，將於上述第二節所述之同樣時間，在會員席第二座地下庫務辦事處，以支票方式派發。

四重彩（只派發場內投注彩金）

場內孖Q

場內三寶

新馬季今在快活谷開鑼
跑馬地一帶街道 採特別交通措施

【本報訊】新馬季今日開鑼，警方發言人昨日向馬迷呼籲，爲避免跑馬地交通擠塞起見，儘量乘搭公共車輛前往馬場。由於黃泥涌道與禮頓道正動工興建天橋，預料今日該處的交通會非常擠塞。

除了沙田馬場的特別交通措施之外，每逢跑馬地賽馬日，該區之行車路綫，亦作大幅度之修改。

跑馬地在賽馬日實施特別交通措施，包括道路改道、取銷泊車位、及公共車輛服務之安排等等。

該等特別交通措施將於日間賽馬及夜間賽馬第一場賽事開始前兩小時實施，將採取以下之臨時措施：

（一）在介乎大道東及禮頓道之一段摩利臣山道，將改爲單程向北行車。

（二）天樂里之兩行車綫將予封閉，只准專利權之公共巴士行走，除公共巴士外，其他擬駛入天樂里之車輛，將改道北行往軒尼詩道。

（三）介乎摩利臣山道至黃泥涌道之一段禮頓道，將改爲單程東行。

（四）介乎摩利臣山道至禮頓道之一段堅拿道延長單程，由摩利臣山道至禮頓道。

（五）介乎黃泥涌道至連道之一段樂活道，將改爲單程東行。

（六）介乎黃泥涌道至景光街之一段成和道，將改爲單程南行。

（七）介乎成和道至藍塘道之載德街，將改爲單程行車。

（八）介乎景光街至黃泥涌道之一段山光道，將改爲單程北行。

（九）體育路將會封閉，但有停車標貼之車輛而須駛入英皇御准賽馬會會所、皇家香港團隊，及香港足球總會之車輛，仍可從西面駛入體育路。

賽事全部結束前之一小時，體育路之交通措施又全部改變，屆時除專利權之公共巴士，及警方特許之車輛外，其他車輛一律不准駛入（十）[illegible]

圖爲助理監獄署長陳華碩替督導蕭星換上督導員的新徽章。

輕便鐵路貫通港島
顧問公司受聘研究
地鐵被邀參加・研究一年完成

【本報訊】政府現已決定進一步研究興建輕便鐵路系統的建議。該系統旨在將堅尼地城及柴灣這兩個各位於港島一端的地區連接起來。

工務司署署理工程拓展署署長陳乃強昨日與馬胡顧問公司主席馬達簽署合約，委託該公司進行有關研究。

合約包括研究發展一條輕便鐵路車輛專用路綫，以及有關交通管理措施。此等措施將顧及行人的方便。

顧問公司亦將會草擬輕便鐵路車的交通路綫，有關的天橋系統，行人天橋及隧道的初步設計及車廠。

政府已正式邀請地下鐵路公司協助研究發展該項輕便鐵路系統，以便將來如果決定興建該鐵路時，該公司可以負責其發展及操作事宜。

監獄署八助理督導 獲得晉升爲督導員
助理監獄署長鼓勵勤奮工作

【本報訊】助理監獄署長陳華碩昨日主持該署總部舉行之頒發委任狀儀式時，向該八名獲晉陞爲督導員之助理督導員謂：「這並非一別具吸引力或易爲的工作，但當你一旦參加本署之行列時，你即已擁有了美好將來的權利。」

現任助理署長之陳華碩於一九五二年參加本署時亦爲一助理督導員階級，但經勤奮工作現已差不多達到其事業之頂峯。

陳氏致詞時表示：「一件令人鼓舞的事乃本署很多低級職員已向各位學習努力作好職級的準備。從過去兩年來，已有七十一名助理督導員獲晉陞，顯示很多年青人已知道本署之晉陞機會甚大。」

陳氏又解釋謂：「隨着勵效教導所之快將啓用及石壁高度設防監獄之動工，及其他一切在計劃中之工程，本署肯定須要更多有前途的新血，而晉陞機會則仍然一樣高。」

八名晉陞之職員年資由三年至五年，分別如下：淨銘星（卅二），陳樂天（廿五），郭家榮（廿六），賓澤庭（廿八），盧沛偉（廿四），許仙（卅一），鄭[illegible]（卅四），何吉[illegible]

四匪摸黑刦桂林街茶樓
綑綁八名留宿職工 爆開夾萬掠欵萬元

【本報訊】昨日凌晨四名手持十二吋長西瓜刀之刧匪，闖進深水埗桂林街一茶樓行刧，並綑綁店內八名留宿職工，爆開一具夾萬掠走一萬元現欵，並將職工身上千餘元財物刧走。

遭四匪光顧的爲桂林街七十五號地下之合發茶樓，老闆姓何，昨晨二時四十分左右，四名蒙面刧匪，各持十二吋長西瓜刀從後門撬門闖入茶樓內。匪徒入屋後，即將店內留宿的八名職工推醒加以綑綁，並以樣布將八人頭部[illegible]住，搜去職工們身上千餘元的財物。

[illegible]爆開一具廿四吋乘廿吋夾萬，掠走現[illegible]

男子公寓高齡住客 昨遷入臨時房屋區
房署安排貨車協助運送細軟

【本報訊】大埔道一間男子公寓的二百零七個中年及老年男子，昨日帶着輕鬆心情，遷往大窩坪臨時房屋區他們的新居所。

此次大搬遷行動於昨晨開始，房屋署特別安排數輛貨車，協助該批人士運送他們的細軟到臨時房屋。

抵達時，他們的眼睛流露出詫異的神色。他們說：「真不敢相信，這裏與大埔道擠逼的男子公寓相比，有如天堂。「充足的陽光，新鮮的空氣，寧靜的環境，寬濶的休憩地方及方便的設備，在我們以前居住的地方從未享受過。」「更重要的是多年來我們第一次可以在一個這樣的環境歡度中秋，而不用擠塞在以前的公寓中。」

該批新住客，大部份年過五十，對於間格整齊舖上膠地板的新居讚口不絕。

每個房間設有兩張碌架床、一套櫃、四個鐵皮衣箱，及廚房中的烹飪用具。

他們表示極之感激政府部門及志願團體協助他們順利搬遷。

協助搬遷的部門計有房屋署、社會福利署、民政署及保良局等，並有伸手助人會供應所有的床舖、家具及房間格。香港基督教服務聯會負責照顧老人的需求及福利事宜。

此外，香港上海滙豐銀行有限公司對這項計劃的慈善基金提出保証，九龍扶輪社及澳洲駐港專員公署，爲該批人士於臨時房屋區捐設兩間聯誼室。

自從在報章作出呼籲後，已收到不少捐欵作爲一般設備用途。

兩人偷水 各罰六百

【本報訊】九龍又一村海棠路兩間木屋，因改動供水系統及未經水表用水，爲水務局揭發，循傳票方式予以檢控，昨解北九龍裁判署審訊，兩被告均認罪，法官判其每人罰欵六百元。

案由高勵修法官主審，水務局督察亞拉丁主控。

被告○吳秀發・○湯雄興，兩人被票控於六月十九日，在又一村海棠路某號木屋，非法改動供水系統，及未經水表用水。

竊匪鑿牆入玉器店 掠金飾玉器五萬餘

【本報訊】九龍旺角登打士街一號地下一玉器店，昨晨被爆竊匪鑿牆進入行竊，幸該店內一座夾萬牢固，未爲爆匪開啓，惟店內飾櫃值五萬餘元之金飾與石器，已被掠走。

被刼之玉石店爲登打士街一號仁安大厦寶源玉石行，該公司毗鄰爲一設在橫巷口的泉記鐵器，該裝修工程之檔口，據悉該裝修檔祇用作存放工具及材料之用，平日無人看守該店。

昨晨八時許，裝修公司一名陳姓工人返回店取工具時，發覺鐵閘半掩，查察之下，發覺通往寶源玉石行之牆壁被鑿穿一可容人爬過的牆孔，乃連忙撥電報警，並通知寶源之老闆。

寶源玉石行之林姓老闆及警方人員相繼趕至現場，發覺舖內一具人般高的夾萬被人用燒焊工具燒過，但幸而夾萬堅固，無法燒開，其內存放之貴重玉器得以保存，但匪徒已將飾櫃內一批價值約五萬元之玉器掠去，警方現時對此案仍在調査中。

屯門
田氏中心分層出租
有入伙紙
四面單邊 光線充足
方整實用 使用率高
電梯六部 上落方便
三座火牛 電源充足
鄰近新村 工源充足
接洽處：九龍彌敦道72號昌興大廈902室
電話：3—673091—4

海運商場招租
場面壯觀一層超過萬餘呎，門面二百五十呎，中央冷氣系統，管理完善，租金數百元起，餘位無多，十月初開幕。
地址：灣仔道一二八—一五〇號（國泰戲院京都戲院對面）
電話：五—七五一三〇八

[illegible]各大華行均有代售
印度神油

男性外用皇牌妙藥・確能令你：
增長活力・強壯機能
有妙不可言之享受！
東南亞總代理：華仁行。

徵聘校對

本報現擬徵聘校對（男性）若干名以中學畢業或大專程度不超過四十歲身體康健能刻苦耐勞者爲合有意應徵者請詳具履歷書逕寄本報社長室收（封面請寫明「應徵校對」）如初步甄選及格再函約見

申請歸化英籍啓事

吳一鳴（NG YET MING）又名（GEORGE NG YET MING）又名（GEORGE NG YAT MING）現住香港九龍界限街一一八至一二〇號春秋閣四樓A座現向香港總督申請歸化英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其歸化英籍者，可用書面呈香港布政司署，將事實向布政司報告之，此啓。

土瓜灣街坊福利會有限公司 召開會員大會通告

本會定期於本年十月三日（星期二）下午七時，假座土瓜灣道居賓酒樓，召開一九七八年度會員大會，議程如下：

（一）報告年結賬目。

（二）報告會務。

（三）聘任核數師。

（四）選舉第四屆理監事。

除分函外，特此通告，務希屆時出席爲荷。

右通告

本會全體會員

[illegible]

理事長 [illegible]

工務司署佈告
香港法例第一一三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一一三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認爲該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：新界西貢市鎮

說明：在一段面積約零點三七公頃之海灘及海床範圍內興建一座碼頭，其範圍經在圖則P11485內用紅邊綫表明。該圖則存於田土註冊處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部、二十樓地政測量處及九龍新蒲崗太子道六九二號新蒲崗政府合署二樓西貢理民府署均備有圖則[illegible]

[illegible]

工務司署佈告
香港法例第一一三章填海工程條例第二條

一、政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一一三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

二、任何人士，如反對該項工程，或認爲該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：香港，灣仔，添馬艦東面船塢。

說明：在一段面積約一點八七公頃之海灘及海床範圍內進行填海工程，其範圍經在圖則P11440內用紅邊綫表明。該圖則存於田土註冊處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部及二十樓地政測量處均備有圖則可供查閱。

一九七八年九月八日 署理工務司 貝摩

工務司署佈告
香港法例第一二七章海灘及海床條例
關於擬發給海灘及海床官契事

（一）政府現擬按照下列條件，發給有關下述土地之官契。茲特根據香港法例第一二七章海灘及海床條例第四條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對發給該官契，或認爲發給該官契即足以對其產業之出海通道有所妨碍，以致影響其產業，因而要求賠償者，須自本佈告之日期起兩個月內，用書面向工務司表示反對或提出要求。

（三）土地詳情

地點說明及號數	將一幅稱爲香港仔內地段三九七號之海床供作裝造、貯存、分配及發售煤氣之用。
地點	香港仔石排灣
面積	約六九四〇平方米，其範圍經在圖則P1151內用紅邊綫表明。
備註	香港花園道美利大廈二十樓地政測量處及二樓海港工程部均備有圖則，可供查閱。

（四）擬發官契之批期與條件

官契年期係由授給該地使用權之日期起計七十五年。該地段只限供作裝造、貯存，分配及發售煤氣之用。除經消防事務處處長核准興建之氣體貯存器及所需之附屬建築物外，不准在該地興建任何建造物。

一九七八年九月一日 署理工務司 貝摩

宏興鷓鴣菜

小寶寶・健康好・
無百病・活潑潑
港九各大藥房均售

英保守黨議員陸斯表示

港政制暫不宜改變 英港溝通有待加強

陸斯議員發表對本港與英國關係的看法（本報記者尹沛攝）

【本報訊】英保守黨議員陸斯認爲本港與英國的雙邊貿易正處於不平衡狀態，英國向大量入口港貨而造成赤字，倘平衡港英貿易關係，英國迫不得已限制港貨入口，與及迅速增加英國在香港的投資和貿易。

陸斯議員正在本港訪問，昨日出席一記者招待會，發表對本港與英國的政治和經濟關係的看法，陸斯表示，本港實時不宜有一個像西方民主制度的政府，因爲現時中共與英國的關係密切，香港可利用其特殊地位成爲中共與英國交往上的連繫；形成一個三角關係，倘若香港急劇的改變其政治制度，祇會引起中共和中華民國的緊張，所以，香港就是推行民主制度，也要漸進的，改良的，而非急劇的改變。陸斯補充說：本人曾有機會實地視察兩局非官守議員辦事處處理市民投訴的過程，覺得政府對市民的想法很「敏感」和重視，這是很重要的，很值得英國方面借鏡。

陸斯說本港的政治變革應從底層着手，應遵循着英國法例漸變其憲制，一些例如新界的地方政府應有好的選舉制度，更廣的民衆代表，這種改良的制度應由地方政府開始，而非激進的。

陸斯將會把在港所見所聞向下屆競選首相的保守黨魁戴卓爾夫人，以作爲對香港決策制定時之參攷，陸斯告訴與會記者說：倘若明年保守黨當政，相信仍然會維持原有關係，本港不致有太大變動。陸斯形容港英氣氛「鬆弛」，尚未達到溝通的程度，陸斯說：港英現時缺乏兩方面溝通，很多時雙方產生了誤解，香港與英國方面實宜進行[illegible]英國限制入口，要知道，英國紡織業工人失業率比香港不知多上幾倍，[illegible]，所以，爲了平衡兩者的關係，限制紡織業入口是有必要的，尤其是紡織這行較敏感的部門。

陸斯議員強調英國對香港的特殊關係應當發展下去，同時，他稱讚本港的繁榮，公平競爭達到私人財富增長的同時，亦促進社會的公共福利事業。

陸斯議員受本港政府之邀作八天之訪問，他將於下星期一結束行程返英。

英國會議員參觀公屋邨

【本報訊】英國國會保守黨議員陸斯，最近到香港作爲期一週之訪問，今日親自參觀若干公共屋邨之發展情形。房屋署助理署長（東部房屋事務）馮通陪同陸斯參觀。

陸斯參觀改建的石硤尾下邨及大坑東，並且參觀爲改善早期屋邨居住環境的重建進展情形。

參觀完大坑東邨後，一行人轉赴南山邨參觀商場及街市。

最後一站爲愛民邨，他們參觀商場及居者有其屋中心。

較早時，陸斯曾會晤房屋署長廖本懷，並且獲得介紹香港公共房屋計劃。

九龍首期交通新措施實行

公主道北行仍塞車 沙田返九龍尚暢通

居民出入感不便將來情況不敢想

【本報訊】爲了配合沙田馬場，九龍塘，窩打老道以至何文田區的交通分四期大事更改。首期新措施於昨日上午十時開始實行後，未見有嚴重的塞車情形出現，但附近的居民恐防新交通措施全部實行後，會帶來諸多不便。

沙田馬場的開跑日是定於下月七日，交通當局爲方便馬迷往沙田「博殺」，決定將九龍塘，窩打老道以至何文田區的交通大大更改。

新交通措施分四期實施，應付沙田馬季的來臨。第一期新措施是於昨日上午十時開始實行，九龍塘方面，窩打老道南行車輛，不得右轉駛入雅息士道，凡車入士須經由成一彎曲「G」字形的三條街道，即對衡道、劍橋道及爾頓道行車，或繼續沿窩打老道行駛，在接近界限街的天橋下面作「U」字轉入。此項措施是爲方便馬迷乘車有入沙田馬場，消絕不受其他支路車輛影響。

本報記者昨日下午六時左右在九龍塘雅息士道觀察當時雖然是下班時間，由新界沙田返出九龍的汽車雖多，但實施新措施之地點，未見有嚴重的塞車情形出現，交通尚暢順。另外何文田方面，汽車是不得由巴富街右轉入公主道北行，新路線爲沿公主道南行，經何文田交滙處，培正道及窩打老道北行。

現時由公主道天橋底向北行的車輛，亦不能右轉入巴富街，此舉爲防止汽車北行轉入巴富街時，影響直行車輛，但其弊處是巴富街內有多間學校，所以會引起該等學校的學生不便，乘載學生的校車或私家車等需繞道而行，費時失事。

該處之新措施，昨日所見，除了公主道此行上太子道天橋的交通較爲擠塞外，其餘何文田交滙處等地點的交通尚算正常。

但據何文田附近的居民表示，雖然第一期的新交通措施未見擠塞，但他們恐防第二、三、四期的措施全部實行後，駕車人在未能適應新措施，致各交通要道出現混亂擠塞情形。

另外一名居民表示：此項措施使附近的居民甚感不便，該名居民又表示屆時不知要到何處才能乘搭到適當的巴士，希望當局有明確的指示。

新措施對廣大的市民是利或否，仍需待四期措施全部實行後，才能得到結論。

九龍新交通措施，第一期實施後，公主道北行往九龍塘的交通即見擠塞，但往旺角的路線頗爲暢通。（本報記者莊國豪攝）

圖中箭咀所指之標誌表示九龍塘窩打老道南行車輛不准右轉入雅息士道。

公主道天橋底，箭咀所指的交通標誌表示不准右轉入巴富街。

停業已廿餘天・港府金口初開

佳視事件・週內有答覆 職員就業・將作出安排

【本報訊】延續了廿餘天的佳視停業事件，港府昨日首次打破緘默，知會佳視職藝員常務委員會，表示當局將於一週內對該事件作出答覆。

據接近港府的消息透露：連日來港府已召開多次高層會議，研究及檢討佳視停業事件，有關佳視停業所引起的種種問題，港府將以最優先的態度進行處理。

消息又稱：至於佳視職藝員的就業問題，港府將會作出安排，以協助他們找尋職業。

港府昨日是透過法律援助署知會佳視職藝員的代表，透露有關他們上次請願所提出的要求，港府將於一週內給予答覆。

常委會主席何鉅華昨午在記者協會招待會上透露：佳視職藝員原已準備昨午作第三度前往港督府靜坐請願，但在啓程前接獲港府上述的通知，職藝員們爲尊重港府意見，遂臨時擱置該項行動。

何氏又稱：這是港府自八月廿二日佳視停業以來，首次間接與職藝員的接觸。

至於職藝員日後將採取何種行動，何鉅華表示目前由於尚未知悉港府答覆內容，故尚言之過早。

何氏續表示，在尊重及信任港府政府弱親民的原則下，已暫停一切對外的活動，待事件有明確進展時，再加考慮。

何主席重申八百職藝員，前兩大請願的要求，並希望港府本維護行政尊嚴、立法精神、公衆傳播事業之健康發展及關注八百職藝員所受不平等待遇之前提下，能發表一項內容妥善及合理之答覆。

據一位常委會發言人昨晚表示，常委會將於日內對八百職藝員作一內部問卷調查，以能了解全體員工對整個佳視停業事件的態度。

該發言人續稱，職藝員將於兩日內再舉行分組討論，用以加强員工間的聯繫及收集員工們對目前爲止，整個事件發展的意見。

對近傳有美國兩財團可能投資佳視或成立第三個電視台一事，常委會目前不表示任何意見。

馬頭涌道 晨運老婦 被車輾斃

【本報訊】九龍城馬頭涌道昨晨發生一宗嚴重交通意外，一名八十高齡晨運老婦被一輛私家車輾斃。

肇事私家車編號AS二五×三，昨晨四時許，該車正沿馬頭涌道向新蒲崗方面行駛，當車行至宋王台公園側之世運道交界時，突有一名老婦橫過馬路，司機連忙煞掣停車，惟已來遲一步，將該過路之老婦撞倒，老婦被送院時証實已不治斃命。

據死者姓麥，八十歲，稱是往宋王台公園之晨運客。

色魔脅持11歲女童山邊污辱

光天化日・迫入水箱・重創弱女

警方呼籲・目擊女子・挺身舉報

【本報訊】葵涌大窩口道亞斯理村上山邊，昨午在光天化日下發生一宗令人髮指懷疑強姦案，一名十一歲女童落街檢拾被風吹掉衣物時，被一名青年色魔有機可乘，脅持她往該處山邊上一個被棄置的圓形大儲水箱將她強姦，色魔得償獸慾後，逃去無踪。

事後女童負創返家向父親哭訴，由家人代爲報案，並將她送院檢驗。

案發後，警方派出大批警員在亞斯理村一帶草叢山邊展開大規模搜索色魔踪跡，惟未有結果。警方現正通緝一名年約廿六歲，五呎六吋高，長髮，身穿一件淺色恤衫，白色短褲色魔下落。

被強姦女童姓彭，十一歲，下體受嚴重創傷，流血不止，目前仍在瑪嘉烈醫院留醫。

警方相信，案發時有一名女子正行經亞斯理村山邊現場，並曾目睹色魔脅持女童情形的。警方呼籲該名女子或任何人士知悉有關該案件之消息，請與葵涌警署偵探部聯絡，電話一二一六六三七七或一二一二四〇四二一內綫三五。

發生強姦案現場是葵涌村十八座對面亞斯理村對上山邊一個被棄置，高十多呎的大圓形儲水箱內，水箱周圍野草叢生，被居民視爲罪案黑點，強姦案被揭發後，附近居民怨聲載道，指責當局忽視貧苦大衆的安全，希望警方以後能加派警員巡邏該處山邊一帶，防止類似案件再度重演。據該村一名居民說：該處山邊由於有一條捷徑，向上通往葵盛村，向下可直抵葵涌村，很多人爲方便都利用該條捷徑，上上落落，而不時遭一些不法之徒行劫，搶掠，蒙受其害者不計其數。

該個被色魔用作強暴之所的儲水箱，已廢置多時，箱內無水，而水箱蓋面亦無鎖上，內裏漆黑一片，不日很多小童踢波上山嬉戲。

被強姦之彭姓女童，與父母外婆及一弟一妹住葵涌村一單位，其父業小販，母車衣女工，她在葵涌村內一間小學念書，昨日下午一時許，她是在廿三座後面空地遭色魔脅持，該處距離亞斯理村山邊步行需時約十多分鐘，據初步推測，她是遭色魔脅持後經過廿三座，橫過大窩口道，沿石階步上亞斯理村對上儲水箱內施暴的。

從現場顯示，色魔知該處地形環境相當熟悉，警方懷疑色魔是該處居民，於是事後在葵涌村廿四、五座兩座逐戶拍門搜查，但未有任何可疑人物被捕。

據說，事發時，天色陰暗，彭女童的六十餘歲外婆恐防大雨，行出騎樓收衫，不慎被風將一件衣衫吹下街，她便叫十一歲孫女落街檢拾。

彭女於是落街拾衣，當她行至廿三座後面空地時，突遭一名年廿六歲長髮青年男子趨近其身旁，並出言恐嚇她跟隨他走，不許其出聲，否則用刀傷害她，彭女聞言驚恐下，只好跟隨該青年男子離去。

該青年男子，一直將她帶到亞斯理村對上山邊一個儲水箱內，在黑暗中把她施暴，得手後逃去。

[illegible]（本報記者李大偉攝）

地鐵荃灣支線建車廠

若干街道永久封閉

受影響者可申請賠償

【本報訊】地下鐵路支綫以及荃灣車廠部份建築工程即將展開，若干街道因此遭受影響，詳情已刊登於今日出版之政府憲報內。有關工程將於本年十月展開，預料可於一九八二年九月前完成。

爲便利工程進行，在憲報所公佈之地區範圍內，若干巷里、行人以及通道將需要永久封閉。

不過，在施工期內，將另作安排，開設其他通路，此外，前往憲示範圍鄰近地區之行人通路，將不受影響。

受影響地區範圍之圖則已分別存放於荃灣青山道三百一十號荃華中心之荃灣理民府、香港政府合署西座之中西區民政處諮詢分處及九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署十一樓之地政測量處，各界人士可於辦公時間內前往查閱。

舉凡聲稱因工程影響以致蒙受金錢損失或物業損壞，而擬申請賠償者，必須以書面向工務司提出。有關申請必須在道路遭受封閉或完成大規模改建日期起計之一年內，送達工務司之辦事處。

觀塘廠厦大火烈燄冲天 五間工廠付諸一炬 損失達二百餘萬元

消防處長親臨災場督師搶救

【本報訊】觀塘敬業街一幢工廠大厦昨午發生四級大火，焚燒三個多小時始被救熄，大厦三至六樓的五間工廠全部付諸一炬，損失初步估計逾二百萬元。大火中有沈姓父子三人被濃煙焗暈，需送院救治，但敷藥後已無礙出院，現場亦曾一度盛傳另三人失踪，但有關人員搜索後，未有結果。

這場大火最猛烈時，消防處共出動廿一輛消防車及四部救傷車到場灌救，而消防處長尉遲新亦從港島親臨現場視察，此外，並由助理消防總長彼得佐治親自在火場指揮救火工作。

火警現場爲觀塘敬業街與興業街交界的興業工廠大厦。昨午一時卅分左右，工廠大厦三樓A座藝林塑膠珠飾廠正有十多名工人在內工作，但廠內一個電箱突然冒出火花，並迅即燃着一些放置附近的膠料，工人見狀曾用滅火器合力救火，但火勢蔓延迅速，無法撲滅，各人乃高呼火警，及勸諭大厦其他工廠工人逃離火場。

消防員據報到場開喉灌救，但由於當時已吹疾勁東風，火乘風勢，十一分鐘後迅即升爲三級，消防處除增派車輪及人手協助救火外，同時動用三部雲梯從敬業街及興業街兩側向火場噴水，及由烟霧隊拉喉進入大厦內配合灌救。

由於起火工廠及大厦其他廠房存有大批塑膠及易燃物品，加上濃烟密佈，使救火工作倍加困難。其中有三名男工人在逃走時被濃烟焗暈，由消防員救出送往聯合醫院救治，敷藥後已自行離去。此外，現場亦曾一度盛傳有另三名男子失踪，懷疑被困火場，但經消防員一番搜索後，始終未有發現。

猛烈的大火燒毀三樓A座藝林膠廠後，隔隣B座的志力膠廠亦被整間焚毀，火焰沿樓梯向上蔓延，以致四樓東亞膠廠、五樓興發織造廠及六樓一間毛巾廠先後被波及，不一會即全被燒通，大火亦於下午二時零四分升爲四級，焚燒近三個多小時後，終在消防員努力灌救下，在四時四十分全被撲滅。此次四級大火的起火原因，初步懷疑由洩電引起，但真正原因仍待調查。估計這次大火造成的損失，總值超過二百萬元之鉅。

觀塘敬業街興業工廠大厦發生四級大火，烈燄冲天，濃烟四冒，消防處長尉遲新（右方穿西裝者）及助理消防總長彼得佐治（左）親到現場視察。（本報記者周永傑攝）

石澳灘登岸・乘的士被截

十八大陸難胞逃亡抵港被捕

【本報訊】十八名大陸漁民，昨晚扶老携幼，經由大鵬灣，偷渡來港，在港島石澳登陸，當警方人員發覺後，立即分由水陸方面，設置路障，及沿岸巡邏，卒將各人截獲，經調查經已送往醫院檢驗。

迄至今日凌晨一時，警方仍未尋獲該批難胞所乘的舢舨，相信他們是由大陸一個屈蛇組織將他們偷運到港，然後駛船離去。

該批難胞原屬廣東省大洲「新禹大隊」共七男九女及兩名小童，各人均屬同村兄弟，經多月來的策劃下，於本月十二日黑夜，乘一艘木艇，取道大鵬灣偷渡抵港。

在十八人中，其中六人同屬一家姓鍾的大陸漁民，對本港水域頗爲熟悉。

據他們表示：由於他們有家人在香港仔大道某號居住，遂決定偷渡來港，準備投靠親人。

昨晚八時許，十八名偷渡客，經過三日的航程後，卒抵達石澳後灘，並分批登陸，找尋有利地點匿藏，其中的一家六口，兩男兩女兩小[illegible]的士，囑司機前往香港仔大道二十×號，司機以爲六人是當地漁民，未加以懷疑，其他十二人亦準備稍後伺機潛入市區。

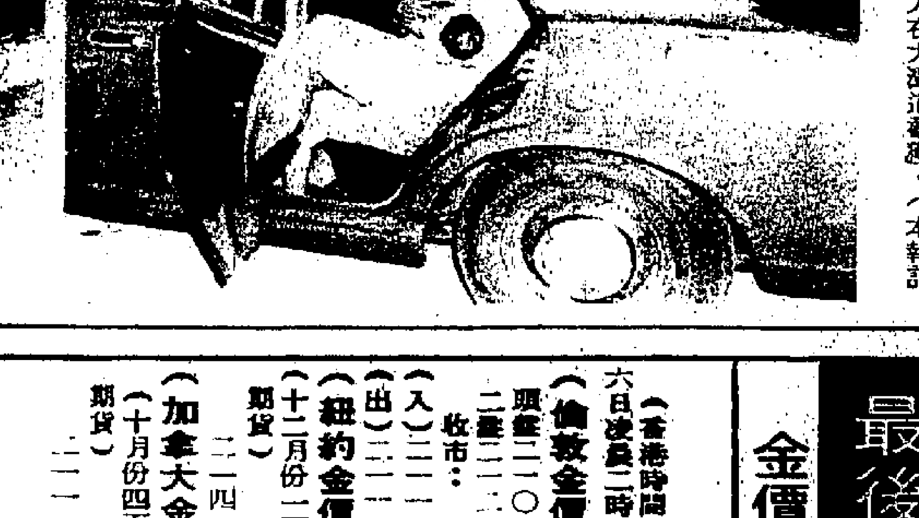
惟當他們登岸之際，警方人員已接獲消息，並分由海陸兩路，設置路障及在石澳赤柱沿岸巡邏。

因此，當難民乘搭之的士駛至大潭道四十六號附近時，設置路障的[illegible]由於六名[illegible]衣着，與本港漁民有顯著分別，警員遂起疑心，詳加查詢下，發現六人是偷渡客，即一併帶返警署。

另一方面，大批警員亦根據被截獲者所提供的消息，在石澳海灘救生員瞭望台對入的一間木屋內，將其餘的十二人截獲。

由於各人均三日未曾進食，上岸後紛紛嘔吐，事後已被送往醫院檢驗。

圖中兩名大陸難胞在大潭道爲警員截獲。



一批爲數兩男三女一嬰孩的逃港大陸難民乘搭的士，爲警方在大潭道截獲。（本報記者張榮光攝）

旅遊車行申請辦碧瑤中區線

涉及專利權問題仍未獲准

【本報訊】對於冠忠遊覽車公司申請專營權，派巴士行走中區至美麗灣碧瑤村的申請，運輸署現仍在考慮中，但相信將會滿途荊棘。據有關方面透露，如中巴申請行走該路綫，將獲優先權行走，故該公司的申請未可樂觀，相反，如該公司獲批准開辦，則目前兩家專利公司將受到威脅。

本報記者曾就此事向冠忠遊覽公司查詢，但該公司的發言人表示無可奉告，而中巴方面亦不願置評。

現時冠忠遊覽公司擬經營中區至美麗灣之碧瑤村。該公司曾派五十座之冷氣旅行車，行走美麗灣，每客收費一元五毫。其後爲運輸處禁止，指爲違法。由於居民之投訴，當局又准其暫時繼續派車行走，直至其申請決定爲止。

[illegible]中，[illegible]局決定。

預料政府會向巴士公司諮詢。至於優先權將會由中巴獲得。

但根據目前之專利協議，政府有權將未有足夠巴士服務之路線收回，交與其它公司經營。

運輸署發言人昨說證實冠忠公司已入紙運輸署申請經營中區至美麗灣新綫。

據該發言人表示：任何機構均可以申請經營新的巴士路綫，但批准不批准則視乎有關當局決定。

又中華巴士公司發言[illegible]綫，這將會影響中華巴士公司的專營權益，對中華巴士公司來說是有重大損失的。

現時，中華巴士公司的四十七號綫——香港仔至西營盤，也途經碧瑤村的。但可能由於該處的巴士車站較遠離碧瑤村關係，故碧瑤村居民爲了方便均喜歡乘坐冠忠公司的巴士綫。

至於中華巴士公司是否打算與運輸署商議開闢新綫由中區至碧瑤村，中巴發言人則表示不願透露。

六合彩

【本報訊】第七十二期六合彩昨日攪珠揭曉，今期攪出的幸運號碼爲六、十五、十九、廿四、廿九、卅四，特別號碼爲廿七。

頭、二獎派彩將於今日中午公佈，中獎者請於中午前撥電話五一七九四八二七登記。

叁獎：共二百一十二注中獎，每注派彩三千五百九十七元。

特別獎：共三百一十一注中獎，每注派彩一百元。

安慰獎：六千九百卅四注中獎，每注派彩五十元。

今期可供派彩的獎金基金共二百二十八萬三千七百九十九元八角。

中獎者請於今日上午九時起，往各場外投注站領取獎金。

最後經濟行情

金價

（香港時間九月十六日凌晨二時電）

（倫敦金價）

頭盤二二〇・六五

二盤二二一・二五

收市：

（入）二二一・五〇

（出）二二一・九〇

（紐約金價）

（十二月份一百安士期貨）

二二四・四〇

（加拿大金價）

（十月份四百安士期貨）

二二一・七〇

股市

（紐約股市）

強大賣盤使星期五日開市全面報跌，一小時後杜鐘斯平均指數跌六點一四，成八八零點八八，成交量約九千萬股。

開市三小時後，杜鐘斯平均指數報八八零點八，跌六點二四。

（倫敦股市）

星期五日金融時報指數報五二零點四，跌五點一。

註：美國紐約金市全日走勢，及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

穴位 蒸氣 指壓
尖沙咀漢口道33A閣樓（東方書址）

國大代表許公炳忠不幸於中華民國六十七年八月廿四日上午六時三十分病逝於台北榮民醫院已於九月十三日在台北舉行葬禮同人等深感哀悼謹擇九月十八日（星期一）下午二時正在九龍窩打老道七十九號H怡安閣A座三樓中國文化協會舉行追悼會敬希各界友好依時參加藉誌哀思

國立中山大學香港同學會
香港昭倫公所
僑港許氏宗親會
高雷同鄉會
啓

近年新建高樓大廈不斷湧現 電梯水準居東亞首席

最近二十年間，新建高樓大廈的不斷湧現，不但改變了本港的市容，而且，在外地輸入本港的貨物項下，也多了一宗電梯生意。根據不完全的統計，本港現時共有的電梯，總數至少已超過一萬二千部，而且不少商業大廈對電梯的服務，已進入電腦控制時代，本港電梯服務的水準，亦已躍居東南亞各大城市的首位。

由電腦控制的電梯，以康樂大廈及友邦大廈兩部最著名。康樂大廈的電梯，每分鐘升降的速度達一千四百呎，與目前世界最高速度電梯每分鐘一千八百呎比較，僅差四百呎，其餘像新廠山大廈，電梯服務也有很高的水準。

由電腦負責控制的電梯，絕少發生困人事件，因為在遇上停電時，電腦控制的電梯會自動操作，將電流接上大廈本身設立的發電機，使電梯能安全降落至地下，順利將乘客放出；並由電腦控制繼續維持一部電梯上落，以供消防員進行急救之用，絕不像舊式的電梯那樣，每遇到停電時便全部「死火」。

至於一般住宅大廈使用的電梯，近年間也有了很大改進。以前安裝的住宅大廈電梯，多是採用交流電控制升降，而近年安裝的住宅大廈電梯，則多已轉用直流電控制的電梯。用直流電控制的電梯，每分鐘可以升降三百呎，不但令乘客覺得較舒適，電梯的壽命亦可以較長；而用交流電控制的電梯，每分鐘則祇能升降二百呎，因為使用交流電有兩種極性不同的電流交替變化，所以每當電梯停頓時，乘客便會產生不舒服的感覺；至於使用直流電的電梯，則可避免這些弊端出現。

本港升降速度最快的電梯，每分鐘達一千四百呎，如此高速度的電梯，其安全性是否可靠呢？據一位專業人士表示：電梯的速度與安全率並無直接關係，速度乃是根據速度安全設計，故升降雖然快速，其安全程度亦不會成問題。一般來說，電梯所以會發生意外，主要是由於電梯的故障造成，與電梯的升降速度並無關係。

電梯的故障，大部分與人為有關，例如電梯被惡意破壞，電梯門藏入木屑致不能關上等等；至於較難防範的，則祇是電流突然停頓而已。

一般普通住宅安裝的電梯，其壽命通常可達五、六十年，當然，要使電梯耐用，不常必須注意適當的保養。當局曾明令規定，所有使用的電梯，每星期必須檢查及加油一次，每年試驗安全系統一次，每五年作一次大檢查，並包括減重試驗。目前本港各商住大廈的電梯，其保養及檢修，多由經售電梯的公司負責，因為檢修電梯是一項專門技術，並非人人都可以勝任。（自求）

京字問婚姻 將就而未熟
美字問前程須羊年來臨

根強女讀者，芳齡廿八，仍未有適當對象，心中甚感惆悵，不知道在婚姻方面是否已經無望，特來函測一個「京」字。

「京」字乃是「就」字之半，以字義論之，乃是「將就而未就」，所以肯定不會沒有婚姻之望。

但是，「京」於「玉人」而言，（玉人者，女性也）乃是「瓊」，玉京之路崎嶇，欲踏瓊橋之路，其去亦遠，字以中國的「六」字然後再後一「日」，以此論之，或須等待六年，才有希望。

毛小玲女讀者，歲前結婚，是一個大家庭，大家庭中，矛盾甚多，欲想與丈夫遷出，組織小家庭，不知是否有望，測一「哭」字。

「哭」字之上為「兩口」，兩口之家，是小家庭也，其下從「犬」，則是利於犬年，以時計之，或者要到三年多之後，時值犬年，方才有望。

HYK讀者，年來工作，皆不甚順遂，特以「美」字問前程。

「美」字乃是唯「羊」而見其「大」，大者，成功之象也，既然在羊，則須羊年來臨，而明年就是羊年，可以少安毋躁，用心等待來年。

華人與保護少數民族

中國人需要少數民族保護政策嗎？最近加州巴基案的判決，使這個少數民族法案受到了考驗。也許對其它民族，如黑人、波多黎各人、印第安人等來說，此種十多年前制定的少數民族保護法是有改變命運的好處，但對在美國人口衆多的中國人來說，卻變成畫蛇添足，弄巧反拙了！

巴基案的主角巴基，在一九七三及一九七四連續兩年申請加大戴維斯校園的醫學院，結果兩年都被拒絕，但是該校一百名新生名額中，卻有十六個為少數民族所保留的，巴基的成績比保留名額生要高出許多，心中不服，於是上訴最高法院以求公平。如果判決加大勝訴，那麼巴基的平等人權就受到歧視，不合美國憲法人人平等的規定；如果判決巴基勝訴，那麼少數民族保護政策就要受到嚴重的考驗。結果，在美國最高法院謹慎的考慮之下，認為在受教育的機會上，不應該以種族為由而拒絕有資格者，於是苦撐了四年的巴基終於獲勝。雖然表面上，此案因巴基獲准入學而告結束，事實上，少數民族和多數民族之間的法律保護衝突才剛剛開始。

怎麼說呢？美國凡是受聯邦政府補助的大學，都是依照少數民族保護法而將入學新生名額劃分，如果新生一百名，則其中十五名（或十六名）為少數民族的名額；在這十五名當中，也許規定給東方人五名，黑人六名，愛斯基摩人三名，印第安人二名等等，隨各校政策而不同，這時黑人及較落後的少數民族可能真正受惠，但對中國子弟來說卻很不公平。因為入學許可如果單憑成績來定，則中國子弟可能獲准入學的人數必定比保留名額多，因中國人的聰明才智，其實早已成績絕不比白人差，這樣一來，中國子弟接受高等教育的機會反而因限制名額，而真正被限制了。

祇要給平等競爭機會，無論何種環境之中，中國人都不需要表面文章的特殊保護。保護政策一來，他們反而受到了限制。由於巴基案的發生，加州的許多白人組織也紛紛聯合起來，向法院提出控訴，認為這十分之一的保留權益，使白人失去十分之一的機會，不公平。

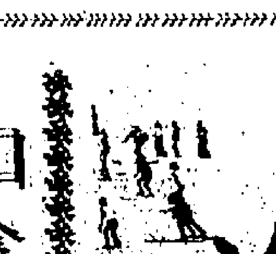
除了在高等教育上有此種規定，在其它凡是政府出錢的建築計劃底下，也有規定要保留十分之一的工程交給少數民族來承包，但根據消息傳出，許多大城市的工程表面上由少數民族承包，真正後台老闆仍是白人，說來說去，白人狡猾，無孔不入，不管如何制定法律，都不會心甘情願的給予少數民族一個平等的機會！

中國人遍佈海外，到處傳來受追與歧視的消息，美國說來算是最好的一個地方，可是不心靜氣來說，還是有種族歧視，如果中國人同心同德，彼此合作，那麼即使少數民族，也會是另一番光景了！（雁心）

畫裡真真 ◎陳德華◎

準備迎「月」！

萬象



如今吃海鮮 唉唉是銀紙

海鮮，一般來說，凡是海產可吃的，例如魚、蝦、蟹都可稱為海鮮，不過，香港人提起海鮮？是單指魚而言。同時香港人有句俗語，就是「想吃海上鮮，莫惜腰間錢。」

本港的海鮮價格是隨時間和氣候不同，也因海鮮的大小和捕捉的地點而有別，所以當你到酒家用膳時，桌牌上很多時都寫上「時價」兩字。事實上，香港目前海鮮的價格十分昂貴，一方面由於貨疏，另一方面也由於港幣的貶值。

吃海鮮，如果到市場去購買，價錢比較便宜一點，但到酒家去吃，因為酒家把一切成費計算在內，所以比市場的售價昂貴。海鮮中，目前最貴的是老鼠斑，每兩要十六元，普通石斑也扳到六元一兩。

但是老鼠斑並非以兩計算的，而是以論條計的，一條約兩斤重的老鼠斑，需要五百元以上。除了老鼠斑，就輪到青衣，但青衣中又分紅鮮，石蚌和牙衣，據一般食家稱，青衣中以牙衣為最上品，目前，每兩要十二元，也有食家認為龍躉比青衣更勝一籌，不過龍躉的價錢不及青衣，每兩祇扳到六元，價錢差了一倍。

在比較上，除了老鼠斑外，如果要拿石斑、龍躉和青衣比較，實在各有千秋。石斑勝在肉多，但味道不及龍躉鮮美，但兩者都少由，說到肥美，青衣比石斑和龍躉均勝一籌。

由於海鮮的價格貴得驚人，所以到酒家去用膳，單要一條十二兩重的鮮蝦也要一百多元，因此並非一般普通打工仔吃得起，但對於有錢人，一百多元的海鮮可以說「濕濕碎」。

除了魚類外，說到吃蝦了，目前游水生猛中蝦，每兩要四元，至於開蝦，每兩更要四元半一斤蝦，實在沒有很多隻，所以一口吃進一隻蝦，等於吃進數塊錢，也可以說吃海鮮等於吃銀紙。

半島靜地帶 ·丹尼·

今天是本季首天賽馬，馬場必然老早爆棚。

贏，是好的開始，輸，失敗是成功之母，馬迷見面，口水多過茶是肯定的。

× ×

尖沙咀一幅官地拍賣，每平方呎高至七萬八千元，比去年一月的賣最高價，高約三倍之多，灣仔海旁一幅官地每方呎亦以六萬八千餘元成交。

不如此，地產商的樓價，便不能直綫上升了。

× ×

沙田馬場，尚未開跑，九龍若干道路，已要一些車輛繞道而行，當局又聲言，賽馬日必有足夠的巴士及小巴，而鐵路也將提供專車。

跑馬日你除非去睇，否則「不宜出行」，在家裡打幾圈麻雀可也。

賣笑有術

三位撈星一起到外埠掘金，最醜陋的那位，竟然門庭若市，忙個不亦樂乎，其他兩位靚女發悉真相，怒不可遏！

別人遊埠，志在遊山玩水，或者去玩女人，但是，有些撈女遊埠，祇是掛羊頭賣狗肉，目的是掘金，她們有時單人匹馬前往，亦有組隊一起遠征。

這個故事發生於年前，當時興起之艷片，突然走向下坡，造成此個原因，一是衙門那把剪刀無情，精彩鏡頭會被剪去，二是濫拍之下，觀衆看得膩，所以，一批撈星由大忙特忙，變成空閒無片可拍，她們必須各自找出路。

當時，有三位肉彈很談得來，大家在同一部影片亮過相，論戲份量半斤八兩，而且大家命運也一樣，戲拍完之後，一直冷着，沒有人找她們拍片。

一個人窮則變，變則通，她們臨急抱佛腳，學了數首歌，於是，組成三人團去遠征外埠，大家計劃行程三個月，回來後，大家可以買樓買車，從此成為富婆。

可是，到了每一個埠，其中長相雖然最不好看，但她唱罷之後，很多客人找她，由於她每晚都有貴客，所以，她撈到盤滿缽滿，另外兩個則冷清清，雖然她們的身材、樣子都不俗，為何她們會被冷落呢？她們也猜不到，祇能那些男人有眼無珠。直至她們返回香江，才查出了真相，原來有人散播謠言，說她們前往「賣瘋」，她們找某甲質詢，某甲矢口否認。不過，這三名撈女後來卒反目成仇！

轉綫打尖習性難改

德公昨日搭車，經隧道過海，行過夏慤道之際，忽見前方有好多交通差，尚未睇得真，莫非前面汽車失事乎？

詎料慢慢駛埋去，祇見到兩位交通差正截住兩架汽車，同搭車者傾偈。

那時方想起，警方先兩日已經發出警告，曰在夏慤道，唔准轉綫過頭。不過德公睇得好清楚，夏慤道之路面所油者乃係虛綫，而虛綫依正交通規則，可以轉綫過頭者。到底點解忽然要執行唔准過頭之法例，似乎於理不合也。記得當年德公考路試，熟讀交通法例，並有話路上劃上虛綫而唔准過頭者。至於劃雙綫，則當然唔准轉綫過頭。

屯門快速公路有好多汽車過火位爬頭，被抄牌重罰，乃係因為屯門公路有好多段路面上劃有雙綫，搶正交通法例來做，轉綫爬頭，當然唔准。同時搭車者被抄牌被罰，雖然罰得好重，亦有話講。

其實香港九龍之道路，的確唔夠用，塞滿車，因此心急者遇到前面塞車，必設法轉綫爬頭。想當年夏慤道剛剛造好之時，成為搶快車者之天堂，隨時可開六、七十咪。當搶快車者，搶車經過夏慤道，可以過足癮。曾幾何時，祇不過十年八年，呢一條路，已經迫滿車矣。

出紅隧道，方才見到公主道之車，排成長龍，而條龍尾直抵隧道口。慢慢捱入公主道，汽車貨車，一架跟住一架。個陣時想轉綫都幾難，除非打尖而已。想起若將來在沙田舉行賽馬之日，呢一條龍，唔知道成點也。去沙田馬場，最好搭直升機。

個陣時方才想起，警方在夏慤道所執行者，並非話轉綫過頭，即要抄牌，而係轉綫打尖，方屬違法。香港有好多人搶車，打指揮燈即轉出。小巴犯此毛病者最多，凡搶車者，唔止搶私家車之人，而且包括搶的士、巴士及貨車之職業搶車好手，見到小巴就怕。因為小巴隨時隨地轉綫，危險非凡也。當然並非所有之小巴均如此。警方如要更改香港人搶車之習慣，則非要長時間教育不可。

公關 隨筆
日相避見記者失策

日本首相福田，訪問中東後經港逗留一宿，翌日始返日本。遺憾的是，福田首相此次訪問中東，既為日本商品大量推銷中東而去建立良好關係，以彌補和緩和異國可能對日本無孔不入的經濟滲透所產生的不滿和矛盾，同時，也為了取攏石油產國，搞好關係，以免遭到禁運的打擊。

本來任命繁重，駐港各國記者都期望福田首相在港時能和新聞界見面，談談他此行的反應，出乎意料，福田此次抵港竟避見所有記者，也不發表任何聲明。

看來，福田首相對本港在國際間地位，和各國都派來了相當有份量的記者駐港這一問題認識不足，因此，才會作出這樣並不明智的決定。

如果為了保安問題，這更非原因，香港從來沒發生過國際性的暗殺和擄劫行為，香港警察的保安能力，歷來都給各國領袖十足信心，祇要實行一些臨時性的保安措施，福田完全可以在絕對安全的環境下舉行記者招待會的。

福田這樣做，給本港的中外記者留下很不好的印象，有記者形容這樣做是「可惡」，香港記者協會一位負責人特別提到「福田並不尊重本港的中外記者」，那怕連日本的駐港記者也有意見，像「東京新聞」、「中日新聞」的香港支局長淺川健次先生也為這事表示不滿，他認為福田首相這樣太失策了。

以福田這樣一位政治家，一位老於經驗的政客，不會如此處理失當的，香港是國際城市，他應該充份運用香港的各國記者們，向世界表達他的感想，不管此行是成功、失敗，或者沒有什麼收穫，也應通過輿論，借助輿論來配合他的外交活動。同時，也是和國際新聞界建立一種良好關係。偏偏福田首相沒有這樣做。

現在，香港的中外記者們對福田的印象「認真麻麻」了。

極限

勇者故事之十 天心月文 培新圖

第六章 十萬魔軍

花解語道：「孫野可能改不了，你看應該怎樣辦？」

小鄭道：「如果孫生再作惡，我們一定替她報仇。」

花解語道：「找魔鬼報仇？」

小鄭道：「東瀛忍術有很多借重神鬼利用人們迷信心理的方法。」

花解語道：「我知道。聽賢聞是不是殺可疑目標？」

小鄭道：「殺明顯殺可疑的往往是無辜的。」

花解語道：「報仇之事慢慢再談，當今之務是孫野，希望能救活她。」

小鄭道：「閻曉雅已用手勢告訴我，孫野雖瞧不出凶性，祇能肯定孫野姑娘並不是感冒受涼亦不是中暑。」

？十萬魔軍，聽來很邪很可怕，難道真有邪魔鬼怪要招募十萬名軍士？」

花解語道：「此案由頭到尾充滿神秘，究竟如何世上知道的人祇怕很少很少，目前安居鎮發生的事，當然不敢肯定是「十萬魔軍」一案。不過其中似乎很有來連有脈絡可尋。如果真是二十年前「十萬魔軍」一案再出現，我們恐怕無法偵破。」

小鄭低聲道：「我們雖然勢力遠不及從前「秋月明鏡」范真，但我們也有些特長非他所及。」

他停歇一下，又道：「況且「十萬魔軍」至今不過臆算孫野姑娘而已，究其實未有驚人手筆給我們看到，怕他何來？」

花解語沉吟道：「祇不知起沖之王秀兩人情形如何？」

小鄭道：「明天就知道了。」

花解語皺起眉頭，奇怪的是凡是美麗的女孩子笑也好皺眉也好都別有動人美態。

小鄭移開目光，喃喃道：「我很不幸跟你們走在一塊兒，唉，我太不幸了……」如果他不爲了……

花解語道：「我也瞧不出。其實我們對藥一門多少有點認識。既然連我們亦全然瞧不出頭緒來，祇怕凶多吉少。」

小鄭歎口氣，道：「在下亦有這種想法，不敢講出而已。」

孫野雖然很可愛，受寵開事生閒氣。但她是心地很善良，樣子又美麗的女孩子。如果她不明不白死於此地，這個仇且將激撫人忍受得住。

花解語極變而萬分驚決地道：「事可不能逼小子，一定要弄明白孫野這件事。救不了她就替她報仇。」

小鄭道：「閻姑娘和我正都這樣想。」

花解語道：「據我所知廿餘年前亦有過「十萬魔軍」的傳說。但那是發生於北方寒南，據說連神探「中流砥柱」孟知秋的得意弟子「秋月明鏡」范真，也送了性命。范真其時已是北直隸兼山東河南總捕頭，勢強力大，麾下高手如雲。「十萬魔軍」一連串神秘命案雖然偵破，但祇是表面上，同時亦送了范真一命。」

小鄭道：「究竟是怎麼回事？」

灑開花解語迷人艷光，他就不會看見「郭老丈」發楞樣子。那老人肯定爲花解語楚楚動人神態發楞，他既然已七十多歲，還會被少女迷住？

小鄭用蚊子叫的聲音說話，他道：「萬萬不可改變你的神情。小心聽着……」

花解語居然聽得清清楚楚。

花解語維持使人憐惜動人心弦的表情。

小鄭說了一些話，忽然走回涼亭深看孫野，然後閻曉雅也聽到小鄭蚊叫的聲音。不久，閻曉雅和花解語調換位置。

現在閻曉雅提出雖然神傷樣子，向天空輕嘆低歎。

她的位置正好讓郭老人正面對着，所以郭老人抬眼就瞧得見。（三〇）

保皇幫主奪玉簫竹刀

羽七殺刀 高拳文

六

保皇幫主道：「不必等我，令郎已經傷了不少人，你快去將他喚住。」

藍天道：「對不起，幫主，在下愛莫能助。」

保皇幫主一怔道：「怎麼，他也自不是你的兒子？」

藍天道：「幫主說笑話了，他當然是我的孩子。」

保皇幫主道：「那你爲甚麼不能叫住他？」

藍天道：「問題就在這裏，因爲他是我的孩子。」

保皇幫主道：「藍大俠，老夫不是在跟你開玩笑！」

藍天面色一整道：「在下知道幫主不是在開玩笑，你祇是沒有想到一個作父親的立場而已，兒子在爲正義搏鬥，父親卻要他住手，叫令郎受天良之事，在下怎能叫得出口！」

保皇幫主怒吼道：「藍天，別忘記了你已經接受王公公的聘任，是本幫的玉杖護法了，你如敢違背公公的意旨，本座就有權治你應得之罪。」

藍天道：「你弄錯了，幫主，公公賜給在下一柄玉杖，就是要在下維護正義，懲治不法，閣下嘯聚亡命，心存叵測，要陷公公於不義，於公於私在下都饒你不得。」

保皇幫主呆了一呆，忽然仰天一陣狂笑道：「藍天，你果然厲害，公公與本座都受到你的愚弄了，祇是你却犯了兩項不可挽回的錯誤，本座實在替你可惜。」

藍天道：「哦……」

保皇幫主道：「你們以少擊衆，無異螳臂當車，這是錯誤之一，再說你所中的幾性蠱毒，今日便是發之期，你沒有先向本座要解毒之藥，這是第二項重大的錯誤！」

藍天微微一笑道：「在下如果怕你的毒蠱，就不會向你公然叫陣了，至於以少擊衆嘛？這簡單得很，祇要在下擒着賊頭，還怕他們不俯首認罪！」

保皇幫主面色一變道：「很好，本座倒要試試你這武林長城究竟有多大的能耐。」

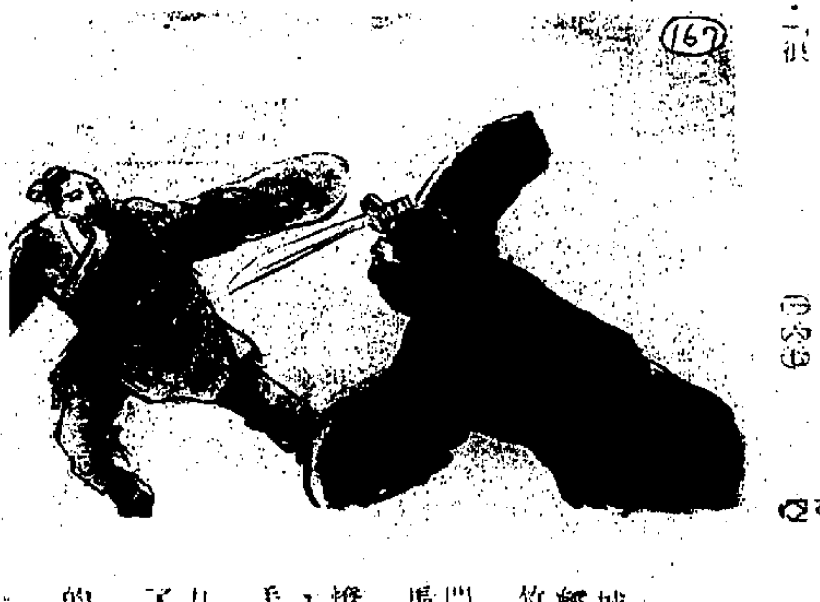
伸手一翻紅袍，拔出一柄長刀，右手一經揮動，一片烏光帶着一股扣人心弦的殺氣，猛向藍天撲來。

藍天驚呼一聲說道：「玉簫竹刀？閣下原來就是殺手世家的主人。」

他的確就是殺手世家的主人，東方英武得來的玉簫竹刀，已經落到他的手裏去了。

他使的是飛羽七殺刀法，也是不祇是飛羽秘笈的築基工夫，顯然，房京娘受了騙了，如果她認爲這冊秘笈可以對付紅袍殺手，將是一項十分可怕的錯誤。

飛羽七殺刀法天下無敵，是一項驚神泣鬼的無雙絕藝，如若藍天沒有參透一燈心法，今天的結果就不堪設想了。（二六四）



極力尅制激動情緒

財從那裡來 何行

仙姬笑笑：樣子十分輕鬆說：「是亦沒有關係，反正你不干涉我私生活，兩個朋友死傷掉了，再可找新朋友的。我不在乎巧不巧了。看以後是否有這樣巧，找到的男朋友，是否會再被斬死或是刺傷。」

鄭福裕沒有接口，祇是笑笑說：「我是希望你身體及早復元，祇是我們兩個，便甚麼麻煩和煩惱都沒有了，你知我在不想有甚麼野心的。」

「回去想這樣多，」鄭福裕說：「我們夫婦是坦坦蕩蕩的，我既縱容你了，你就不必在想得這樣多。你去交幾個朋友或是一個朋友都是一樣，這兩個朋友，亦許一個是所交朋友不好，一個是運氣不好，不要去想這樣多。」

仙姬酒後情緒是波動的，但還是尅制下來，她是有她的打算，就安份的睡了，她似當作是醉了那樣。

第二天一早仙姬醒來，心中是有一份難過，那是菩羅勃離過的，她和他已是成爲一個朋友了，她是和羅勃還可甚麼都好說，

「現在沒有了。」仙姬笑說：「丈夫面前是公開的，我從來沒有遇過，幸好我的私情在會出事的，否則不是有趣了？我不想吃早餐了。」

「我把來陪你吃，好在下午我可以睡多一會的，」鄭福裕起身了，這時不過是八點鐘，他說：「早餐是鷄粥，我昨晚吩咐的，加上葱花和雞油，據說是十分好吃的。」

他們洗好臉穿着好下來，花王在整理花卉，於是他們在花園中看了一陣，回到飯廳內，早餐已好了，除出熱的鷄粥之外，還有肉鬆和火腿是送粥的。是使仙姬認爲好吃的，她是十分奇怪，鄭福裕對吃突然會十分考究起來，他根本不懂得這樣精美的，不知誰指點他的。（二五〇）

是在夢中。「昨晚我有沒有些醉？」仙姬在出來的問：「好似是醉了，不知我有沒有說過甚麼？」

「唔嘛一點，醉後是有點失態的。」鄭福裕說：「不知你心中有甚麼不舒服，發過之後就睡了了。」

沒有第二個男人像他這樣知己的。起身後，仙姬是抽醒了鄭福裕，他是還……

坊間怪譚

怪客

阿柱聽他夾纏不清的話，極之氣憤，他冷哼一聲，擺出一副陰森的面孔，道：「臭小子，我早就看出，你存心白吃，所以爲你在這兒擺個譜，就可以不付錢，哼！我會結結實實的揍你一頓！」

看到阿柱那副凶相，那怪客的話，但從阿柱的神情看來，也知道他是不懷好意，祇見他驚惶失措的站起來，作勢就要走出飯館。

不過，凶巴巴的阿柱，又怎會容許這年青怪客離開，特別是他準備離去，阿柱更認定了他是存心白吃，當下，變喝一聲，阿柱的拳頭已經揮出。

年青怪客一臉的無辜相，更不曉得發生甚麼事情，祇覺眼前一花，然後，鼻樑一痛，身子失去了平衡，往後直跌，終於就摔在地上來。

不能用手撫摸鼻尖受痛的地方，就見到滿手鮮血，本來透明似的臉孔，如今因爲流血，彷彿比剛才更透明了。

「你……打人！」年青怪客在地上顫聲的道。

「打你又怎樣！誰教你白吃，再不付錢，我就叫你走不出這個門口。」阿柱得理不饒人，比剛才叫得更響。

「我……不懂……知……不知……不知要……」

「你不懂？你不知吃飯要付錢？哈！好小子，你還真像，你以爲自己是甚麼？大官，縣長？還是石頭裏爆出來的東西？」

輕易解決來襲敗人

死亡集點

馮嘉

他連忙向丹萍一揮手，丹萍這一次也總算是聽話的，並沒有給他甚麼麻煩，連忙一跳就跳到沙發後面躲起來。

杜雷也跳到一個有利的角度，讓另一張沙發擋護着他。

門外，輕微的聲音過來了。

在夜靜之中，這聲音當然是很刺耳的，不過這却是一個很快速的方法，鄰居聽到了聲音的時候，他們應該已經進了門，而把門關上了。在一座城市裡，人們就是不會相信這會是機槍的聲音，也許是有人燃放爆竹吧？心裡咒罵一陣也就算了。

在機關槍彈的射擊之下，那度門的鎖果然是沒有甚麼作用的，門馬上就開了。機槍手首先踏進來。他剛一踏進來時杜雷就一槍把燈泡射破了，使廳子陷入黑暗之中，然後第二槍第三槍就射中了機槍手。

那人正在向前衝，槍彈的撞力也是無法使他跌出去。他祇是停了一停步，便仆倒在地上。

剩下來那兩個人就處於很不利的情況了。

屋內黑暗，走廊中卻是光亮的。他們連忙轉身逃走。升降機已經降了下去，他們不能夠再等了，而要跑到樓梯間還有一段很長的路，走廊中可不止一盞燈，他們沒有機會把燈射滅。

杜雷在地上打了兩個滾身，對正門口，伏在地毯上，也是對正着走廊。這真方便，那兩個人就像是射擊靶中的靶子，沒有障礙物，沒有可躲的地方，他們一面跑一面向門內放槍，但伏在地上的人是最難射中的，而且他們又看不見，又是要轉身去放槍，也很難射得準確。

杜雷祇是放了兩槍，他們就倒下來了。

每人的腿都中了一槍，他們恐怖地叫喊起來。

杜雷飛快地跑出去，首先把他們的槍拾了，丟進了廳中，然後就拖着他們每人一條腿子，把他們拖向廳子，拖進了廳中，關上門。

正在夢中的鄰居有些並沒有給這些聲音驚醒。有一戶有一個男人是驚動了，揉着惺忪的睡眼就着門洞向外面窺望一下，卻看不見甚麼。

地上是留下了一點血的，但從門洞那不甚優良的放大鏡中則是看不清楚了。他打了一個呵欠，相信是有些流氓混了進來鬧事。他並沒有意思開門出去看看。這是很吃虧的事情。他還是明天向管理員興問罪之師吧。這裡的管理服務實在是太差一點了。

他打了一個呵欠，又回到床上睡了。（廿四）

山川人物

白髮佳人與皓首名將

戈凡

有名之平市「八大胡同」，「賽金花」且爲某胡同「大寨」女「寨主」，名枝與號「洞□」，此時即重操舊業，觀領管芳雅賓，據說「八國聯軍」入京之後，西太后挾光緒帝西奔，時聯軍統帥爲「瓦德西」，「胡將」乃德國人，「賽金花」熟彼國胡語，熟彼國禮儀及風土人情，

運英背持金銀禮物贈賽金花，稱爲「妹妹」，頤和園西太后並賜見召燕！雖爲北平民間傳說，然賽金花名蓋姻門，艷壓群芳，成爲「一代紅粧照汗青」尤物，其後「名花」更儲私蓄濟貧，牛市大小義事，均大力資助，故有「義妓」一稱，當謂「江湖錢江湖散，取自黎門大戶王孫公子……捨以救援廣大貧黎，義不容辭也」，妓亦有道，自非時下「愛鈔名花」可比。

據云「魏嫗」入民國後，雖斑髮在頭，然一經修飾化裝，彷如半老徐娘，其風韻尙存，有謂「魏嫗」獨得「素女經」之秘，久聯「戎」行英雄，竟有不少青壯登徒子，擲千金而作問津漁父？襄王神女夢成者多矣！莫不驚爲天人？不嫉妒其爲「老嫗」，反稱爲「白髮佳人」，信乎此「白髮佳人」所由來也。

其後「魏嫗」得「絕症」：從此艷門深鎖，從「三合院」華屋，而「東單牌」陋巷民居，迄至「四壁蕭條」，陋室相伴爲另一結金蘭姊妹某嫗，均積數十年經驗之「老妓」，竟兩床相對，入夜面對桌上孤燈！生前雖有不少「騷人墨客」到訪，畢竟係搜集名妓艷蹟滄桑資料，作爲「一代名妓」傳記而已，間有生活補助錢鈔，畢竟杯水車薪，難供中西醫藥所需！病時僅以稀粥「窩頭」充飢乎！死又竟無以爲殮乎！

晤，懇彼爹親自出馬，赴「御府」溺胡將，又頻佳人「撫媚禮貼」入微，曲施「素女經」小技，或可使胡將「回心轉意」，毋濫殺黃生，毋縱火搶掠姦淫。果爾，「鸞儀殿」裡，温柔鄉裡度良宵，胡將則佳人在抱！總勝落難王孫「小腳婦人」遠多！然「一代名花」，得嘗「一睡龍床」心願，雖非帝王后妃，亦足「自豪」矣！

名妓捨身惑胡將，說者爲和番之功不可沒，不然帝京劫數豈祗此？一夕鸞儀殿大火，胡將挾裸婦自窗躍下（見彩雲曲）……此景此情，能不令人非非想，而幻生綺夢，此香艷故事，足够民間留「芳」百世矣！有謂「老佛爺」（西太后）挾光緒「回鑾」：太監李……（中）

女館餘韻

南宮搏

天國之亡

在上海的天國人員都在賴爽中，丙武道一回見到女狀元，女狀元自香港回上海，她曾經護送三位洪氏的幼王逃到香港，並在香港安頓了這三個大孩子。

女狀元傅善祥告訴丙武：太平天國的頹勢已很難再興了，六天女曾認乘了洋人的船到漢口，轉赴廬城指揮扶王的軍隊，但是，六天女到時，廬城之戰大勢已去，她祇能來得及命她們將東西撤退，儘量保全實力。

「六天女仍在湖北？」丙武驚異地問。

「六天女自己並未出面，她以千王名義，傳幼天王之命指揮，大約，祇有陳得才和賴文光兩人得知她在附近，但六天女沒有和他們見面！此刻，她可能已回粤了。」

「六天女不公開出來指揮，祇怕不行吧，如今，軍中沒有一個能令人信服的人了。」

「六天女也不行了，現在各支兵祇能自顧，幼天王在江西，侍王、康王的兵都無法突圍和幼天王會合，由此可見，太平軍已不如從前了，國亡了！」女狀元嘆道：「錢先生是力主六天女不可貿然出面的！現在看，他的見解準確。」

「傅姑姑，往後去，我們怎麼辦呢？」

「我不知道，錢先生和我早已離開天國陣營，我們再出來，祇是救助一些人，再把和發展中爲故衛盡力，在危難時刻外的人了，我相信六天女會設法佈置，也許有新人才崛起……」

她默然，有無比的空虛之感，因爲女狀元的口氣浮移不骨表露信心。

事實上，幼天王雖然是一個無用的少年人，但他的被擄，對人心却有致命性的打擊，人們以此認定爲天國之亡。而且，這打擊是在天京陷落之時就已開始了，長江兩岸數十萬太平軍在短短兩三個月間，被清軍打得東飄西散，無法由集中相聚。

在湖北指揮的洪宣嬌，終於悄悄地回到了上海，幼天王已在南昌被殺，此外，也已被殺了！洪仁玕是被俘後由香港入天京的，但洪仁玕是洪氏諸王中正派的一人，但他在天國的資歷較淺，不能服衆，因此，他在天京權位雖重，却沒有建樹。

但是，當他死後，人們却懷念他，因爲天國殘餘諸王中，已沒有核心人物，至於六天女，有奮鬥的決心，但她本身已沒有兵，現狀之下，也無再組軍的可能，她祇能留在上海，設法餉接濟散在各地的兵，此外是發電秘密組織──她向另外一條路發展了。（二〇一）

歸客

黃思騁

死亡氣息

「她有沒有提到錢的事？」

「錢？她爲什麼提錢？」

宋延德彈一下手，說道：「沒有就算了。」

「你向她要過錢，而且是丈夫的，對嗎？」

「那是他們欠我的錢，」

「我媽媽不可能欠你錢的，過去你是個窮光蛋。」

宋延德笑一笑，說道：「那末她甚麼都告訴你了。」

「這是你自己告訴我的。」

船又轉了個身，宋延德向着岸邊瞧一瞧，覺得離岸更遠了，至少七八十碼的距離在附近的海面上，見不到其他的船隻，最近的一艘細艇也在一千碼之外，如果在這地方翻船，就算有人趕來救援，也是遠水近火，沒有希望的。

錦艷藏着一頂草帽，也有那裏有來看去，沒有把注意力集中在他的釣竿上。她的神情有點不對，她連一句話也不說，像這類的沉默，使宋延德覺得到這是一次死亡約會的可能性。要到這時候，他才覺得要有一種爲人所不及的先見之明，他突然想起那個可怕的救生圈，可是稍遲一點帶來的，他又覺得這種想法十分可笑，一個十五歲的女孩子，她自身又不會游泳，怎會做出這種事來，而且自己又是她的親生父親，他們之間並沒有直接的利害，絕不可能用這種陰險的手段來對付他的。

「阿艷，沒有大魚嗎？」

他打破沉寂問。

「一會就有了。」

「像這樣大的太陽，怕只有像我們這種傻子才會出來釣魚。」

「你可以躲下艙去，不要緊。」

「不要緊，我抵受得了的。」

「你對釣魚好像沒有多大耐性。」

「只要有魚，我是有耐性的。」

由於海流的關係，這地方的水勢相當急，船身不時顛盪，也不時轉向，船似乎比剛才離岸更遠了。

他用手拉一拉線，有有魚在吃餌，……

他用手拉一拉線，在抛下海以後，一直沒有反應，但現在似乎有魚在吃餌，而且是一條大魚，爲釣線起了相當劇烈的震動，（二〇）

涙眼各奔前程

這黃綾裹着的一卷東西，正是右達開親同生命的詩文集。王西小心地黃綾揭開，然後將來放在一個有袋裡，再除開了衣服，將它要在胸前。

「爲甚麼不用這黃綾？」

木經元有點疑惑。

「現在不再是做上帝的日子了，黃綾是皇家的顏色，給人看了，也容易起疑。」

「西兒，還是你細心。」

「經元，從此以後，你我的性命，就在這卷東西上了，說甚麼也得保護它，就是我們今後唯一看得到的大哥的手澤了。」

王西說着，又流了眼淚來。

「西兒，不要哭，要亂了心情，便辦不了事，要好好完成大哥的心願，一切都得冷靜。」

「還是你說的對！」王西趕緊抹去了眼淚，待裝束好了，迴過頭來時，右達開已經站在門口，走上來擁抱了一下木經元。

「經元，這一會爲兄的可真對你們不起。」

「大哥，我是你的甚麼人？」

啊，啊！是我，是我不該這樣說。」

「大哥請安心，正如西兒剛才所說，我們的性命就在這東西上面。」

木經元這才勉強笑了笑，向王西胸前指了指，「都綑到了我的身上，好攜帶一點。」王西連忙又作了補充。

「那很好。」石達開怔怔地望着，眼前却是一片白茫茫，好一會才回過神來，隨手在懷中拿出了些東西：「這是通過邊區的路票，完全是真的，是我叫人在那邊游好拿過來的。」

路票上面寫着，兩人是夫婦，做的是行商小生意，必須隨時在邊區來往。

「大哥，我們口音有點不對。」

「放心，我也查過了，在那邊附近，可不少來自下江的客戶，不會有問題的。何況西兒這些日子來也學會了一口西南官話，還有，當你們過到有些頭上閒着翫巾的人，不必擔心了，盤查時你讓她說話好，那是我派去保護你們的人。」

「知道了，大哥。」（二〇）

千載風流夢 石人

愛宮 大場滿場 週末請早
安樂公司 無敵戰門 片玉
野鵝敢死隊
李察波頓 羅渣摩亞 李察哈里斯 主演
陳大容 空前未見

數暗夠就個兩

兒童不宜
果然爆滿
東尼寇蒂斯
即日五場
請提前入座
一波士頓殺人王
泰萊・史實
蘇珊・寶德
（遊樂場）
比「驅魔人」更「兇」
比「兇」更「驚人」！
泛亞發行

捐血救人 請電話：二八二〇二一

分類廣告 醫藥

婦科 廣州市博濟醫院女主任梁敏

為未婚或已婚安全無痛解決一切婦科難題，產後通經，月經不調，痛經，陰道發炎 … 太子道156號6字樓 紅磡 近石 … 寶石 彌敦道口

遠東 美容儀器 人矮 年少無效者本所負責 首次35元兩個療程 保證

保證雀斑 減肥・添胸・除皺紋・去痣・粉刺 … 十年療效

清除肉粒 全無痛苦 永一勞逸 現遷銅鑼灣禮頓道一號禮信大廈五樓A座

小腸氣痛 中醫 陸達臣 專醫
不開刀・無痛楚 …
醫所 九龍土瓜灣馬頭角道 … 電話 K 六四七〇四六

痔痛 立止痔血脫肛
全港獨一・日本痔科・治痔新法・無痛新法・首創久遠・名人
苗樂天 精醫
（保證滿意・醫法獨到）

秦祥林單刀直闖表態
鄧麗君嬌羞無措難言
雙方感情似已臻入新階段

梁淑怡昨日表示將有一日「重出江湖」

△鄧麗君的撲朔迷離的戀情，不再是秘密了。由於秦祥林的一次意外遭洩，鄧麗君所有的否認，今卻成爲泡影，事實明顯的表示，他們在戀愛了。

前(十四)日，鄧麗君在台視第四攝影棚錄影專輯時，秦祥林悄悄的出現了。

秦祥林理了一個「成功嶺上」的頭，頭髮短短的，皮膚也曬得很黑，模樣不像銀幕大情人，倒像一個放了假出來蹓躂的阿兵哥，實在不怎麼惹眼。所以，他一聲不吭的走進攝影棚，站了一會兒，竟沒有人注意到。

鄧麗君正對着鏡頭唱「小林之戀」，卻心有靈犀一點通，第一個發現秦祥林。她說：「甚麼你也來了。」

顧不得鏡頭，秦祥林又驚又喜，又嬌又羞，一半掩着眼吧，一半撫着胸前。秦祥林想湊近去講幾句私話，鄧麗君卻羨限的拒絕，搖手，示意他留在原地，不要靠得太近，被人拿着照片做文章。

秦祥林說「我來台視有事情，聽說她在錄專輯，順便過來看看，問候一下而已。」

秦祥林拼命解釋，他並非專程來探班，只是不小心碰到了，可是沒有人相信他的話。他是單獨的，沒見他和什麼人「說事情」，最近，他和台視有什麼「瓜葛」，也沒有外片要上，何必老遠從成功嶺上下來。

……多美妙。

打從秦祥林、鄧麗君秘密在羅馬約會的消息傳出後，兩人付極力否認，僅是普通朋友。

昨日，秦祥林在鄧麗君毫無心理準備的情況下，公然跟面到台視探班，他們雖然隔得遠遠的，而且還夾着旁人說話，沒有太親熱的話交談，但一個含情脈脈的表現，一個嬌羞的神的凝視，卻總是難以掩飾雙方的感情。

隔了幾分鐘，秦祥林遲疑的說：「我有事情去了，再見！」他匆匆到樓下化妝間，和鄧媽媽，打聲招呼，又像他來時一樣，悄悄的走了。秦祥林因片約的關係，他無法來港宣傳「真白蛇傳」，也放棄了一個接近鄧麗君的機會。

陳萍走埠登台 半年不接通告

△陳萍大半年來，沒有在邵氏拍戲，由於她一向新聞多多，陳萍沒有戲拍，便讓人敏感的想到，難道陳萍被邵氏所雪藏，不派給做戲了。

據悉：陳萍與邵氏之間，尚有一年合約，要到明年八月才約滿。陳萍現在沒有戲拍，其實是邵氏公司找不到她。這半年來，陳萍也經常到東南亞各地登台唱歌。由於她挾着明星的銜頭登台，也肯拍脫戲，在東南亞人士心目中，便頗有號召力，所以，她登台後，便經常不在香港。

爲免邵氏公司不滿，陳萍離港到外地登台，也沒有打電話向邵氏告假，所以，邵氏派她演戲，卻因爲找不到人，邵氏才沒有戲給她演。

別人以爲她被雪藏了，其實是誤會。

陳萍與吳丁傑之間，已分居了一年多，但有年半便可離婚，吳丁傑以陳萍最近經常到外地旅行，她也沒有與吳丁傑見面。所以，記者問及吳丁傑，何時離婚，他說，他也不知道，反正由陳萍決定，因爲她比較很駁，吳丁傑反而無所謂。

閒話兩句　　秋子

每人九萬

「哈囉床上夜歸人」一個午夜場和六個放映天，埋單計數，總收六十三萬三千七百七十五元五角，七位導演平均分配，每人才賣九萬。其他大夥明星已經是免費奉送的了。

生活與演

電視台有兩位武術指導，都是頗能演戲的，他們是港視的李家鼎和麗視的韓義生。其實他們並非特具演戲天份，祇是平日更接近中下層生活而已。

值得原諒

佳視常委會，不該怪責因工作而不能參加集會的同事。因爲固然有人可以暫時不講工作，但有人卻是手停口停的。所以比較起來，自身卦重要過謀穿卦也。

孫仲武打求逼真
演員大多吃不消

傅聲經已出院，狄龍的肩傷經數日休息，使不再酸痛，有嘗已能運用自如，孫仲至此才放下心來，開玩笑道：「這陣子，我給嚇了好幾大跳，現在才定定神，他們一個傷完又一個，我真的怕，還怕給人罵，說我收買人命！」

孫仲提起「收買人命」幾個字，便苦笑，這形容詞，是真爭和陳萍過去和孫仲的打鬥中，吃不消，加以對付的。

「我明白演員是開玩笑，不過外面人聽起來，不知會怎樣想，其實，我祇是要求逼真一點。」孫仲做個很委屈的表情。

孫仲笑問：「你們可知道我有一個花名？是唐佳給我起的，叫『豬頭骨』！」

「豬頭骨？」

「就是！」孫仲拍着大腿，笑道：「唐佳說，拍我的戲好搏命，睡到半夜會醒過來，腦袋裏想的，都是我戲裏的武打招式，因爲我要求他一定得好好替我設計，招式要新，要逼真！我不會打，可是我會判斷，假如是行貨，我一定看得出來！」

「冷血十三鷹」中，谷峯演一個邪惡集團的首領，武功高不可測，狄龍是團裏十三個殺手中，最狠辣的「黑鷹」，所有最難完成的任務，都由他執行；傅聲則是一身本領的正派人物，因爲要妻被殺，誓要破此邪惡組織。這三個人之間的連場打鬥，費了唐佳不少心血，見到孫仲便是他：「豬頭骨！」

孫仲說：「假如我是劉家良，自己懂得功夫，懂得設計招式，拍我的戲要比現在更吃力！你們看，小汪禹他們拍劉家良的戲，不是辛苦得多嗎？劉家良要求的是真實，我要求的是逼真——這一點，唐佳很能夠幫我。」

拍「冷血十三鷹」時，狄龍、傅聲、唐佳與孫仲，四個人經常在影棚裏指手劃腳，一絲不苟地研究每個動作。有人說，孫仲若再開幾部武俠片，三、兩個飛仔，他可以輕易打發掉，因爲往往在試戲及正式時，傅聲與狄龍在鏡頭前對打，孫仲則在鏡頭裡比劃，吃喝有聲，比主角還肉緊。孫仲解釋：「我陪演員一起做，喊破喉嚨，是要帶出他們的情緒來，使他們更投入。打得逼真，觀衆看到片會讚武術指導有料，主角好睇，導演不佔光的，我祇希望不讓給人收買人命的感覺，便很滿足了。」

無綫派出多位「落選港姐」參加東華三院義演

淺水灣泳裝亮相 秦之敏表演身裁

△秦之敏漂亮得像女明星，前年在記者招待會首次亮相後，竟被記者們公認爲是一個非常搶鏡的女孩子，昨午更邀請她穿上泳裝，在淺水灣灘頭拍照。

因拍「真白蛇傳」而長留宣傳的秦之敏表示，連她也想不到，香港的記者們原來這樣熱情，所以，她也不怕穿上表現下，讓記者要求她身材的泳衣了。

其實，秦之敏才二十歲，身裁又生得均勻，穿泳衣十分好看，她說：「若在台灣，她是不太肯穿泳衣拍照，這次來香港，大也好像開放一點了。」

今年在港過中秋，記者問她，與日籍男友分開後，有沒有一份失落感。

她說：「不會的，我們在台灣，也不會天天見面，所以中秋節不能見面，也沒有甚麼嘛！」

秦之敏對香港之行，十分興奮。所以，中秋節在港渡過，也沒有離愁的表示。

李昆昨午卻提着行李到了台北，趕拍李作楠的電影，他卻因爲拍片的關係，未能在港與家人共賀中秋。他在機場幽默的表示，真想和秦之敏對掉了。

秦之敏昨日在淺水灣海灘游泳，穿上泳裝演嘢一番

熱血寫成愛情 紅白人之戀 終於成美眷

「烈血戰士」中所刻劃的一段愛情，是一段超乎種族歧視關係的愛情，並且是充滿血腥與殺戮的愛情。

一個英國爵士和一個印第安少女的戀愛，導演用個非常細膩的筆觸去描測，那是令人提心吊膽的一個男性在愛情中的遭遇，因爲那印第安少女悄悄地愛上俘虜，一個奴隸，如果突然被族人發現，這英國爵士很可能立刻被殺掉，所以，他和她的戀情，因此，這一對也是在提心吊膽的境地中的戀人，就祇能憑眼色，憑眉梢嘴角，憑一些手勢去傳遞感情了。

經歷了屠殺，經歷了說不盡的萬種肉體的苦難，這一對戀人畢竟被容許結合了，看來，有如一篇童話中的美麗的愛情。

飾演英國爵士的巨星李察哈里斯、飾演印第安少女的是像火一樣的……

梁淑怡心廣體胖
聲稱將東山再起

△梁淑怡昨日在佳視倒台後首次出現五台山，前往香港電台接受「面面觀」的主持人朱蔭賢的訪問，討論教學電視的問題！

未見多時的梁淑怡，顯得又白又胖，不似剛辭職佳視時那樣憔悴。

記者徵得港台的同意，讓出一點時間訪問她，但梁淑怡表示不是她的記者招待會，不好影響人家，無意回答記者所問。

記者問她新動向如何，她表示至今仍未決定，又問她是否以後完全脫離電視圈，她表示不能作答。因爲世界上沒有絕對的事。

△陳彪娜出任「花花世界」的新項目主持，而介紹的「花花世界」亦以苗可秀和她爲主，但演出了一集，電視上的說明是苗可秀和許冠英，她祇是其中一位演出藝員，爲此她感到十分不滿，她表示如果大家的工作一樣，隨便怎樣排亦無所謂，但現在她和苗可秀的工作差不多，而別人則祇是負責一個項目，那就太不公平了！

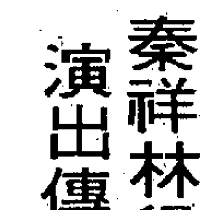
她向導演提出要求，表示如果第二集不改善，她便立刻拒演，她不希望自己辛苦一場卻徒而無功，編導爲了息事寧人，答應立刻加以改善。

年青人愛的士夠格
迷幻世界可解束縛

隨着一連串「的士夠格」式歌舞片的上映，使到香港掀起一遍「的士夠格」熱潮。這類片子受到了年青人的喜愛，當然是由於它包含着勁歌熱舞，使到觀衆進入一個迷離的境界。(THANK GOD IT'S FRIDAY)星期五熱潮雖然也是一部「的士夠格」式的歌舞片，但它與其他的同類片子不同，除了包含有勁歌和熱舞之外，最特別的就是充滿爆炸性的喜劇效果。整套電影從頭到尾都是由歡笑串連而成，是一部生活在重重壓力，精神緊張的都市人的「清涼劑」式的電影。

劇情描述在一間叫「動物園」(200)的的士夠格中舉行一個跳舞比賽的情形，這部片是在這所的士夠格實地拍攝的，內裏的常況很是使人感到疑幻疑真，帶領人進入一個解除束縛的境界。片中的一對會計員夫婦，平日過的是中規中矩的生活，受着現實生活壓力的無形枷鎖的綁束，但當他們進入這迷離境界後，在迷幻的燈光和音樂裏，切切實實地表現了真實的自我，真正享受到解除束縛的剎那享受，在這一點基礎上，確實是引起我們深深的共鳴的。這是一部歌舞的喜劇，除了有名歌星DONNA SOMMER和名樂隊THE COMODORES演出之外，更可說是喜劇泰斗大集，妙語連珠，尤以「皮人」在停車場跳舞一場，他把車頂當作舞池，簡直鬼又盡美，令你歎爲觀止，總括來說，這是近期電影中一部不可多得的佳作。

秦祥林得償所願
演出傳統古裝劇



秦祥林一度被盛傳他在力追林青霞，如今，林青霞已公開承認與趙寧的戀情，小秦這個時候便說：「大概，以後不會再來寃枉我了吧。不錯，我們拍檔不少，那也祇限於演戲而已，又怎會一定要我的追求才成。林青霞很好的拍檔，和她一同演戲，是一件愉快的事，但卻不會發展什麼感情。往後，我們仍是合作的，如說合作得最難忘的，該是古裝的「真白蛇傳」了。」

秦祥林拍過不少古裝戲，但演的多是俠客，打得很勁，他是大鵬劇團出身，北派功夫很了得，拍至筋疲力倦。可是，一直未演過文戲如「真白蛇傳」的，他以前風高舞台京劇，舉手投足也有一定的度數，一直想試試拍這一類戲，惜沒有機會，祇有到拍「真白蛇傳」，才得如願得償。林青霞也很少演古裝，兩人合演此片都說留作紀念。

「真白蛇傳」全片在韓國拍攝，有很多景物是其他電影看不到的，所以，全片拍得如詩如畫，連主角秦祥林也十分開心，對自己這第一部文戲欣賞極了。

秦祥林在台灣片約仍很密，但他認爲不能太搏命了，得要享受一下人生，今年裡，他要選一個時間去旅行，或會遊遍全世界。小秦說：「我不怕甚麼，祇怕我一去旅行，又給人傳我去追誰了，真慘，連這個自由也沒有，到時，或許祇好與兄弟或父親一同去玩，免得惹來閒言。」看情形，小秦今年有約去玩，製片家也未必放人，那就是明星之苦了。小秦對演戲雖未說累，然而，他實在不想那麼忙，可是千真萬確的事。(楊草)

今日電視節目

無綫翡翠台
8.00 淘氣LULU
30 森林小英雄
9.00 衛星轉播拳王爭霸戰「奇里對史賓斯」
11.00 求知記
12.00 警察故事
55 午間新聞
1.10 智勇雙雄
2.10 卡通片
50 鐵飛機
3.00 森林之王
30 義犬救恩
4.00 兒童特備長片
5.30 甘學展空
6.00 奔騰青春頌
30 新聞及天氣報告
7.00 香江大茶館
05 小時候
35 一屋兩伙三人行
8.00 K一古
30 行運一條龍
9.00 倚天屠龍劇
10.00 幻影奇情特選
30 深海勇士
11.30 最後新聞報告
45 劇集首映「開拓前東團」
1.15 鐵膽雄風
2.15 國片「千面女郎」葛蘭主演

麗的中文台
7.00 早晨新聞節目
9.03 萬能探險船
30 粵片「梨門女將奇御狀」麥炳榮、于素秋主演
11.25 歡喜冤家
50 偷得浮生半日閒
12.00 午間新聞
15 錦繡前程
40 飛鳳雲龍
1.30 學以致用
55 德國足球大賽
2.45 冷暖親情
3.35 四重彩
4.10 粵片「情比金堅」吳楚帆、白燕主演
6.00 古龍歷險記
33 今晚新聞
40 夕子姑娘
7.30 變形俠醫
8.25 警探實錄
9.20 賽馬結果
10.00 新聞及天氣報導
25 提心吊膽劇場「午夜離魂」
11.40 粵片「魔影驚魂」林家聲、周坤玲主演

無綫明珠台
9.00 衛星轉播拳王爭霸戰「奇里對史賓斯」
2.00 英語片「家」
55 七八年世界盃
5.15 九小福
35 新聞簡報
6.05 英語片
7.00 新聞及天氣報告
30 彩色世界
8.30 八個就夠晒數
9.30 明珠九點半「拳王爭霸戰」
10.45 最後新聞報導
50 週末午夜場「天涯浪子」
12.25 午夜影院「亂世兒女」

麗的英文台
3.00 畢史尼歷險記
4.00 披頭四歌集
30 女人世界
5.00 週末下午電影
6.45 新聞及天氣報告
7.15 流行曲精選
45 一家親
8.45 週末晚間電影
10.15 賽馬結果
45 最後新聞
11.00 快活週史
30 午夜電影「我要活下去」蘇珊海活主演

利舞台・倫敦・影都・國都
今天六場　李察哈里斯主演「烈血戰士」　空前絕後・特殘忍・影史以來僅此一部　不兒宜童
今天　國都十點九點女窮王

龍華・恒星・油麻地・福星
今天聯映　汪明荃主演　大搶特腸　粵語對白　周聰 陳齊頌 合演　大冧巴　今四再午場夜院晚
今天四場　龍華　真白蛇傳　林青霞・秦祥林・秦之敏

麥華・大華・華聲
第四週　大華六點加開四場　瑪莉亞 華寶比 演合相色桃鑽　JUSTINE AND JULIETTE　歐洲公司發行　瑞典色情電影名界世把大睇嘢　絕戀　門串

總統・華盛頓・金冠
今請早　伊莉娜・略高斯・基杜化・羅馬・蘇瑪玉　合演　總統華盛頓今加午夜場　兒童不宜　兇其將軍尾注　THE SILENT PARTNER　金冠今午夜場：鐘點倩女郎

金門・樂聲
今天五場獻映　請即定座　第一影業機構十週年紀念巨獻！　粵語對白　導演：司馬克　真白蛇傳　主演　林青霞・秦祥林・秦之敏　今明兩晚午夜場大冧巴

港九影院聯合廣告

紐約・凱聲
第四週・五場映　油脂　GREASE

娛樂・寶聲・明月・民樂
週末更早滿！　五場早請定座　雙袖裏刀　三節短鞭　冷血十三鷹　狄龍 傅聲 谷峯 施思 甄妮 于榮 唐佳 孫仲　扮猪食老虎

翡翠・李活・荷蘭・亞洲・黃金・宮
票房一枝獨秀！週末請早　十三鷹雙比兇　十三殺手　冷血十三鷹　扮猪食老虎

文華・明珠
歐洲嘅係唔同的！　開畫爆門老多好友嘆　週末請早　夏莉麥貝兒　歐洲性感艷星　扮猪食老虎

新華・東方・新聲
週末請早　四明新加點　比人膽更兇　油脂　串門

域多利　12 812795
今天五場請早　中秋節狂笑喜劇　汪明荃監製　大搶特腸　汪明荃 周聰 陳齊頌 黃錦燊　處女星座

海運・百樂　H702412　K678091
絕早瀉滿　奇士李・連活察・伊波演　七彩闊銀幕　壯士雄風　今明兩院夜場：毒水食人魚！　百樂明早十點半：雌雄雙煞

皇后・皇都・嘉禾
今天五場獻映　溫拿五虎將・賀中秋喜劇　追趕跑跳碰　雛文懷監製・陳耀圻導演　嘉禾晨早場：奇案驚拍　今晚午夜場：門串

麗華・英華・寶石・觀塘　K921958　K211655　K657116　K429997
狂滿五場映　新歌大劇　喜潮唱　追趕跑跳碰　今晚夜麗英華明早場午門串

新都・快樂　K666148　H773496
今天聯映七場　食人族歷險記　今晚午夜場：大冧巴　新都・快樂

京都・麗聲
今天五場獻映　請即定座　第一影業機構十週年紀念巨獻！　粵語對白　導演：司馬克　真白蛇傳　主演　林青霞・秦祥林・秦之敏　今明兩晚午夜場大冧巴

新大華
快將開幕　新型影院　名片之宮

幸福婚姻的信條

□茹婕□

結婚，是每個人一生中必然要經歷的過程(少數獨身主義者例外)，人成長到一定的年紀，自然會走上戀愛的道路，而這道路的盡頭，當然就是結婚了。但是，非常遺憾，並不是所有的婚姻都能得到幸福，每年都會出現一些怨偶，走向離異的道路，因此，到底怎樣的婚姻，才能保證幸福呢？這個問題，不能不提到人們面前來進行研究、討論，以保障我們的婚姻生活。

本文要談的，就是如何去建立和維持一段幸福美滿的婚姻。下面就分開一點一點來討論。

㈠結婚之前，必須要具備婚姻生活的知識。

一位女性，熟知一切家政工作，並不一定就是一個賢妻；一位男性，有一技之長，可成為對社會有用的人，然而卻不一定是個良好的丈夫，這之間，區別是明顯的。

故此，所有未來的新娘，在結婚之前，對婚姻關係裏面的情感的正常表現，要有充分可靠的認識；而未來的丈夫，也應該在婚前先了解男女情感生活在根本上的區別，然後，進一步共同研究結婚生活的情感上一切可信的婚姻知識(包括性知識)。

要使婚姻在雙方面達到快樂和睦的要點，在於婚前前對婚姻和倫理的關係，有與通的訓練和知識。

㈡檢查精神和身體是否已經適宜結婚。

很多家庭已經破裂了，不幸男女都是因為精神或身體虛弱的緣故，還有可能是他們的父母影響，受到生活的障礙而不適宜結婚的。因此，所有的戀人在結婚之前，都必須接受身體上和精神上的嚴格檢查。

因為女性應該知道，那個自己行將獻身給她的男子將來是要做她子女父親的，在身體上和精神上，都必須有接受這種責任的資格才行。而未來的丈夫們，自然也同樣應當要求那將做他們伴侶，他子女的母親的人，在這兩方面，都能夠有及格的標準。

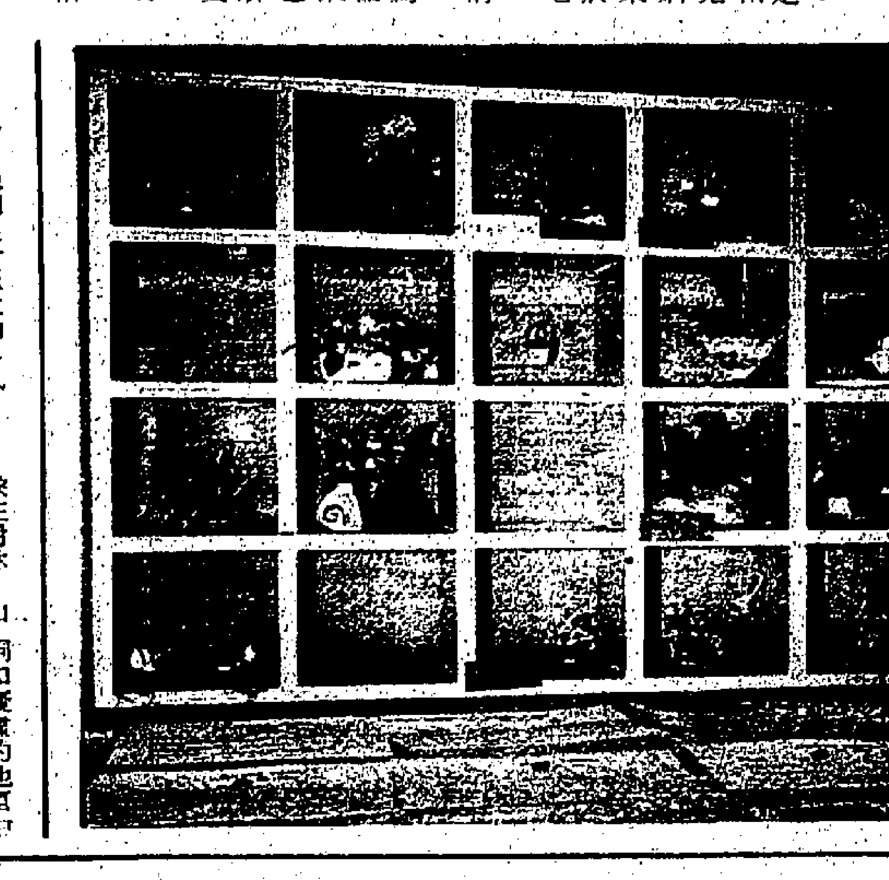
如果兩方面有一不及格，就不要去嘗試結婚或生育，這對個人或者是不幸或不公平的，但對於對方，對於將來的幸福婚姻，甚至對於社會，總算有些保障吧。

㈢要為真正的愛情而結婚。

純粹為了快樂，為了性慾，或為名利的虛榮而去結婚的，其結果如果不遭失敗，起碼也是全無幸福可言，所以，如果沒有真正的愛情，無論用甚麼名義，以甚麼為藉口，都不成為結婚的理由。

㈣和年齡、地位相近的人結婚。

一般來說，年齡、地位差別越大，婚姻也就越脆弱。(待續)



自製組合櫃，利用一些三夾板，加圖釘起來，化點心思，放上一些小巧插花，美不勝收。(盧穎中攝)

更年期的變化

明媚

婦女在進入停經期間，其生理和心理都會起變化的。最先發生變化的，便是身體部份，一切的組織開始在萎縮，乳房、臀部，腹部開始鬆弛，皮膚和小腿亦開始臃腫不堪，皮膚和毛髮變得乾燥，全身產生皺紋，使妳看去一下好像老了數年，除此之外，吃的東西都會使妳增加體重，變化肥胖起來，從以上的生理變化都能使停經期的婦女很感苦惱的。

停經期的女性其動情激素跟着就會日漸減少，因為沒有動情激素，女性的特質由相對就會逐漸消失了，陰道開始要萎縮，子宮變得越來越小，乳房萎縮，性慾往往消失，再完全不會有女性的特徵了，而脾氣低沉，像生活在兩性的交界裡，有很多在情緒上也會受遺棄，像子女長大都要離開家庭，和丈夫的感情關係越來越惡化，對性產生厭惡感，這都會令丈夫很痛苦的。

由於生理的起了變化，而影響到心理亦會產生許多變化：像抑鬱不安，焦燥和失眠，在日常生活都是常見的現象。

因此，在停經期的婦女，最好聽醫生的指示服用賀爾蒙藥品或注射賀爾蒙來補補缺少的動情激素，雖然這樣亦不能使卵巢再恢復機能，但可以補充卵巢產生大量的分泌物。

名人秘辛 羅斯福夫人

戰亂兒童變野

當時，她們懷着極大的勇氣，沉默地等待着，堅信勝利會來臨。而現在，人們卻需要一種新的勇氣，一種不同的勝利，整個世界猶如一個急待醫治的病人。

關於歐洲的集中營，有許多可怕的報導流傳着。「現在已經太遲了，沒有用的，那些人太過飢餓，也太殘廢了，已經無法可想」一些人認為「死去和散失的人太多，要許多家庭重聚是不可能的」只一些人也認為歐洲各處的兒童都變了野孩子，躲在樹林，山洞和廢墟的地窟中，在戰爭的年代中，他們都以偷食物為生，變得和野獸一樣，這種兒童根本就不能馴服。」「這樣的兒童實在是無法可想了。」

聯合國的代表們直接地知道這些報告的真實性，他們中有人親眼見過這些戰爭的受害者。人民一定要學習去尊重自己，他們必須認識做人的尊嚴，知道自己對於世界是重要的，一定要教導孩子們去了解這一點。

羅斯福夫人要人們知道這一點，要兒童們認識這點，但如何着手去進行呢？單純口講是不夠的，羅斯福夫人決心行動起來。(五)

魚頭蘿蔔湯

雖然時已入秋，但香港的天氣依然炎熱，主婦下廚時，仍喜煮點湯。今天就為大家介紹一味很普通的湯——蘿蔔魚頭湯。

用料：新鮮鯇魚頭一個 白蘿蔔一斤 薑三片 蔥白三棵 芫茜三棵 熟花生油適量 另備調味料：鹽半湯匙，酒二湯匙，胡椒粉半茶匙，上湯(無上湯則可用清水加半茶匙味精)四碗。

製法：

①用薑片先將鑊底擦一次，將油倒入鑊燒，然後放下，兩面煎黃，再將蔥、薑、鹽、酒、胡椒粉、上湯，一同煮至滾。

②蘿蔔刨皮切薄片，放入已滾開之魚頭湯中，共滾煮約一小時，至蘿蔔酥軟為合，如嫌水少，可酌加清水，盛入碗內時，面上再撒上芫茜便可。

美的世界 脫皮黑斑的補救

親愛的讀者：

很抱歉，復您信時夏天已過，這是因工作忙，而讀者來信又有定數積存，一時大意就忘了有些來信是有時間性限的，盼為體諒。

黃小姐來信問，夏日游泳後臉部的皮膚，發生脫皮，並有黑斑出現，如何補救？

您的煩惱相信是所有愛好游泳讀者的煩惱，據個人的經驗，在游泳時，最好別化妝，面部完全沾不上化妝品，因化妝品有不同成份的香料，這些物質很可能在經陽光曝曬後，便起化學作用，使皮膚顏色素變深，形成黑斑，還有一點要注意的，香水也不要塗在身上，在曬太陽前，只塗上太陽油便足夠。

經太陽曬後的皮膚通常是會變成紅色，其後膚色變黑，再落，換上新皮。

過數天開始脫皮，遇上這類情況，只要小心清潔它，或用一些黃瓜汁塗在曬紅的皮膚上，情況會較為好轉，千萬別用含有刺激性的藥物去刺激它，冷霜和化妝品也不宜用，那會使皮膚受到別些傷害，頗為不智。

黑斑形成後，很難消滅，經日曬後長出的黑斑，在一兩年後會自動消失，目前減黑斑的方法，可用較溫和的一種，是用含有漂白作用的面霜，星期漂面一次，另外可用質地不含香料成份的磨砂膏，每晚洗臉後，可使角質層及早脫落，黑斑也自消失。

·芳芳·

主婦心得

珍珍

去油漬

衣服沾上油污，如果是粗糙的工作服，用一湯匙液體蘇打或固體蘇打五錢，二大湯匙的肥皂粉，一加侖熱水，(衣服量增加，蘇打與水亦要照比例增加，)攪拌均勻，將衣服放進洗液中浸約二十分鐘，再加以揉洗，油污即去。

衣服沾上煤焦油時，如用汽油洗不掉，改用煤油混合肥皂洗滌，便可將污漬消除。又可用猪脂油塗之，然後再以肥皂洗滌，置於熱水中十五分鐘左右，取出再以清水漂之，油污就不復存。

如果給菜油弄污了衣服，以石灰粉放在污處，再將石灰刷去，以熱飯湯洗之，即無痕跡。汽油弄污了衣服，不用洗滌，曝在通風處自能消失，如係印刷油墨漬，第一步用酒精，讓油污揮發去，二用肥皂也可清潔，如果衣服是白色質地的，則可用漂白粉漂白，再用清水洗淨。

食蟹之時，不慎被蟹黃污染了衣服，可用煮熟的蟹鰓洗擦，油漬即可除去。被漆染上，可用煤油洗滌，然後再用肥皂洗去煤油，把衣服曬在透風處，即可消失。

母嬰健康 嬉戲的重要性

嬉戲對於孩子來說是他們發育中的一個主要步驟。父母可提供適當的玩具和以鼓勵方式來幫助孩子獲得有意義和有益身心的活動。

很多時，當父母看到他們的孩子砌積木，表演自己是一架在飛行的飛機，或替洋娃娃穿衣時，父母會以為孩子玩這些遊戲祇是用來自娛，讀書或將來找到一份工作這類較嚴肅的事情完全無關。很多時在這種情形之父母都感到困惑或混淆不清，因為他們年少時，他們的父母雖然讓他們玩有趣的遊戲，但常被教導認識學業和找到一份理想的工作是更加重要的。

雖然父母有時會忽視了孩童時代及在這段期間的活動對孩子的重要性，但他們必須記住這些小的事情，正如將一個搖鈴從一手傳到另一手，學習爬行，或學習如何砌積木，這都是主要的活動，孩子可通過這些活動努力學習認識這個世界。這些兒童都在訓練他們自己，以便在將來的生活中能夠做有用的事情，正如一個中學生努力研究化學，以便將來學有所用。孩子喜歡嬉戲並不是因為那是易事，而是由於那是困難。孩子不時努力的去學好更困難的事情，這樣好使他們能做大孩子及成人所做的事。⊖耶穌基督末世聖徒教會保健處。

婦女家庭

工商日報 分類廣告

效力大 收費廉 銷數廣

每段大字四個，小字三十四個，每天二元(日晚報聯刊，每天四元，不折不扣，以四段為限)，醫藥類每天一日晚報聯刊，不在此限。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續

洽刊處

一 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二二五四九五·二二一二三八
二 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七·二八零七零八
三 彌敦道壹零零號東英大廈弍零壹室生記租稿處
四 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租稿處
五 油麻地上海街三壹九號
六 九龍城周生生珠寶金行有限公司 太子道四二二號
七 高山道周生生珠寶金行有限公司 高山道二二六號
八 油麻地周生生珠寶金行有限公司 彌敦道二二一號
九 旺角周生生珠寶金行有限公司 彌敦道七零七號
十 深水埗周生生珠寶金行有限公司 大埔道四七號
十一 佐敦道周生生珠寶金行有限公司 佐敦道卅七號E
十二 紅磡周生生珠寶金行有限公司 蕪湖街九九號
十三 荃灣周生生珠寶金行有限公司 荃灣青山道一九九五號C
十四 元朗周生生珠寶金行有限公司 元朗青山道八七號
十五 柴灣新區第廿六座十七號中寧藥行

租售

弍樓廉售 佰呎合小形工場 九龍城侯王道 電話八三九一四七七洽

西貢洋樓 俊龍羅紙三房兩廳花園車位 有人合伙 H252262 電話洽

紅磡洋樓 曲街2號H長樂大廈8樓 九五○佰呎 K378226 吉售14T

中心 北角英皇道二六八號英順利大廈 樓小單位 吉售新裝修 即買即用 電⑤787251—⑤249500洽

大角咀 麗華大廈南兩房一廳 分期 九月一吉 電K九二一四七可

商住吉售 巴士總站376呎另平台240呎 可開三房 鐵閘 16萬 電②220680

高尚洋樓 源大廈五樓千一百呎 宜寫字樓住家 電K三六○七九 價40萬

吉樓出售 九龍駿發街四號七樓五百呎 三房一廳水電齊備 洽⑫六壹三四七○

招租(九龍)

荃灣閣樓 工場合租約八百呎 貨倉 電⑫四二○六壹二

旺舖出租 荃灣兆和街35號地下連閣270呎 歡迎面洽 電⑫426965或⑫437254

全層招租 大角咀華街99號十樓八室 大廳兩房 電八時正或下午6-7時

小型工廠租 大南西街1008號 電話719399洽

免頂平租 旺舖出租 合生意 電K九六四五一八洽

出讓

酒家廉讓 園林景色 牌照水電齊 有意電K474742

配額出讓 大利西德丹麥 電⑤234902或③238450

出國廉讓 工業大廈式仟呎 工廠連生財 電四壹壹二四八陳生

旺舖招頂 荃灣經營上海菜館 牌照俱齊全 尚有兩年期 電話⑫二一三○五二七洽

農場頂讓 粉嶺農場三萬呎 交通便利 有水電 電話⑫九二九八六七洽

聘請

茶水士多 讓現 黃大仙地區 用人快者 電K364086

聘練習生 新大機構聘請練習生 電⑤二七九三○七洽

招請送貨 車主 以上 電話③612772

聘請教師 元朗英中聘請教師 電七六○

請練習生 電話③673291洽

傢俬裝飾 聘請 電K387234

請看更 港九兩地 有意電話洽

世界保衛局 聘請年18至50歲警衛員 小學以上程度無須經驗 薪津優厚 快前途好 請到尖沙咀河內道九號四樓面洽或電話：③六九四八四四

聘請什工 電話九八五八林洽

聘請教師 小學 電話九三一二三

香港中文大學 徵聘

香港中文大學 聘請

香港中文大學 徵聘

香港中文大學 徵聘校警

待聘

浸會女生 補中三以下各級 電話③七八二六三四九

港大二年 專補數理化 有意電⑤四八九一八五

徵求

幸福婚姻 公司服務 男女 電③689986

收買酸枝 電話K三八五

石梨貝區 求售 電③一八四七二

專買酸枝 古玩瓷器 電話K九七八○

收買酸枝 高價收買 K七七○四五二八

徵求三病 電話 用女

收購音響器材 HI FI H441751

良友婚姻 註冊成功 電話K943213

荃灣石屋 電話③八六九七五六

遺失

遺失聲明 朗恒隆銀行 404號

遺失聲明 香港華人銀行

遺失聲明

啟事

請來收租 大旗 電話 劉羅文

商業

天龍相命 指示你一生

修理針車 精工修理 K315171

20元修電視 包括換胆及零件 K776379 明輝行

新英倫私家偵探社 電話：3845502 九龍彌敦道491號16樓 展望大廈 歡迎來電詢問

海龍水族館 海洋觀賞魚總匯 直接進口 大減價 明碼傾銷 九龍油麻地西貢街2號 電話3-306562

一流影片 K660890

瑞香園 貨倉有限公司

貓狗 雞貓 不叫花 生仔 七時後 下午 電K650840

最新款十波賽車 原價四百七折賣

金輪單車行 電K932491 K932179

風水擇日

平價機票 專寄行李 外埠 美加珍寶747平 美加台特快簽証 成功旅運公司 德輔道中嘉華銀行大廈506 歡迎詢問 5-440550 448271

20元修電視 彩色黑白 遠近即到 K895418 麗視

土木裝修 間內格外

雪櫃·冷氣機·電視 港九最大專業修理機構 入雪種·噴油·換膠邊·清洗及安裝 九龍區修理部 3-646707 香港區修理部 5-619084

裝修執漏

石谷子 專科批命

搬運

中聯 搬屋公司 提防假冒 5-635157 5-627922 3-632345 3-333532

安樂 專業搬屋 搬廠·寫字樓 3-267838 3-203280 12-292475

順發搬屋 九龍：3-716676 3-717799 新界：12-226832

興業 專門搬屋 3-957235 3-922389 單人房40元 雙人房60元 小家庭80元

立誠 專門搬屋 搬屋公司 九龍：3-860756·3-863888 香港：5-637258·5-639817 以誠立信·以信立人

永勝搬屋公司 香港：436193-435125 彌敦道：818480-848767 九龍：369569-368783 元朗：785738 大小搬運

信立 搬屋公司 專門搬屋 九龍：952375-958805 彌敦道：969033-969617 大角咀：957351 大小搬運

立誠 行搬屋公司 港九新界 九龍965345 旺角930896

通成 專門搬屋 官塘：451517-451047 紅磡：623025-622918 新界：788254-781581

通誠 專門搬屋 官塘：451186-451085 紅磡：623025-622918 新界：788254-781581

香港商科語言書院·9月16日開新班3天學完 新TOEFL 備最新托福資料·針對新試題·9月16日開課至18日一連3天學完全部課程·天天上課由下午1至5時上課西人教授保證今次考試成績超卓 旺角彌敦道607號新興大廈三樓K858440

黑房沖晒班

元朗中醫藥學院 招生 基礎班 高級班 痔瘺班 針灸班

傳授洞玄術

英美奇才 K303986

香港商科語言書院·下午·晚上·週日 會考 英文科 數理化 補習班 新方法·新技能·應付革新F.5會考試題 旺角彌敦道六○七號新興大廈三樓 K858440 灣仔軒尼詩道439號香島大廈二樓 H796835

招生

立勝 專門搬屋 885280 773544 703300 848810 772755 703332

立榮搬屋 香港783183,780179 彌敦道840811,888434 土瓜灣310866,308818

醫藥

善補靈藥 強壯堅體·固本培元 外施 有不可思議之奇效 老牌妙藥 遐邇知名 保障用戶 嚴查偽冒

工商日報分類廣告

哮喘狐臭

白癬紅雲 白蝕特效專藥

老牌中醫陳銳培 皮膚聖手

老牌中醫竹林氏 胃病專家

江燕老牌婦科 歷史最久經驗最多

黃東修 痔 卅年經驗

中國醫師梁銳成 尿

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也

工商日報啓

茲函附港幣 拾 元(支票/郵票)請將下列報分類小廣告由 月 日起刊登 天 此致

工商日報

刊戶： 啓 一九 年 月 日

住址： 電話：

請注意：如寄郵票(請用一元以下面額)，請將「支票」二字劃去，寄來支票則將「郵票」二字劃去

每段不超過「大字四個」「細字卅四個」

每天二元，不折不扣，以四段為限

日晚報聯刊，每天共收四元。

(醫藥類除外)

醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天三元

有計劃的生育，才有健康的子女。

工商日報分類廣告

除客戶列有地址或電話號碼，係直接聯絡，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請携同收據來取。

W8
W14
W34
W43
W44